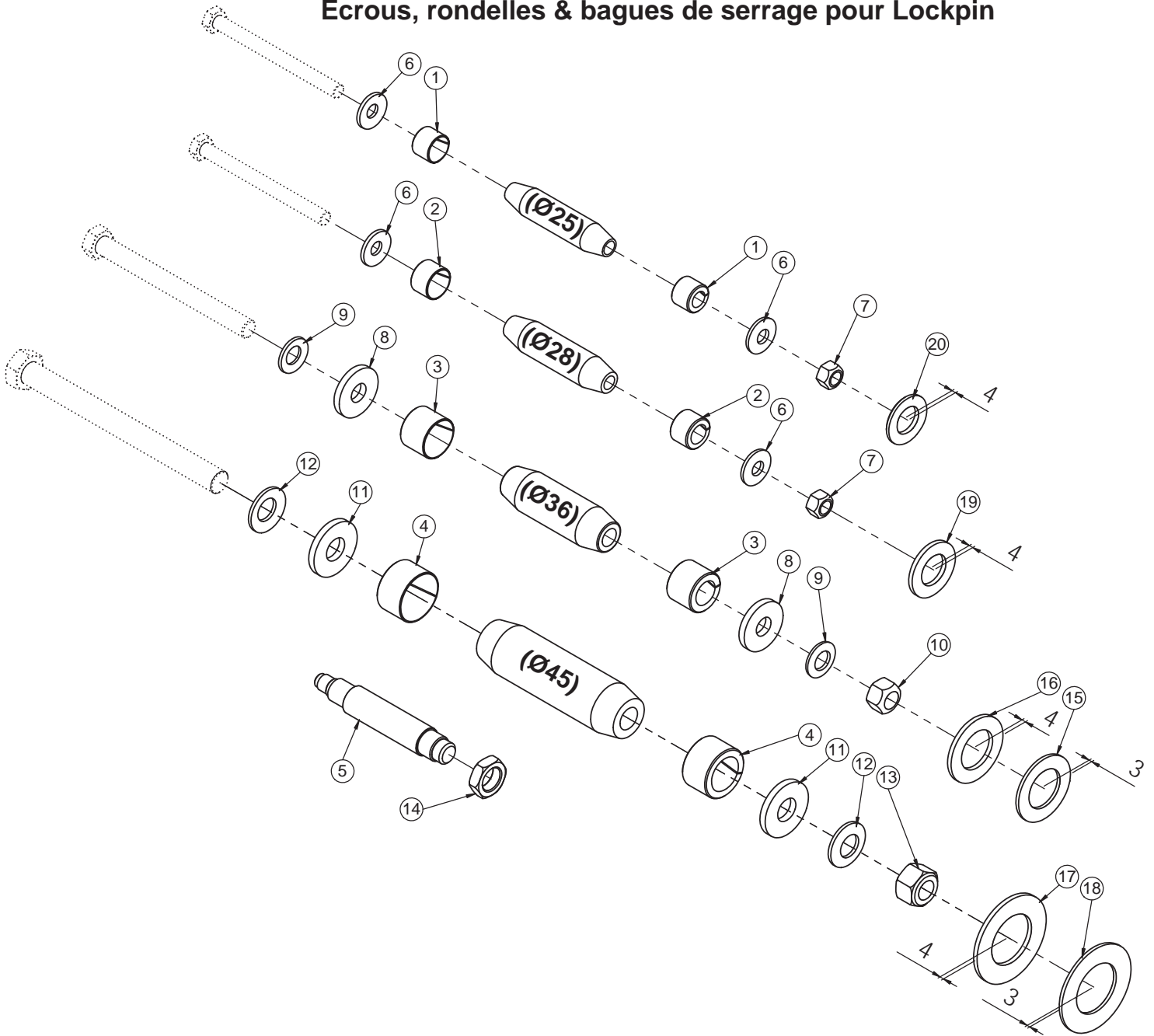


Ersatzteilliste
Parts book
Pièces de rechange



**Muttern, Sperrkantscheiben & Spannhülsen für Lockpin /
Nuts, washers & spring bushes for Lockpin /
Écrous, rondelles & bagues de serrage pour Lockpin**



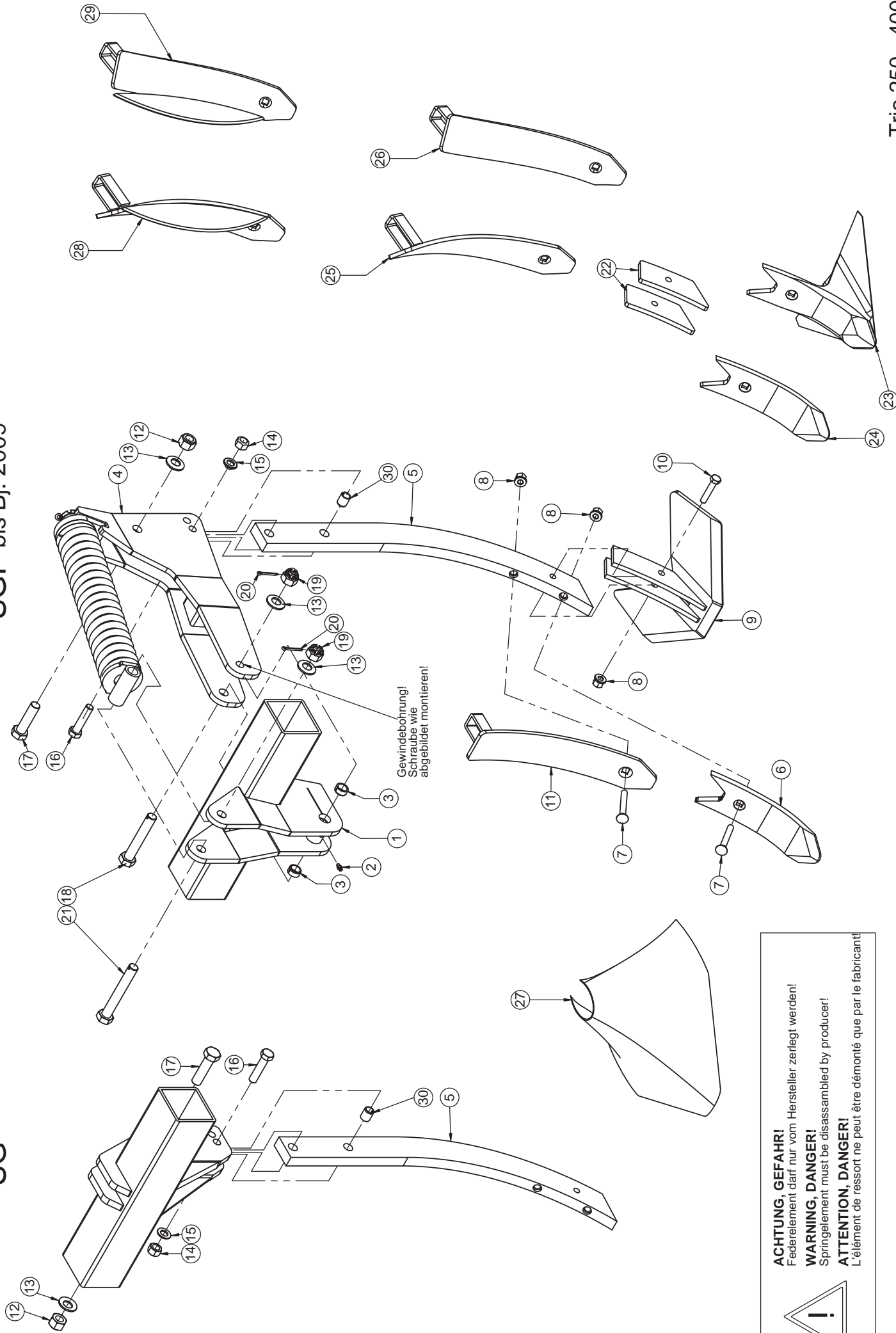
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|-----------------------|--------------------------|----------------------------|------------------|
| 1 | 906 196 | Spannhülse | 25/19 | Spring bush | Bague de serrage |
| 2 | 906 206 | Spannhülse | 28/19 | Spring bush | Bague de serrage |
| 3 | 906 208 | Spannhülse | 36/12-20 | spring bush | Bague de serrage |
| 4 | 910 800 | Spannhülse | 45/27 | spring bush | Bague de serrage |
| 5 | 906 300 | Lockpin-Demontagedorn | M22 | Lockpin disassembling tool | chasse-Lockpin |
| 6 | 902 628 | Sperrkantscheibe (VT) | 12mm zk verstärkt Form B | Washer | Rondelle |
| 7 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 8 | 901 821 | Scheibe gehärtet | 17x45x6mm zk | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 10 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 11 | 910 802 | Scheibe gehärtet | 21x50x6mm zk | Washer | Rondelle |
| 12 | 901 630 | Sperrkantscheibe | 20mm | Washer | Rondelle |
| 13 | 901 622 | Mutter | M20 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 14 | 901 478 | Mutter | M22x1.5 DIN 936 | Nut | Écrou |
| 15 | 906 540 | U-Scheibe gehärtet | 60x36x3 | Washer | Rondelle |
| 16 | 904 588 | U-Scheibe gehärtet | 60x36x4 | Washer | Rondelle |
| 17 | 915 786 | U-Scheibe d=46 | 4 | Washer | Rondelle |
| 18 | 915 784 | U-Scheibe | 46mm t=3mm | Washer | Rondelle |
| 19 | 901 639 | U-Scheibe d=28mm | 4mm | Washer | Rondelle |
| 20 | 901 638 | U-Scheibe d=25mm | 4mm | Washer | Rondelle |

Inhaltsverzeichnis / Content / Contenu

| | | | |
|---------------------------------|--------------------------------|---|------------|
| Zinkenelement | Tine element | Élément de tige | 5 |
| Hauptrahmen | Centre frame | Châssis | 17 |
| Anbauarm (ab 01/2018) | Arm for roller (from 01/2018) | Bras pour rouleau (à partir de 01/2018) | 33 |
| Halter Ringmaulschlüssel | Bracket combination wrench | Clé mixte le manche | 39 |
| Anbauarm (bis 12/2017) | Arm for roller (until 12/2017) | Bras pour rouleau (à partir de 12/2017) | 41 |
| Nivellator | Leveller | Niveleur | 45 |
| Scheibennivellator | Disk leveller | Niveleur disque | 49 |
| Hy - Tiefenverstellung | Hydraulic depth control | Réglage hydraulique du terrage | 55 |
| Walzenlager | Bearing | Roulement | 59 |
| Walze 250 | Roller 250 | Rouleau 250 | 61 |
| Walze 300 | Roller 300 | Rouleau 300 | 65 |
| Walze 350 | Roller 350 | Rouleau 350 | 71 |
| Walze 400 | Roller 400 | Rouleau 400 | 75 |
| Nachstriegel | Seedbed tine | Peigne | 81 |
| Beleuchtungshalter | Lighting bracket | Support d' éclairage | 87 |
| Beleuchtungskabelsatz | Lighting cables | Câbles d' éclairage | 93 |
| LED Beleuchtung | LED Lighting | LED Éclairage | 95 |
| Stützrad | Depth wheel | Roue de profondeur | 97 |
| Seitenschild | Side plate | Plaque | 99 |
| Randscheibe | Outside disc | Le disque de bordure | 101 |
| Kleinsämaschine (APV) | Seed drill (APV) | Semoir (APV) | 103 |
| Drillbox | Drillbox | Drillbox | 121 |
| Hydraulikpläne: | Hydraulic plans: | Plans hydrauliques : | |
| - Drillbox | - Drillbox | - Drillbox | 121 |
| - Klappung | - Folding | - Rabattement | 123 |
| - Tiefenverstellung→09/2020 | - Depth control →09/2020 | - Réglage du terrage →09/2020 | 125 |
| Montage LED Beleuchtung | Assembly LED Lighting | Montage LED Éclairage | 134 |
| Dichtsätze für Hy-Zylinder | Seal für hydraulique cylinder | Pochette de joints pour verin hydraulique | 135 |

SG

SGF bis Bj. 2009

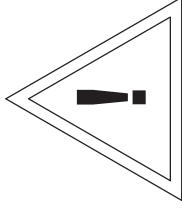




ACHTUNG, GEFAHR!
 Federlement darf nur vom Hersteller zerlegt werden!
WARNING, DANGER!
 Springelement must be disassembled by producer!
ATTENTION, DANGER!
 L'élément de ressort ne peut être démonté que par le fabricant!

Zinkenelement / Tine element / Élément de Tige

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|---------------------------------|-----------------------|----------------------------|---------------------------|
| 1 | 506 073 | Aufnahme Trägerarm | zum Anschweißen | Bracket | Support |
| 2 | 506 435 | Schmiernippel | M6x1 gerade | Grease nipple | Graisseur |
| 3 | 900 191 | Einspannbuchse | 20/26/12 | Bush | Bague ressort |
| 4 | 084 241 | SGF-Element kpl. | bis Bj. 2009 | SGF-Element cpl. | SGF-Élément |
| 5 | 506 048 | Topmix Stiel | 60x25x725mm | Tine | Tige |
| 6 | 506 065 | TopMix Scharspitze | 80x14 mm | Lower part of points | Soc en dessous |
| 7 | 900 871 | Senkschraube | M12x90 DIN 608 10.9 | Bolt | Vis |
| 8 | 901 215 | Bundmutter | M12 SW19 10.9 zk | Nut | Ecrout |
| 9 | 506 025 | TopMix Flügelschar | 350x10mm | Points winged | Soc patte d'oie |
| 10 | 901 528 | Sechskantschraube | M12x60 10.9zk | Bolt | Vis |
| 11 | 907 020 | TopLeitblech gerade | mit Haltebügel | Upper part of points | Soc en haut |
| 12 | 901 622 | Mutter | M20 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 13 | 901 630 | Sperrkantscheibe | 20mm | Washer | Rondelle |
| 14 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 15 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 16 | 901 549 | Sechskantschraube | M16x70mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 17 | 904 888 | Sechskantschraube | M20x75mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 18 | 904 866 | Sechskantschraube mit Bohrung | M20x120 | Bolt with drill hole | Vis |
| 19 | 901 225 | Kronenmutter | M20 DIN 935 | Nut | Ecrout |
| 20 | 901 667 | Splint | 4,5x40 | Pin | Goupille |
| 21 | 904 884 | Sechskantschraube mit Bohrung | M20x140 | Bolt with drill hole | Vis |
| 22 | 906 430 | TopMix Stabplatte | 10mm | Topmix Plate | Topmix Plaque |
| 23 | 506 055 | TopMix Gänsefußschar | 320x10mm | Points | Soc |
| 24 | 506 069 | TopMix Scharspitze | 80x14mm aufgeschweißt | Lower part of points | Soc en dessous |
| 25 | 907 026 | TopLeitblech rechts | mit Haltebügel | Upper part of points right | Soc en haut droite |
| 26 | 907 024 | TopLeitblech links | mit Haltebügel | Upper part of points left | Soc en haut gauche |
| 27 | 904 824 | Abdeckhaube | TopMix Schar | Protective cover | Pochette |
| 28 | 907 132 | Toprandleitblech rechts gebogen | | Guide plate, right | Plaque de guidage, droite |
| 29 | 907 134 | Toprandleitblech links gebogen | | Guide plate, left | Plaque de guidage, gauche |
| 30 | 901 672 | Spannstift leichte Ausführung | 20x24mm roh | C-lock pin | Oupille de serrage |



ACHTUNG, GEFAHR!

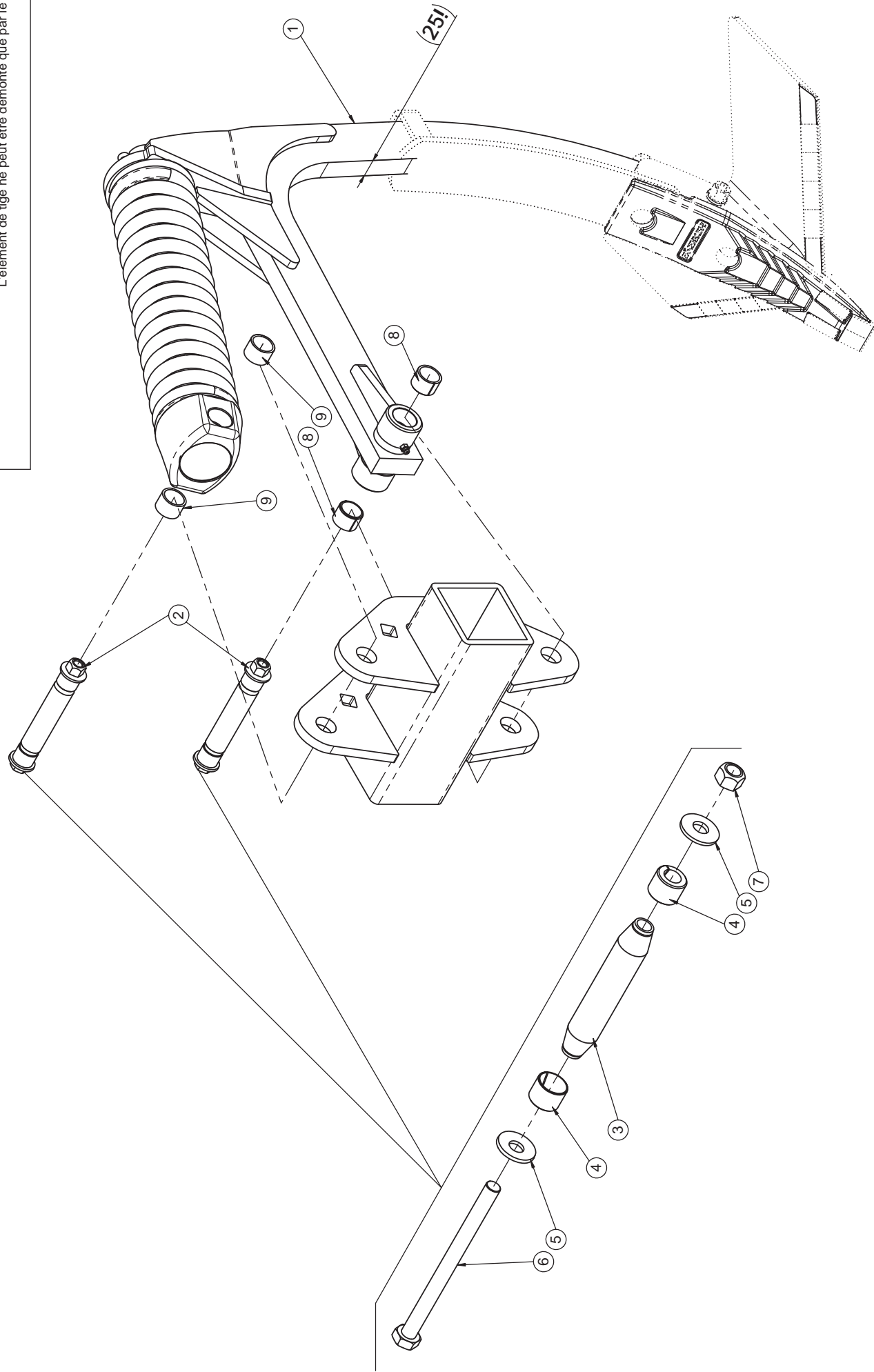
Zinkelement darf nur vom Hersteller zerlegt werden!

WARNING, DANGER!

Tine element must be disassembled by producer!

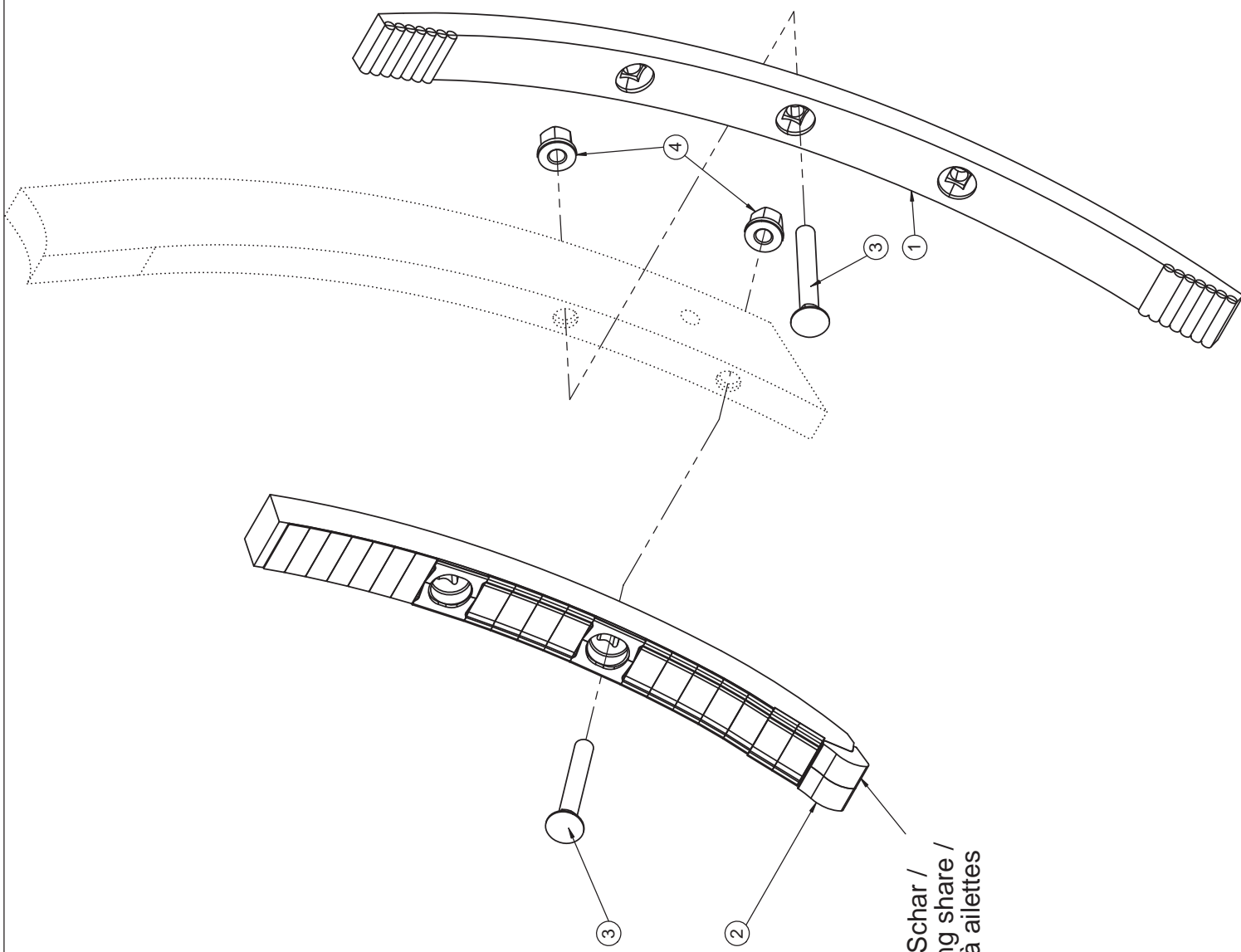
ATTENTION, DANGER!

L'élément de tige ne peut être démonté que par le fabricant!



SGF- Zinkenelement / SGF-Tine element / SGF-élément de tige

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|-----------------------|--------------------------|-------------|------------------|
| 1 | 642 490 | SGF Element 13 | montiert | Tineelement | Élément de Tige |
| 2 | 634 164 | Klemmbolzen montiert | 25/104/137 | Lockpin | Lockpin |
| 3 | 906 220 | Klemmbolzen | 25/104/137 | Pin | Broche |
| 4 | 906 196 | Spannhülse | 25/19 | Spring bush | Bague de serrage |
| 5 | 902 628 | Sperrkantscheibe (VT) | 12mm zk verstärkt Form B | Washer | Rondelle |
| 6 | 900 047 | Sechskantschraube | M12x160 10.9zk | Bolt | Vis |
| 7 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 8 | 900 193 | Einspannbuchse | 25/30/20 Pressitz | Bush | Bague ressort |
| 9 | 912 686 | Iglidur Z-Buchse | ZSM-25/30/20 | Bush | Bague ressort |

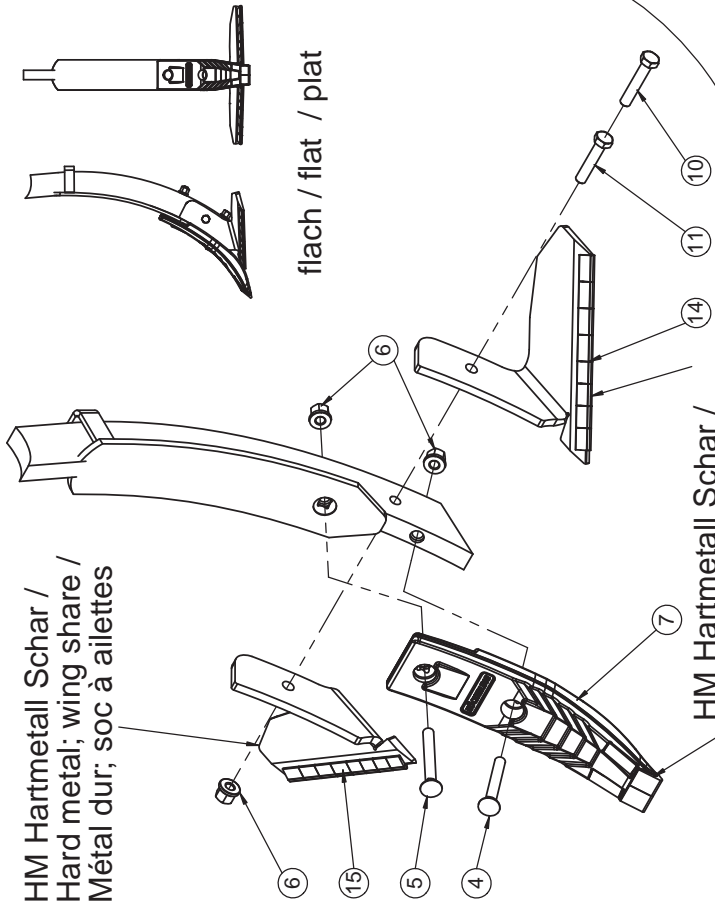


HM Hartmetall Schar /
Hard metal; wing share /
Métal dur; soc à ailettes

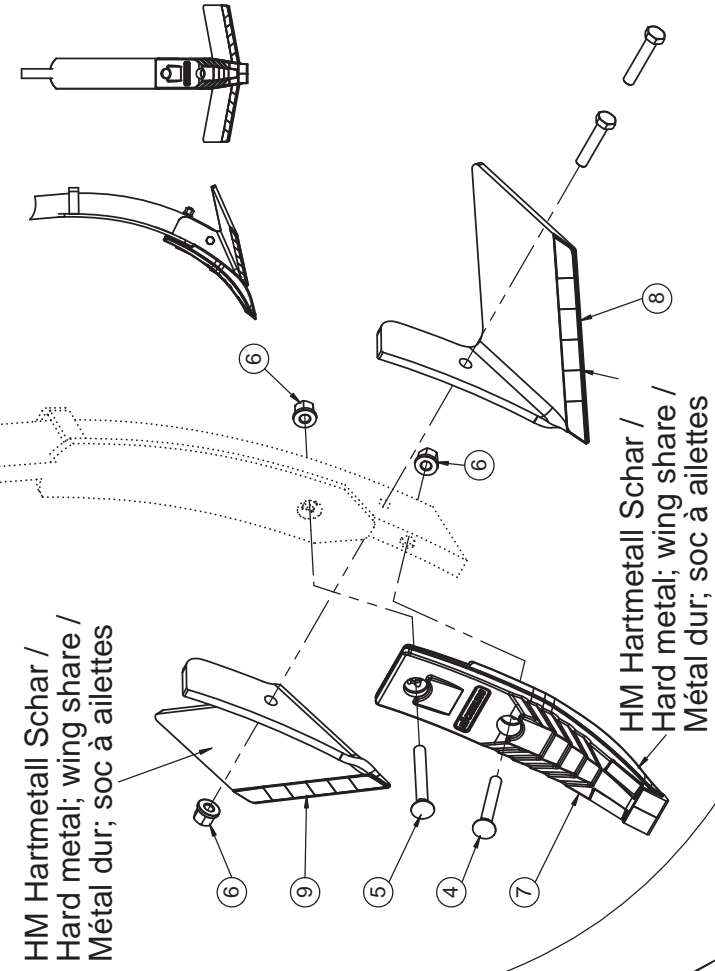
Meißelschar / Chisel share / Part du cultivateur

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|-------------|----------------|------------------------------|--------------------------------|--------------------|--------------------|
| 1 | 506 068 | TopMix Meißelschar (VT) | 40x20x589mm m. Beschichtung | Points | Soc réversible |
| 2 | 915 774 | Topmix - Meißelschar 40x20mm | mit Hartmetallspitze | Chisel coulter | Soc à tranchant |
| 3 | 900 871 | Senkschraube | M12x90 DIN 608 10.9 | Bolt | Vis |
| 4 | 901 215 | Bundmutter | M12 SW19 10.9 zk | Nut | Écrou |

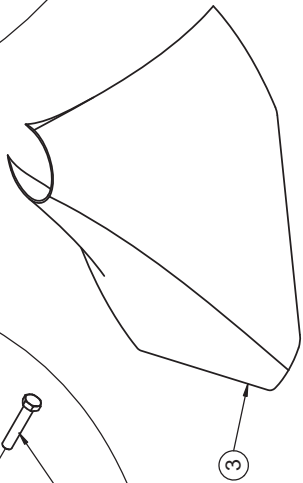
HM Hartmetall Schar /
Hard metal; wing share /
Métal dur; soc à ailettes



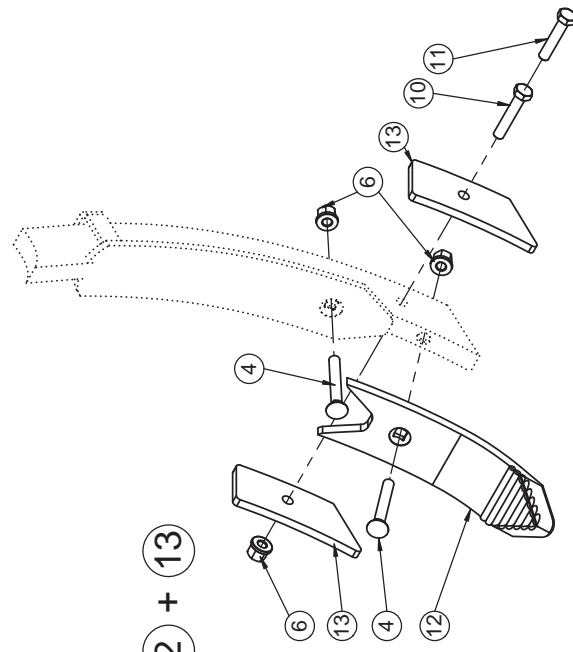
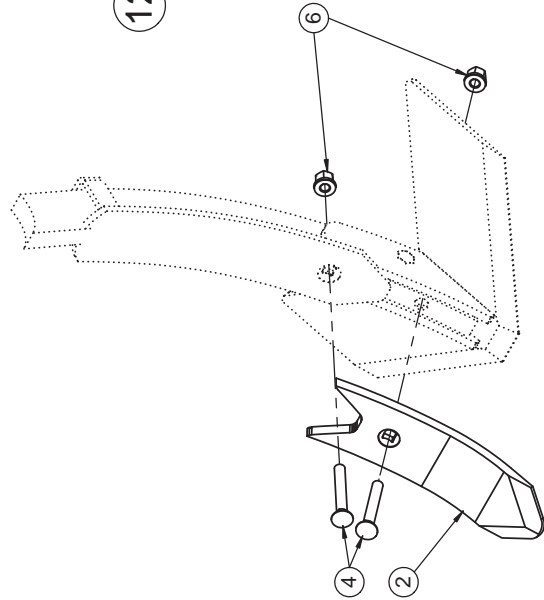
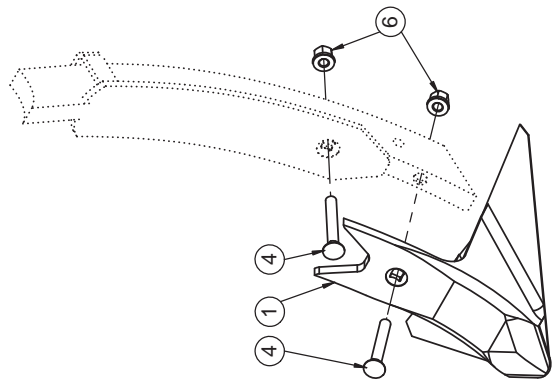
HM Hartmetall Schar /
Hard metal; wing share /
Métal dur; soc à ailettes



HM Hartmetall Schar /
Hard metal; wing share /
Métal dur; soc à ailettes



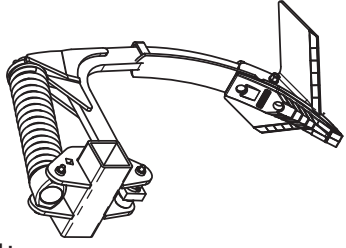
oder
12 + 13 or 2 + 13
ou



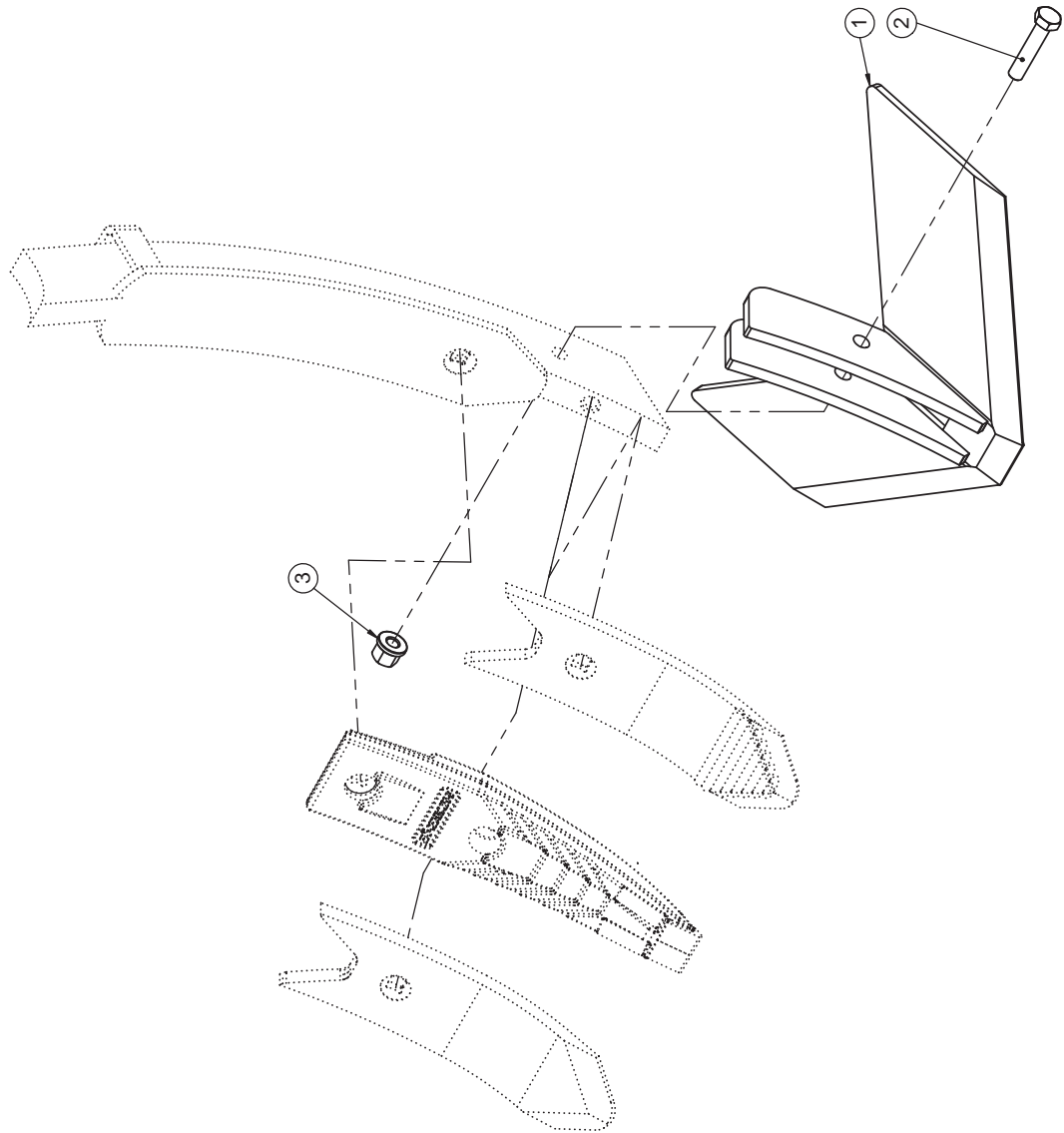
Schare / Coulter point / Pointe de soc

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------|----------------------------|------------------------|-----------------------------|
| 1 | 506 055 | Topmix Gänsefußschar | 320x10mm | Points | Soc |
| 2 | 506 065 | Scharspitze | 80x14 mm | Lower part of points | Soc en dessous |
| 3 | 904 824 | Abdeckhaube | TopMix Schar | Protective cover | Pochette |
| 4 | 900 871 | Senkschraube | M12x90 DIN 608 10.9 | Bolt | Vis |
| 5 | 917 296 | Senkschraube | M12x100 DIN 608 10.9 | Bolt | Vis |
| 6 | 901 215 | Bundmutter | M12 SW19 10.9 zk | Nut | Écrou |
| 7 | 915 776 | TopMix-Scharspitze 80x30 | mit Hartmetallspitze | Topmix points | Topmix soc |
| 8 | 932 216 | Flügelschar links 2018 | Hartmetall | Wing share left | Soc à ailettes gauche |
| 9 | 932 214 | Flügelschar rechts 2018 | Hartmetall | Wing share right | Soc à ailettes |
| 10 | 901 718 | Sechskantschraube | M12x65 10.9zk | Bolt | Vis |
| 11 | 901 528 | Sechskantschraube | M12x60 10.9zk | Bolt | Vis |
| 12 | 506 069 | Scharspitze | 80x14mmm aufgeschweißt | Lower part of points | Soc en dessous |
| 13 | 906 430 | Topmix Stabiplatte | | Topmix plate | Topmix plaque |
| 14 | 939 370 | Flügelschar links flach | Betek HM | Wing share left ; flat | Soc à ailettes gauche; plat |
| 15 | 939 372 | Flügelschar rechts flach | Soc à ailettes droit; plat | Wing share right, flat | Soc à ailettes droit; plat |

SGF

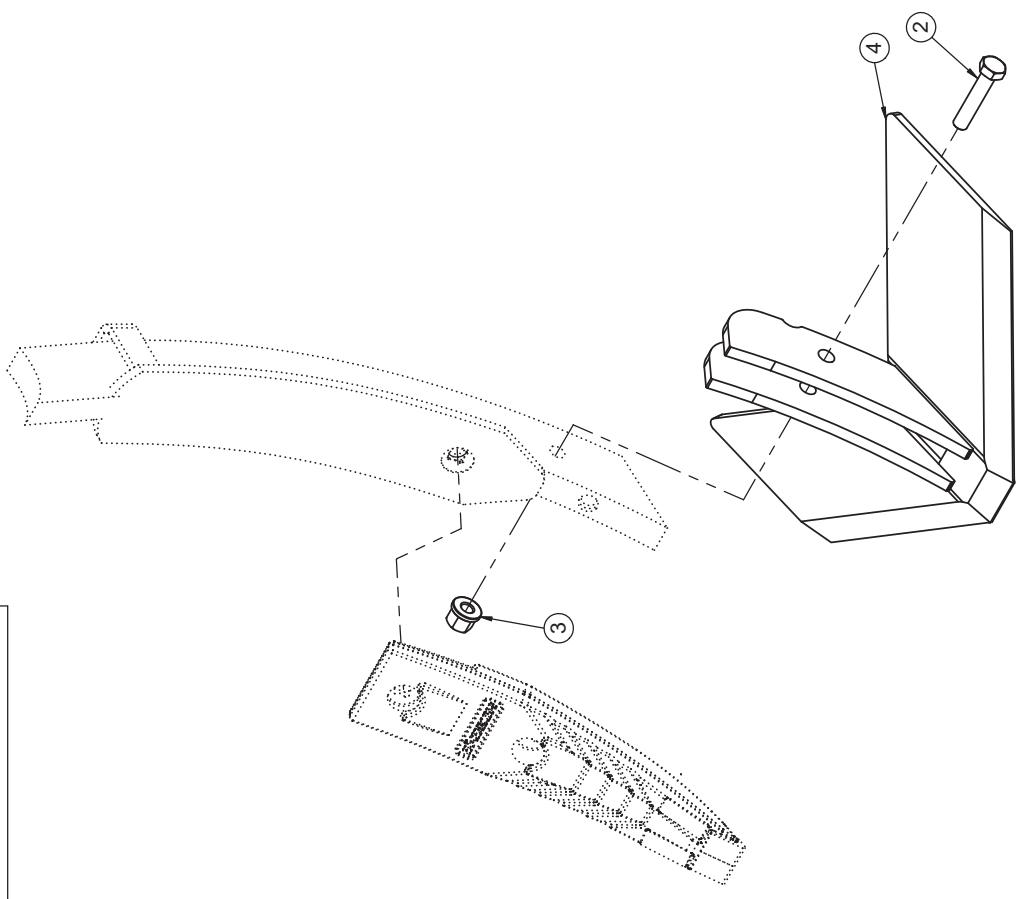
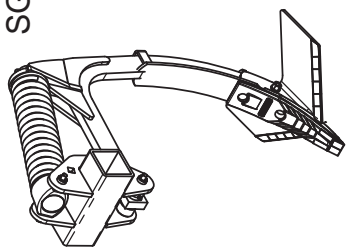


Standard / standard / Norme



flach / flat / plate

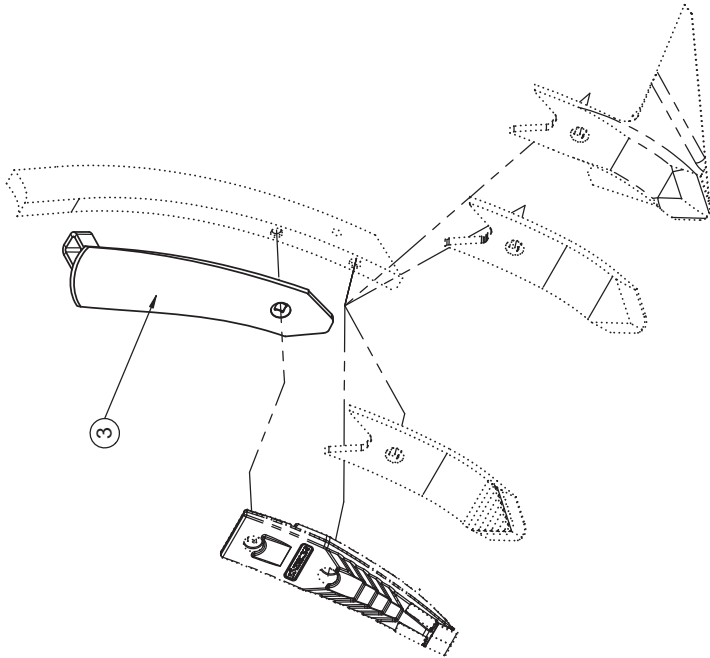
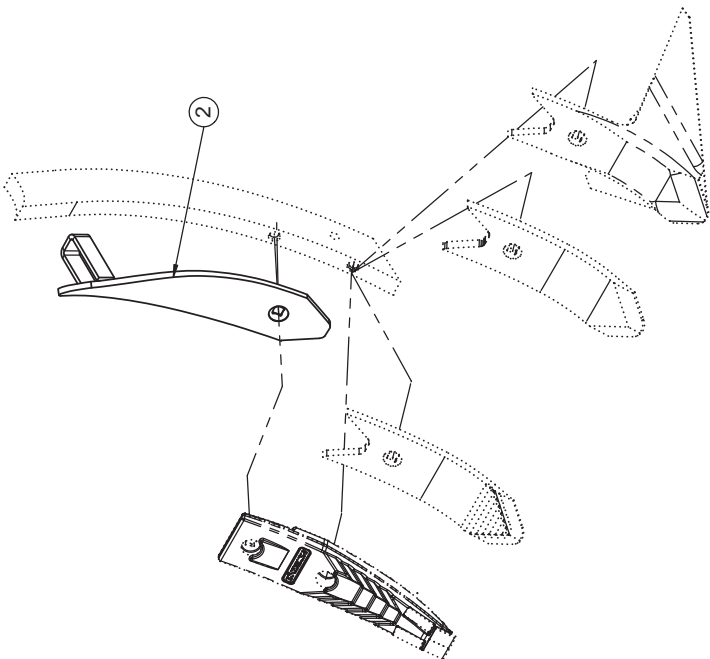
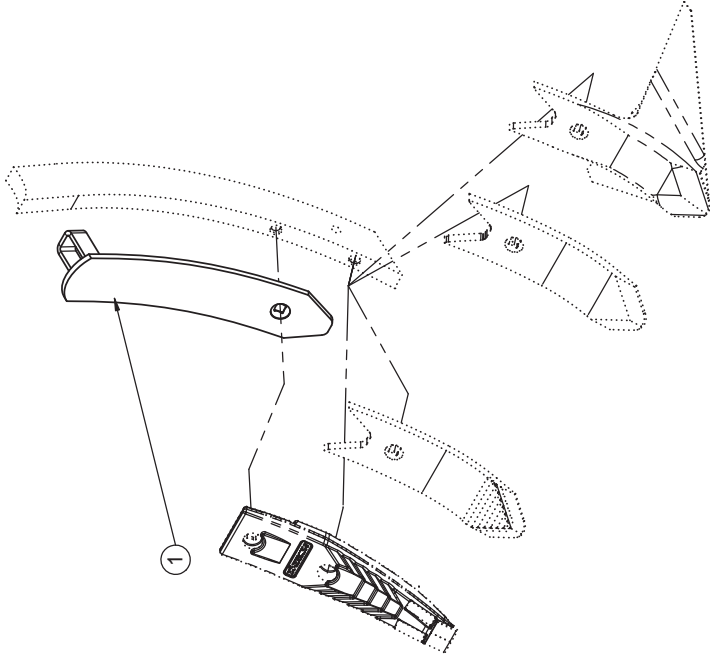
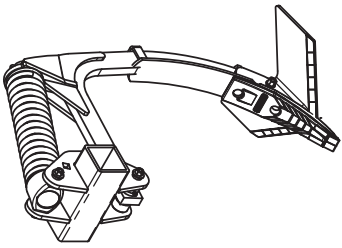
SGF



Flügelschar / Wing share / Soc patte d'oie

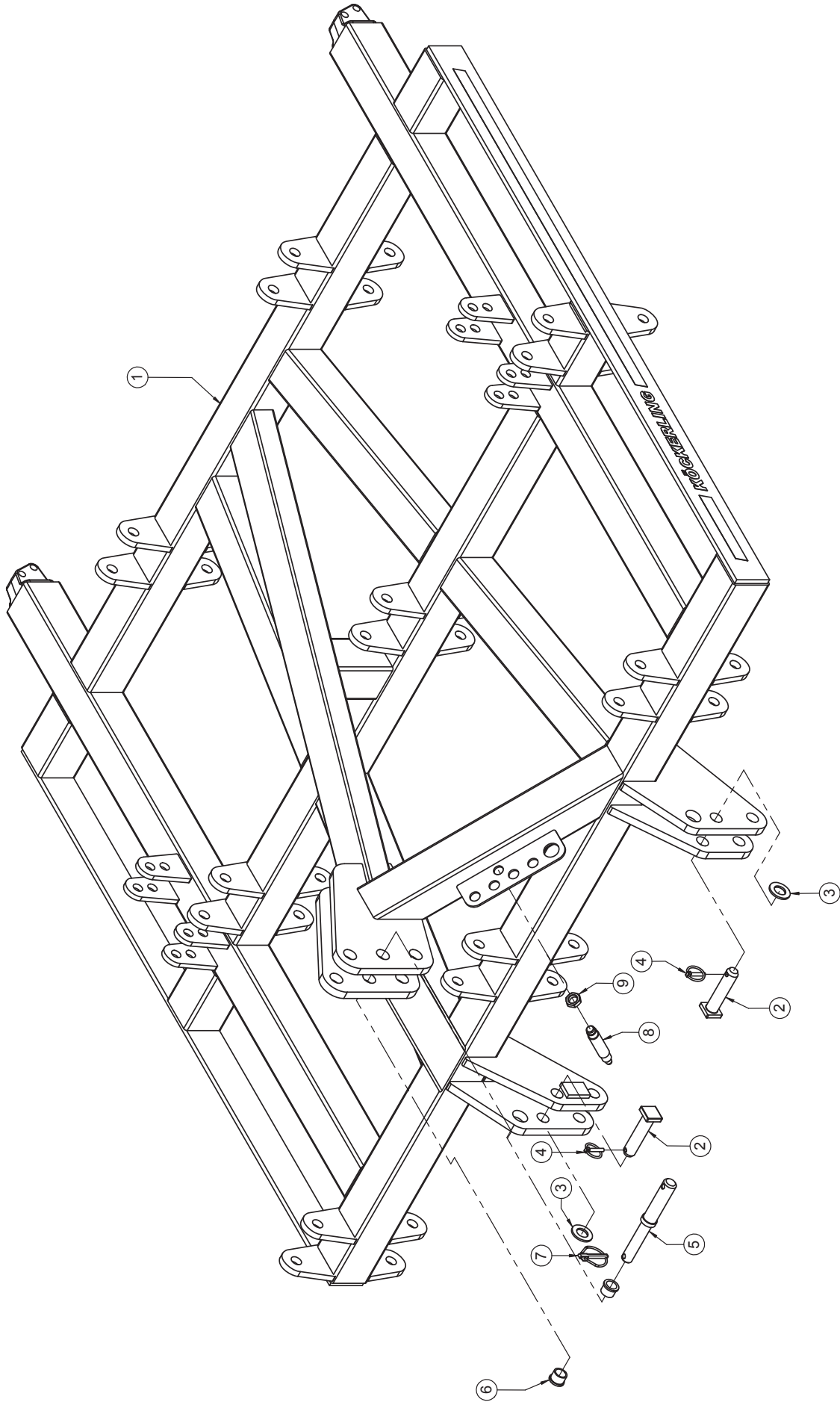
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------|-------------------|---------------|------------------|
| 1 | 506 025 | Flügelschar | | Points winged | Soc patte d'oie |
| 2 | 901 528 | Sechskantschraube | M12x60 10.9zk | Bolt | Vis |
| 3 | 901 215 | Bundmutter | M12 SW19 10.9 zk | Nut | Écrou |
| 4 | 651 226 | Flügelschar, flach | | Points winged | Soc platte d'oie |

SGF



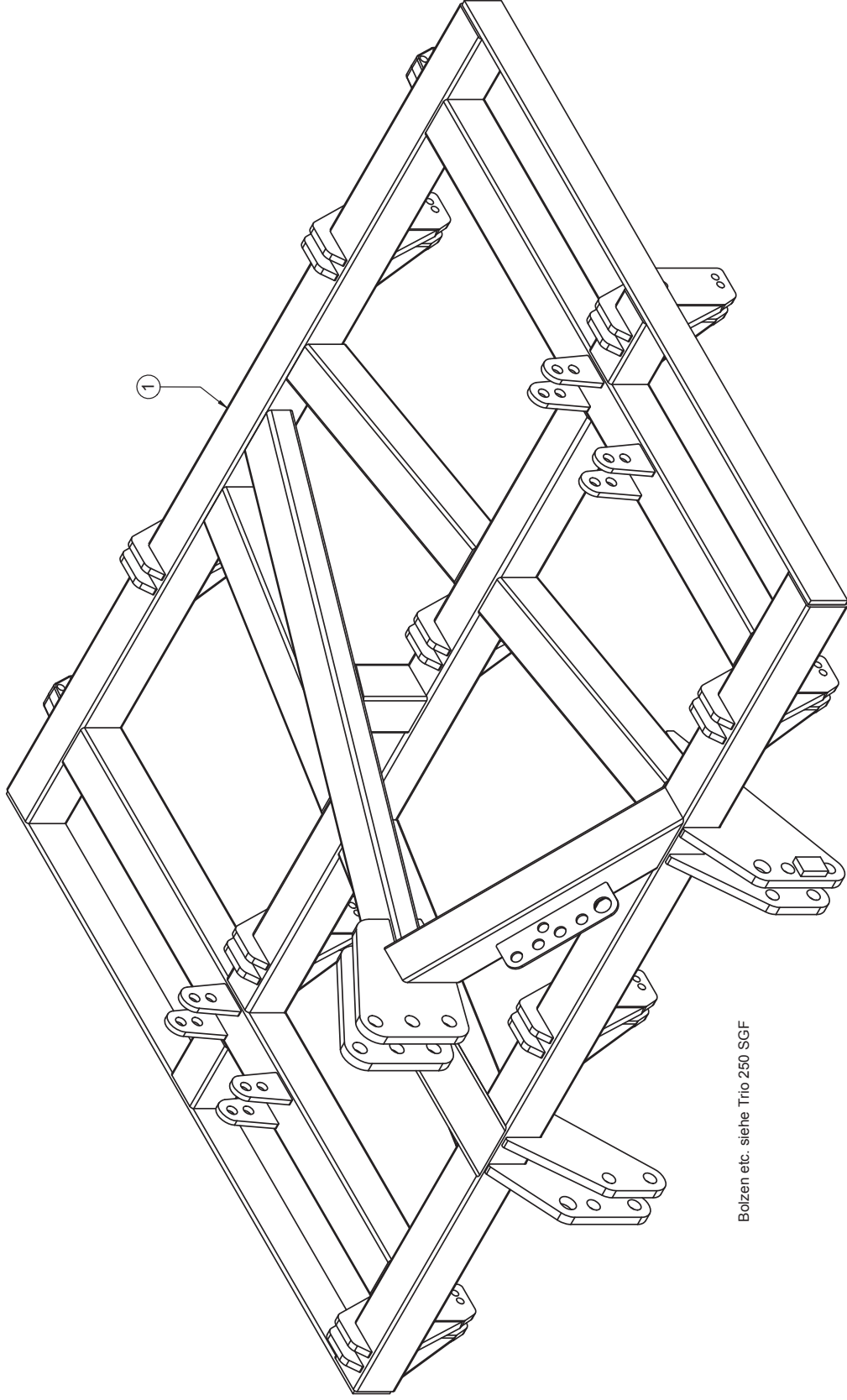
Leitbleche / Guide plate / Plaque de guidage

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|-------------|----------------|---------------------------|--------------------------|--------------------|---------------------------|
| 1 | 907 020 | Top Leitblech, gerade | mit Haltebügel | Guide plate | Plaque de guidage |
| 2 | 907 026 | Top Leitblech, rechts | mit Haltebügel | Guide plate, right | Plaque de guidage, droite |
| 3 | 907 024 | Top Leitblech, links | mit Haltebügel | Guide plate, left | Plaque de guidage, gauche |



Rahmen / Frame / Châssis

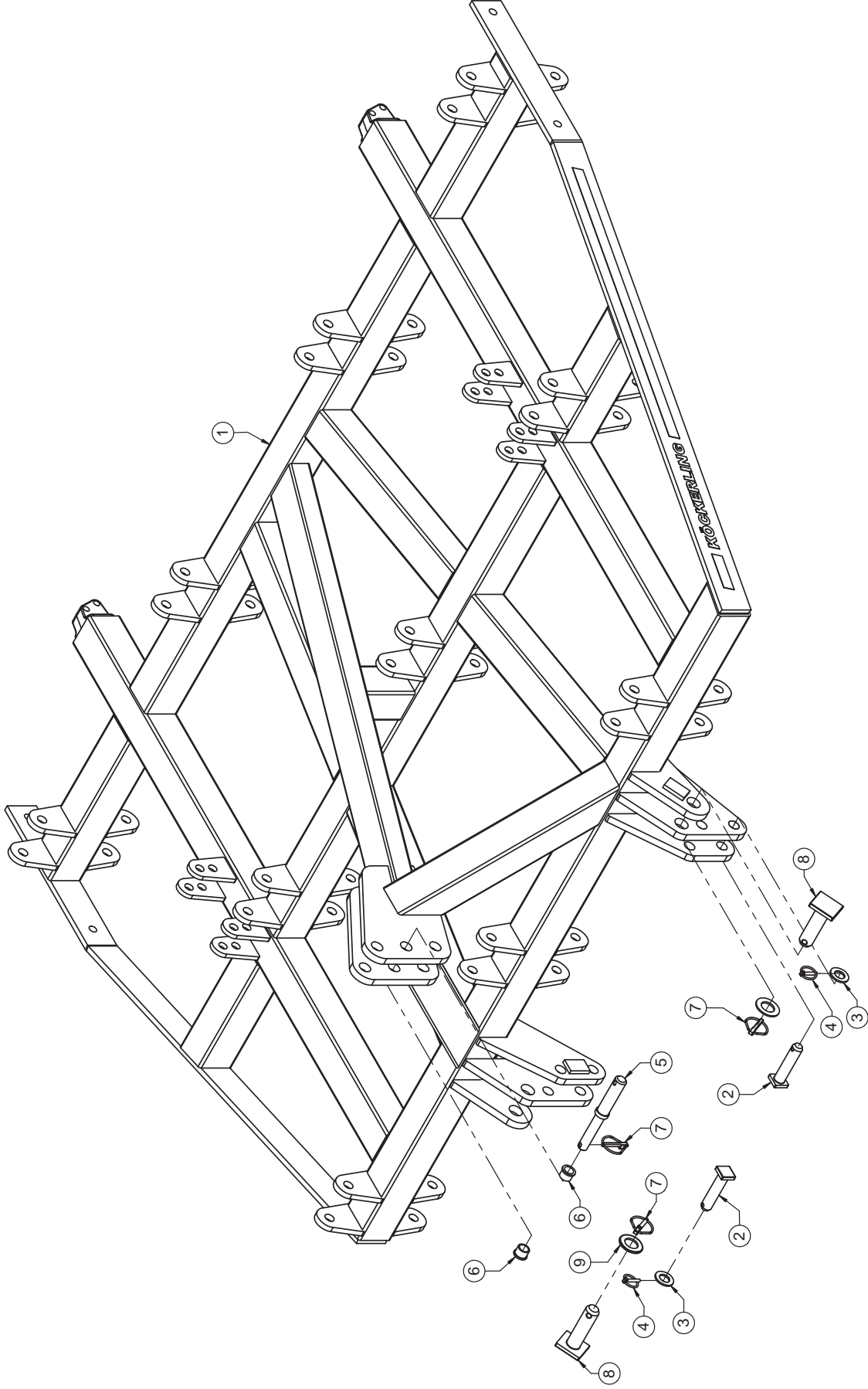
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------------|-------------------|----------------------------|----------------------|-------|
| 1 | 634 834 | Mittelrahmen Trio 250 SGF | | Centre frame | Châssis | 1 |
| 2 | 040 821 | Bolzen mit Drehsicherung | 28/105/130 | Pin | Broche | 2 |
| 3 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle | 2 |
| 4 | 500 061 | Klappstecker | 8x42 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 2 |
| 5 | 906 978 | Oberlenkerstufenbolzen | Kat II / III | Bolt | Vis | 1 |
| 6 | 906 980 | Reduzierhülse Oberlenkerbolzen | Kat II / III | Distance tube | Tuyau d'écartement | 2 |
| 7 | 500 035 | Sicherheitsklappstecker | 9,5mm (10,5x55mm) | Lynch pin | Clavette de sécurité | 1 |
| 8 | 906 300 | Lockpin-Demontagedorn | 25x150mm | Lockpin disassembling tool | chasse-Lockpin | 1 |
| 9 | 901 478 | Mutter | M22x1,5 | Nut | Ecrout | 1 |



Bolzen etc. siehe Trio 250 SGF

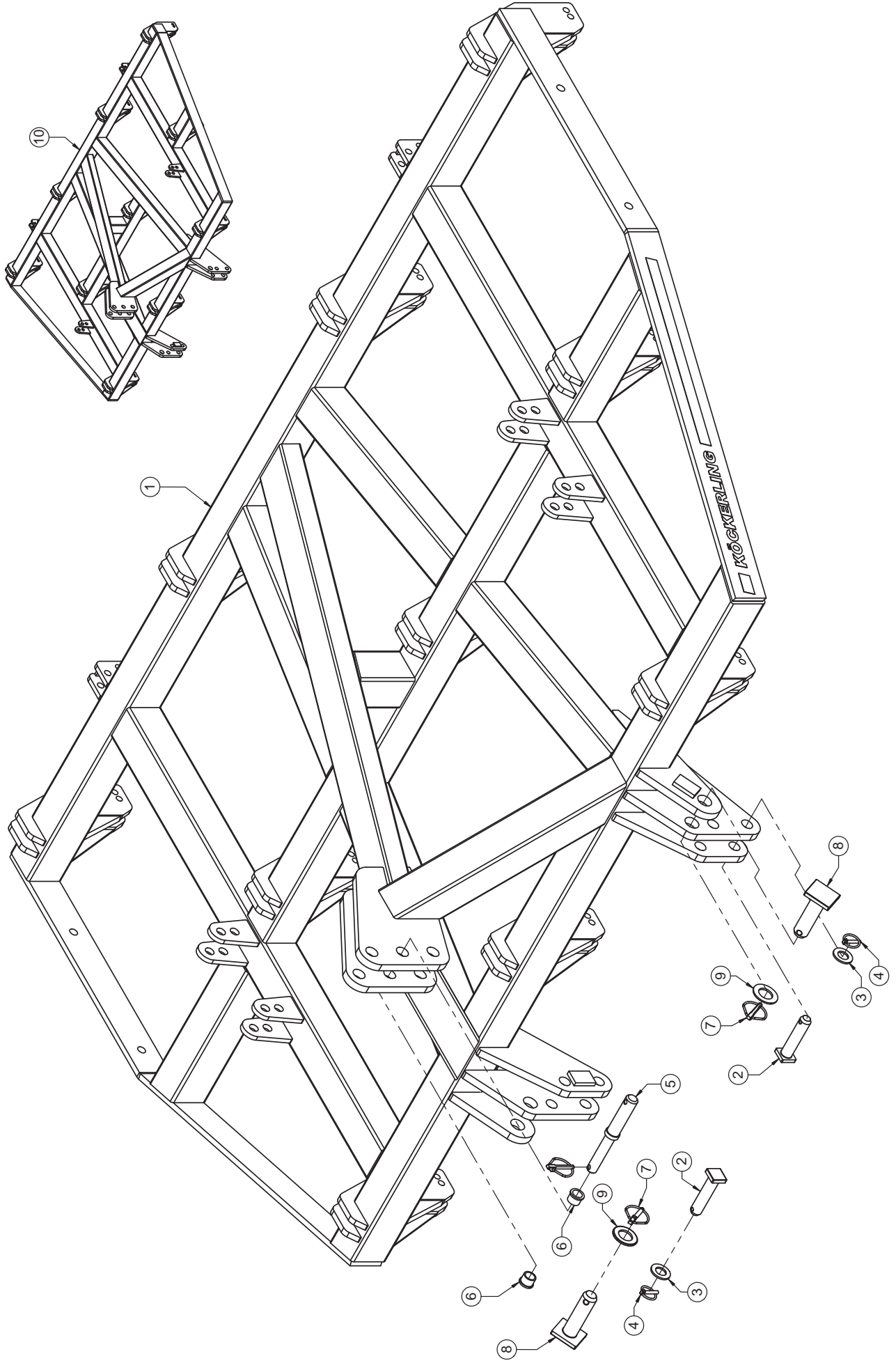
Rahmen / Frame / Châssis

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------|-------------------|--------------|-------------|-------|
| 1 | 634 810 | Mittelrahmen Trio 250 SG | | Centre frame | Châssis | 1 |



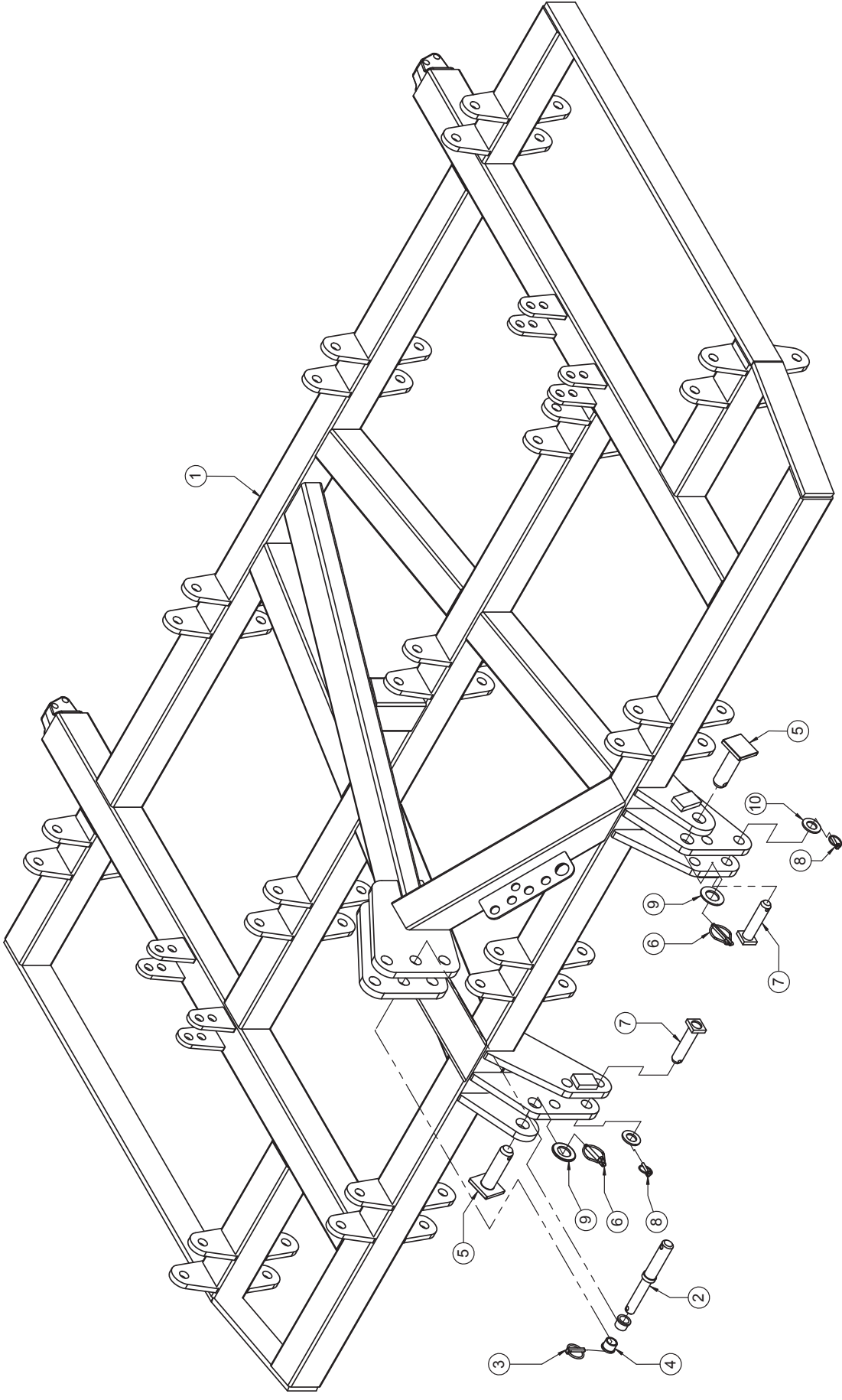
Rahmen / Frame / Châssis

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------------|-------------------|---------------|----------------------|-------|
| 1 | 634 822 | Mittelrahmen | Trio 300 SGF | Centre frame | Châssis | 1 |
| 2 | 040 821 | Bolzen mit Drehsicherung | 28/105/130 | Pin | Broche | 2 |
| 3 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle | 2 |
| 4 | 500 061 | Klappstecker | 8x42 | Linchpin | Clavette de sécurité | 2 |
| 5 | 906 978 | Oberlenkerstufenbolzen | Kat II / III | Bolt | Vis | 1 |
| 6 | 906 980 | Reduzierhülse Oberlenkerbolzen | Kat II / III | Distance tube | Tuyau d'écartement | 2 |
| 7 | 500 035 | Sicherheitsklappstecker | 9,5mm (10,5x55mm) | Lynch pin | Clavette de sécurité | 3 |
| 8 | 903 124 | Bolzen mit Drehsicherung | 36x107x138 | Pin | Broche | 2 |
| 9 | 903 541 | U-Scheibe | 37mm 200HV | Washer | Rondelle | 2 |



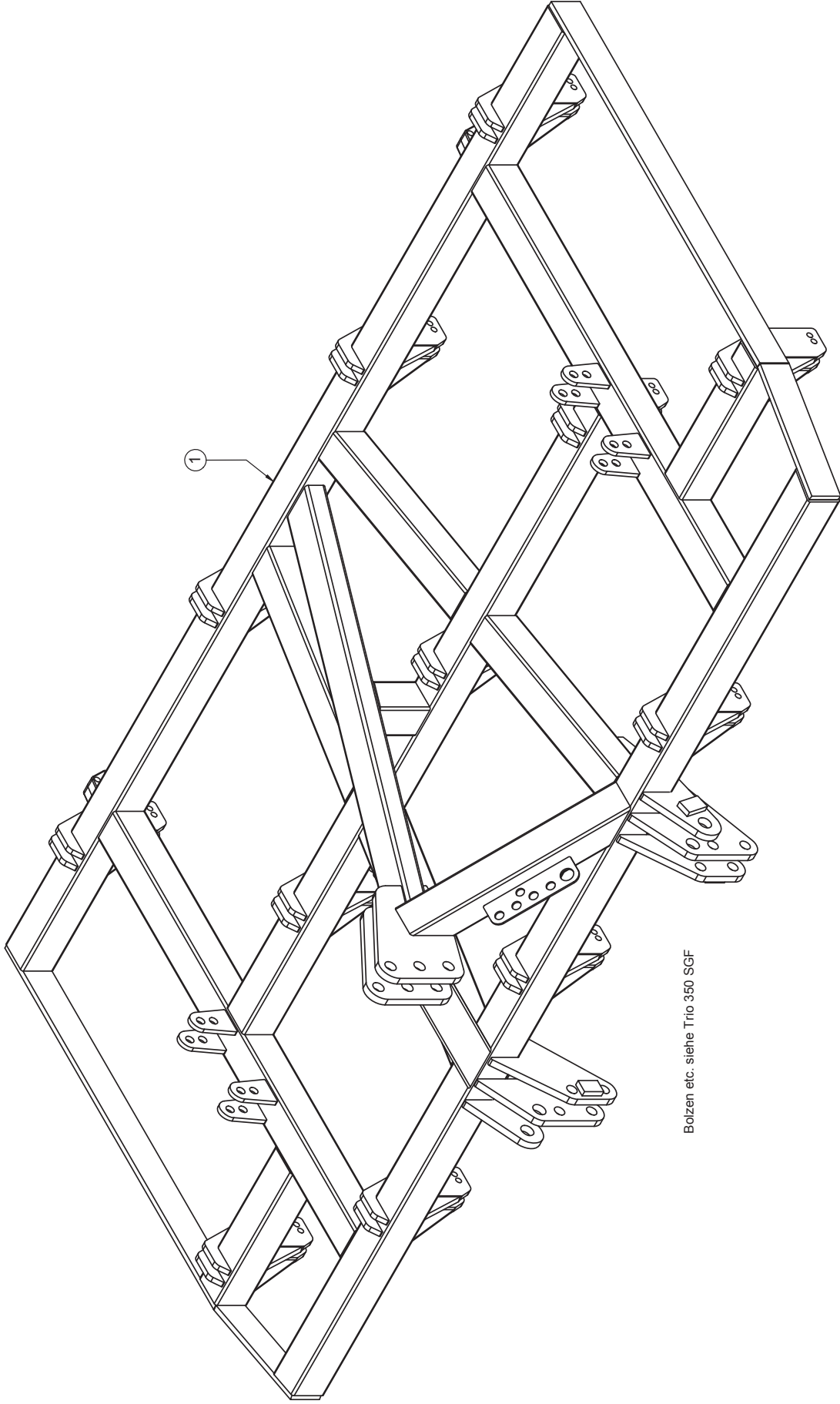
Rahmen / Frame / Châssis

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------------|-------------------|---------------|----------------------|-------|
| 1 | 632 862 | Mittelrahmen | Trio 300 SG | Centre frame | Châssis | 1 |
| 2 | 040 821 | Bolzen mit Drehsicherung | 28/105/130 | Pin | Broche | 2 |
| 3 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle | 2 |
| 4 | 500 061 | Klappstecker | 8x42 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 2 |
| 5 | 906 978 | Oberlenkerstufenbolzen | Kat II / III | Bolt | Vis | 1 |
| 6 | 906 980 | Reduzierhülse Oberlenkerbolzen | Kat II / III | Distance tube | Tuyau d'écartement | 2 |
| 7 | 500 035 | Sicherheitsklappstecker | 9,5mm (10,5x55mm) | Lynch pin | Clavette de sécurité | 3 |
| 8 | 903 124 | Bolzen mit Drehsicherung | 36x107x138mm | Pin | Broche | 2 |
| 9 | 903 541 | U-Scheibe | 37mm 200HV | Washer | Rondelle | 2 |
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
| 10 | 634 462 | Mittelrahmen | Trio 300 SG light | Centre frame | Châssis | 1 |



Rahmen / Frame / Châssis

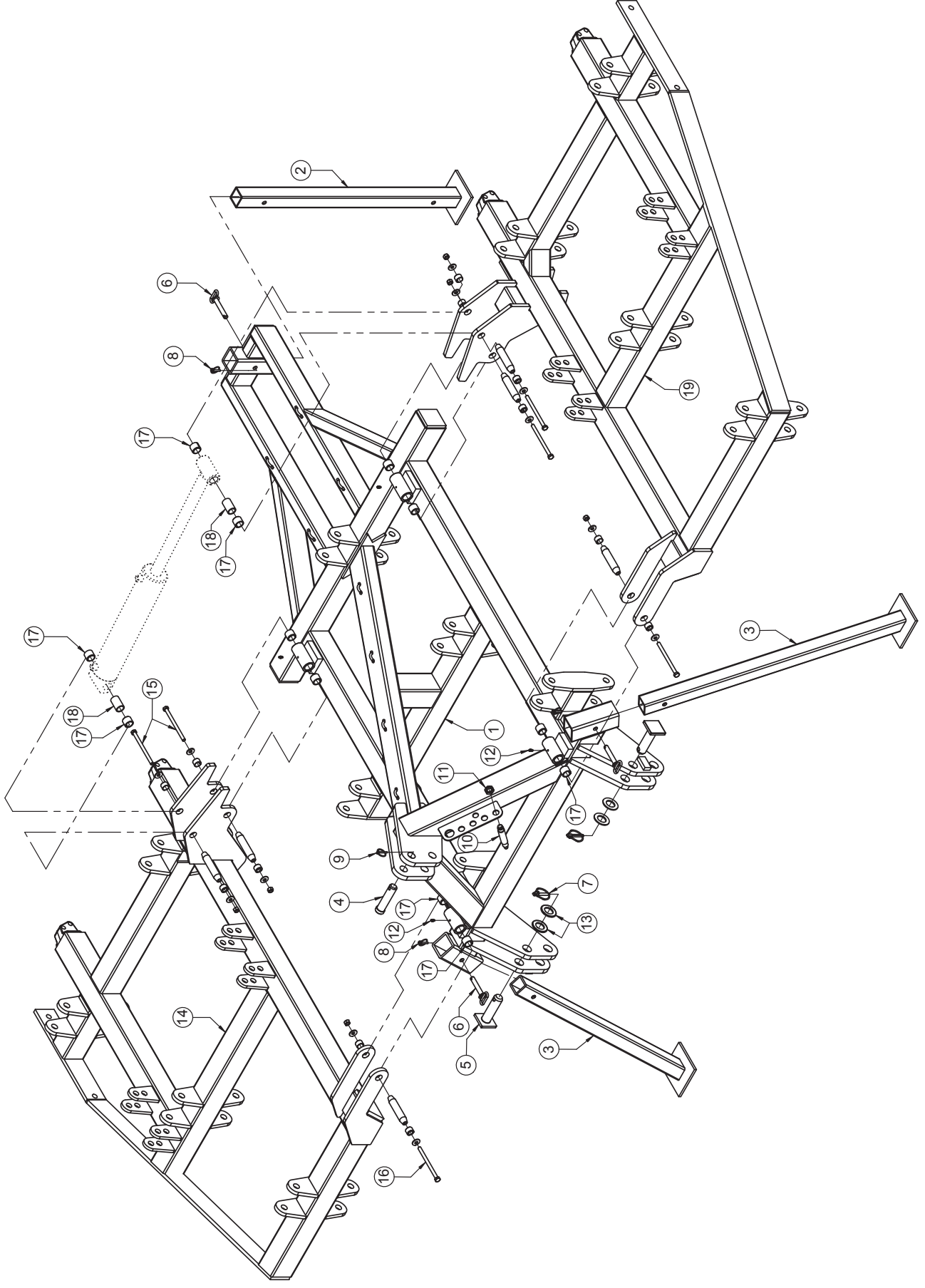
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------------|-------------------|---------------|----------------------|-------|
| 1 | 634 832 | Mittelrahmen Trio 350 SGF | | Centre frame | Châssis | 1 |
| 2 | 906 978 | Oberlenkerstufenbolzen | Kat II / III | Bolt | Vis | 1 |
| 3 | 500 057 | Klappstecker | 10x40 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 1 |
| 4 | 906 980 | Reduzierhülse Oberlenkerbolzen | Kat II / III | Distance tube | Tuyau d'écartement | 2 |
| 5 | 903 124 | Bolzen mit Drehsicherung | 36x107x138mm | Pin | Broche | 2 |
| 6 | 500 035 | Sicherheitsklappstecker | 9,5mm (10,5x55mm) | Lynch pin | Clavette de sécurité | 2 |
| 7 | 040 821 | Bolzen mit Drehsicherung | 28/105/131 | Pin | Broche | 2 |
| 8 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 2 |
| 9 | 903 541 | U-Scheibe | 37mm 200HV | Washer | Rondelle | 2 |
| 10 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle | 2 |



Bolzen etc. siehe Trio 350 SGF

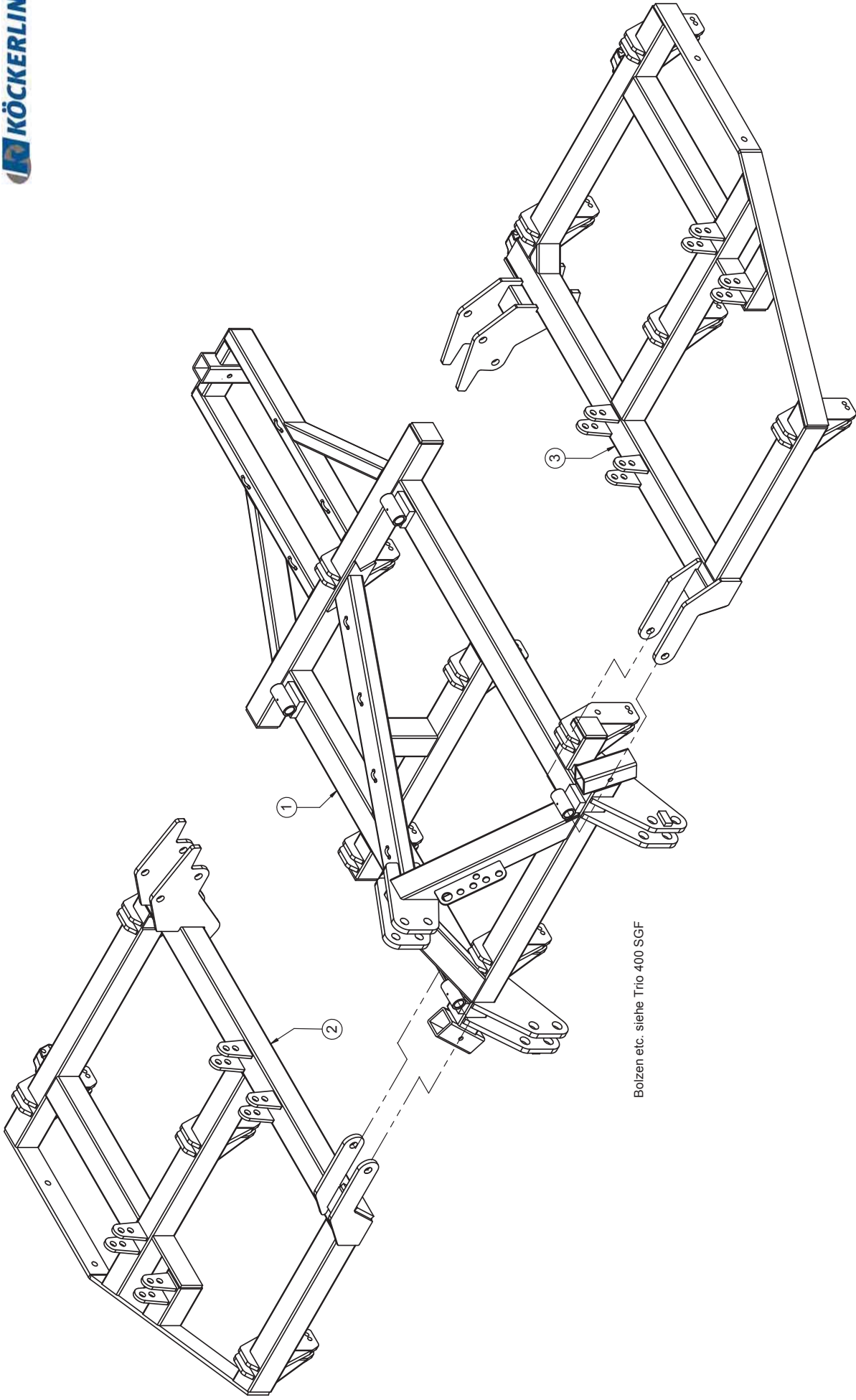
Rahmen / Frame / Châssis

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|-------------|----------------|---------------------------|--------------------------|--------------------|--------------------|--------------|
| 1 | 634 682 | Mittelrahmen Trio 350 SG | | Centre frame | Châssis | 1 |



Rahmen / Frame / Châssis

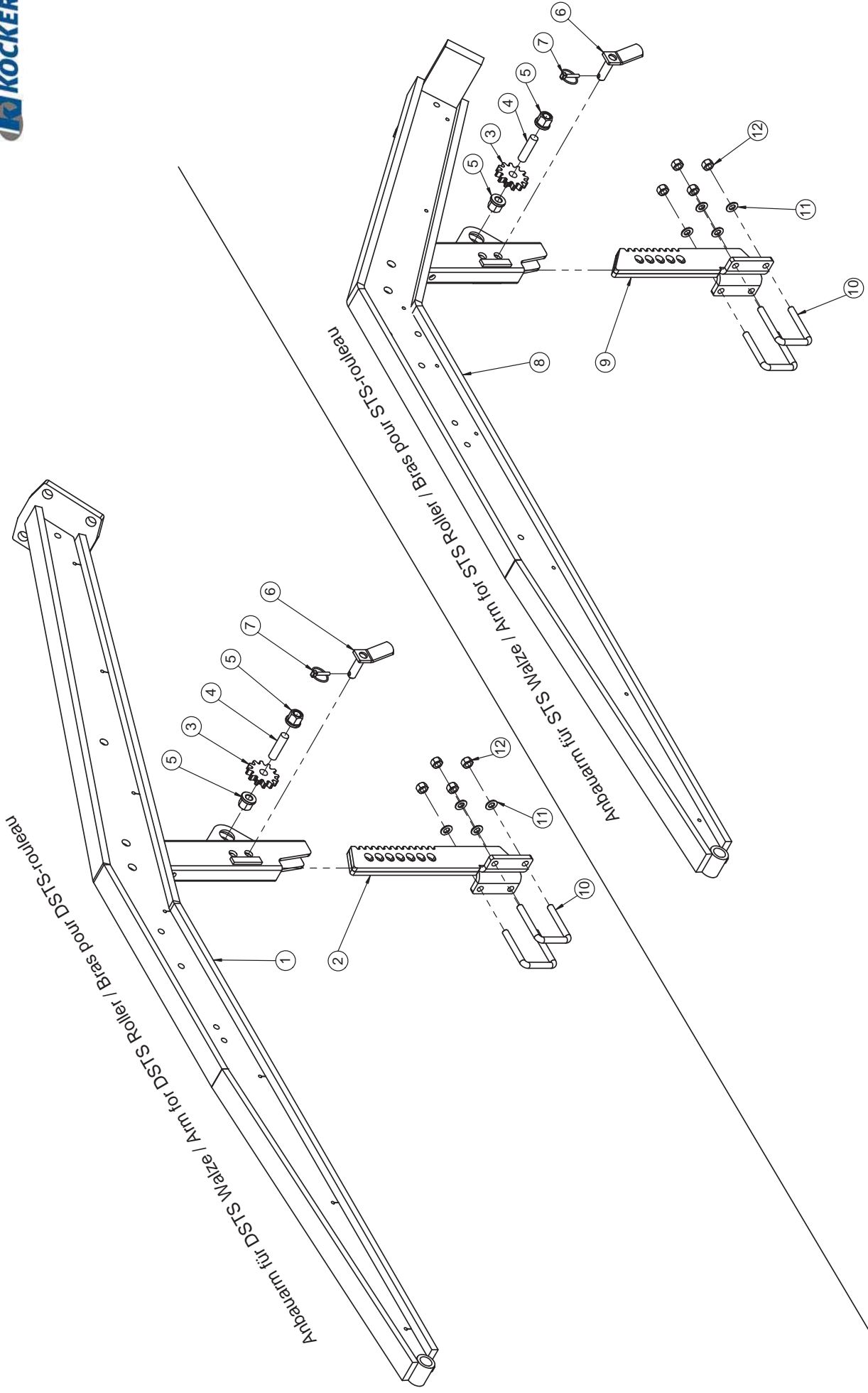
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------|-------------------|----------------------------|----------------------|-------|
| 1 | 635 428 | Mittelrahmen Trio 4,0m | SGF 2011 | Centre frame | Châssis | 1 |
| 2 | 635 432 | Abstellstütze hinten | Trio 4m | bracket | bute | 1 |
| 3 | 635 430 | Abstellstütze vorne | Trio 4m | bracket | bute | 2 |
| 4 | 905 372 | Oberlenkerbolzen | | Pin | Broche | 1 |
| 5 | 903 124 | Bolzen mit Drehsicherung | 36x107x138 | Pin | Broche | 2 |
| 6 | 903 208 | Bolzen | 16x89x129 | bolt | vis | 3 |
| 7 | 500 035 | Sicherheitsklappstecker | 9,5mm (10,5x55mm) | Lynch pin | Clavette de sécurité | 2 |
| 8 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 3 |
| 9 | 500 051 | Klappstecker | 4,5x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 1 |
| 10 | 906 300 | Lockpin-Demontagedorn | | Lockpin disassembling tool | chasse-Lockpin | 1 |
| 11 | 901 478 | Mutter | M22x1.5 DIN 936 | Nut | Écrou | 1 |
| 12 | 506 435 | Schmiernippel | M6x1 gerade | Grease nipple | Graisseur | 4 |
| 13 | 903 541 | U-Scheibe | 37mm 200HV | Washer | Rondelle | 4 |
| 14 | 635 424 | Seitenteil rechts | Trio 4m SGF 2011 | Right side frame | Châssis droite | 1 |
| 15 | 634 194 | Klemmbolzen montiert | 28/115/148 | Lockpin | Lockpin | 4 |
| 16 | 634 192 | Klemmbolzen montiert | 28/110/143 | Lockpin | Lockpin | 2 |
| 17 | 900 984 | Einspannbuchse | 28/35/28 | Bush | Bague ressort | 12 |
| 18 | 634 474 | Hülse 1"x54 | 54mm | Distance tube | Tuyau d'écartement | 2 |
| 19 | 635 426 | Seitenteil links | Trio 4m SGF 2011 | left side frame | Châssis gauche | 1 |



Bolzen etc. siehe Trio 400 SGF

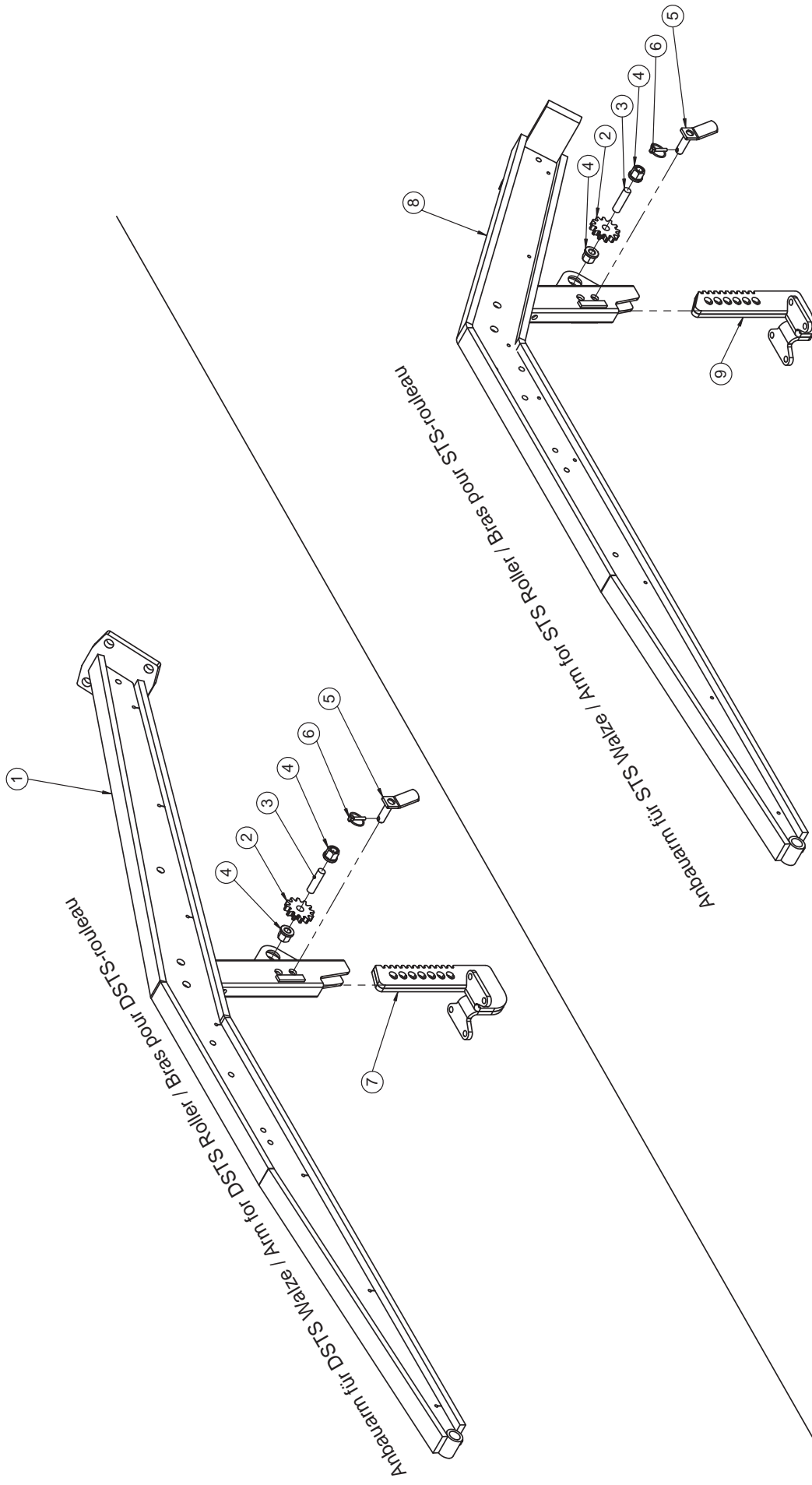
Rahmen / Frame / Châssis

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|-------------|----------------|---------------------------|--------------------------|--------------------|--------------------|--------------|
| 1 | 635 260 | Mittelrahmen Trio 4,0m | SG 2011 | Centre frame | Châssis | 1 |
| 2 | 635 256 | Seitenteil rechts | Trio 4m SG 2011 | Right side frame | Châssis droite | 1 |
| 3 | 635 258 | Seitenteil links | Trio 4m SG 2011 | Left side frame | Châssis gauche | 1 |



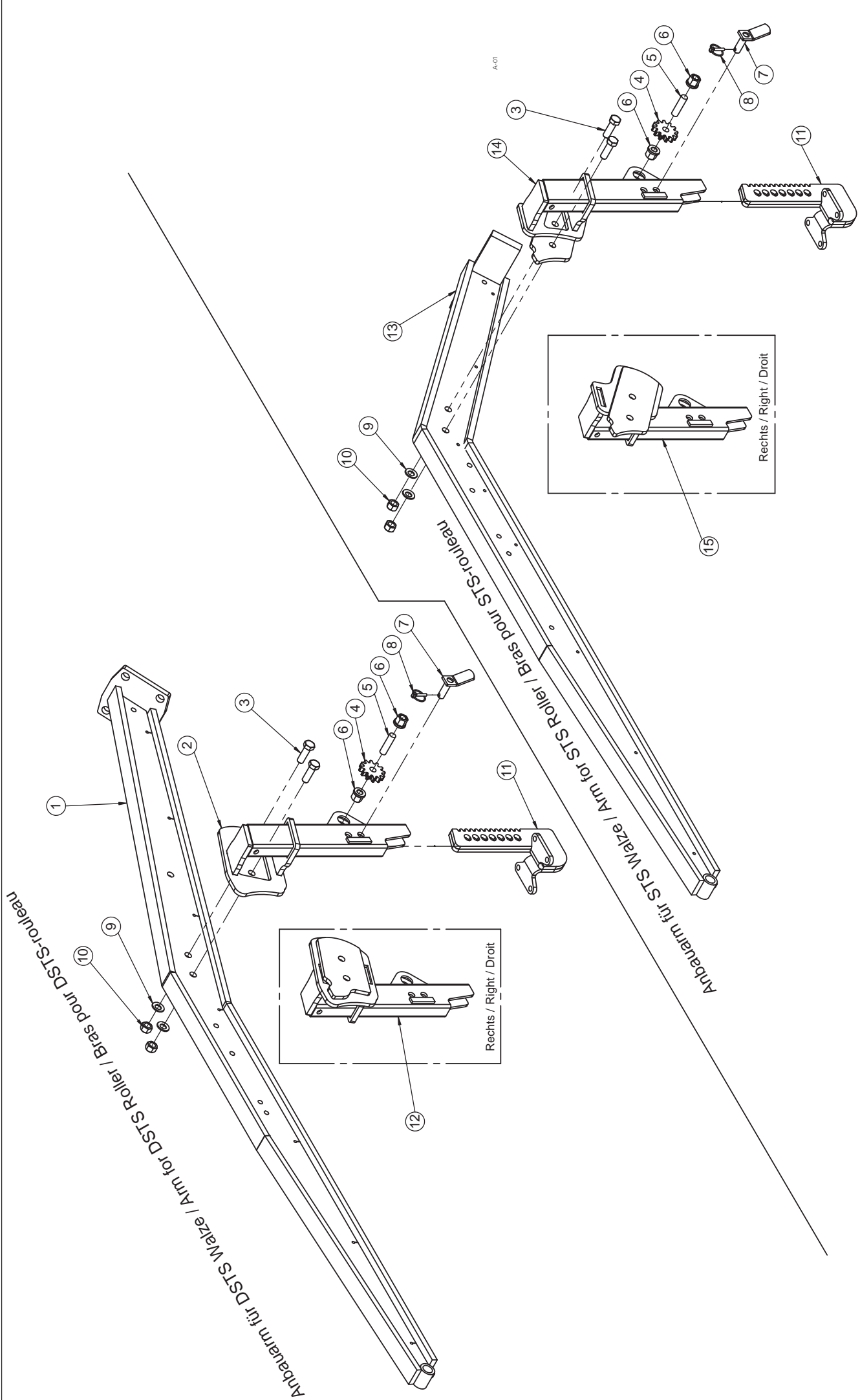
Anbauarm (ab 01/2018) / Arm for roller (from 01/2018) / Bras pour rouleau (à partir de 01/2018)

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|-------------------------|------------------------|-------------------------|----------------------|
| 1 | 656 688 | Anbauarm DSTS 2017 | | Arm for DSTS roller | Bras pour rouleau |
| 2 | 656 596 | Nivellatoreinschub DSTS | geschweißt | Adjustable Bracket 2018 | Rallonge 2018 |
| 3 | 912 518 | Zahnrad | 12 | gear | roue dentée |
| 4 | 990 714 | Gew. Stift DIN 551 | M16x60 5.8 galv. verz. | set screw tige fileté | tige fileté |
| 5 | 915 128 | Bundmutter | M16x1,5 SW24 10.9 vz | Nut | Ecrou |
| 6 | 903 713 | Bolzen 16x42x56,3 | | Pin | Broche |
| 7 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité |
| 8 | 656 690 | Anbauarm STS 2017 | | Arm for STS roller | Bras pour rouleau |
| 9 | 656 692 | Nivellatoreinschub STS | geschweißt | Adjustable bracket 2018 | Rallonge 2018 |
| 10 | 900 974 | Bügel schraube | M12x61x87 | U-Bolt | Bride |
| 11 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 12 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrou |



**Anbauarm Scheibennivellator (ab 01/2018) / Arm for roller disk leveller (from 01/2018)/
 Bras pour rouleau niveleur disque (à partir de 01/2018)**

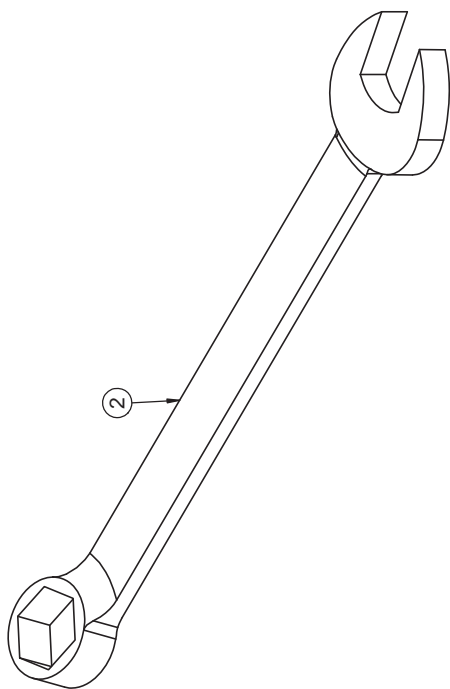
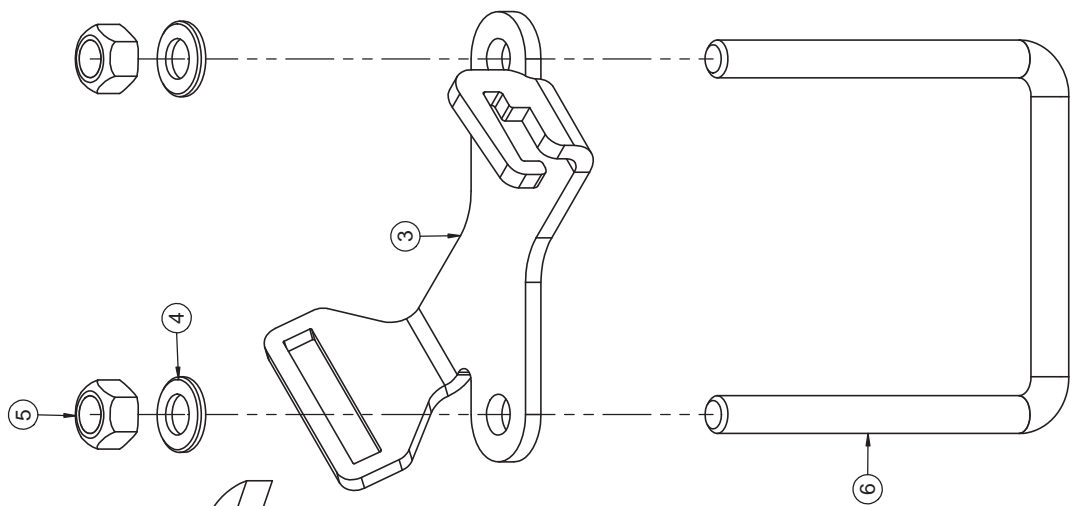
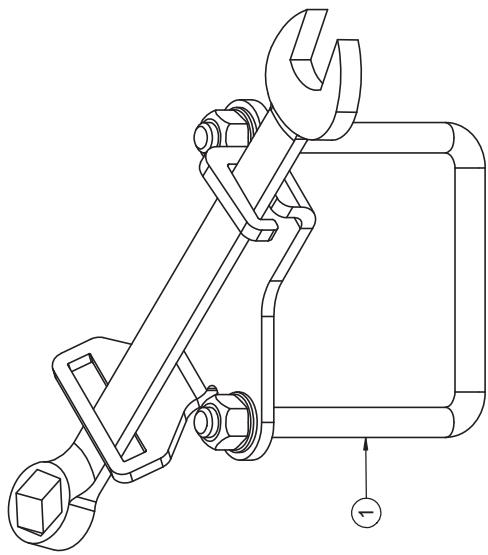
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------|------------------------|----------------------------------|--------------------------|
| 1 | 656 688 | Anbauarm DSTS 2017 | | Arm for DSTS roller | Bras pour rouleau |
| 2 | 912 518 | Zahnrad | 12 | gear | roue dentée |
| 3 | 990 714 | Gew. Stift DIN 551 | M16x60 5.8 galv. verz. | set screw tige filetée | tige filetée |
| 4 | 915 128 | Bundmutter | M16x1,5 SW24 10.9 vz | Nut | Ecrou |
| 5 | 903 713 | Bolzen 16x42x56,3 | | Pin | Broche |
| 6 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité |
| 7 | 656 718 | DSTS Halter S.Niv. | geschweißt | Adjustable bracket disk leveller | Rallonge Niveleur disque |
| 8 | 656 690 | Anbauarm STS 2017 | | Arm for STS roller | Bras pour rouleau |
| 9 | 656 720 | STS Halter S.Niv. | geschweißt | Adjustable bracket disk leveller | Rallonge Niveleur disque |



Trio 350 - 400, Scheibennivellator / Disk leveller / Niveleur

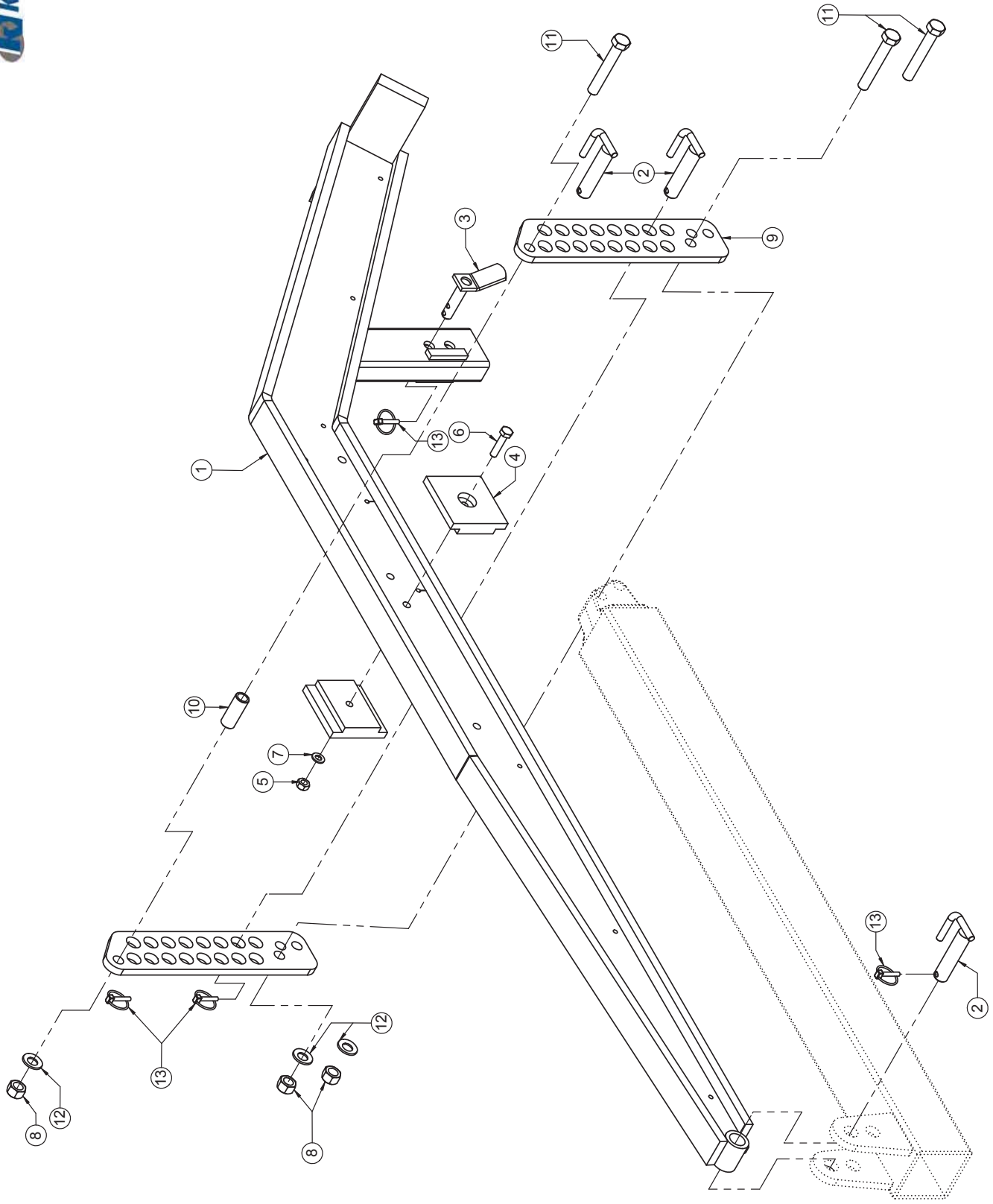
**Anbauarm Scheibennivellator (ab 01/ 2018)/ Arm for roller disk leveller (from 01/2018) /
 Bras pour rouleau niveleur disque (à partir de 01/2018)**

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|-----------------------------|------------------------|----------------------------------|--------------------------|
| 1 | 656 716 | Anbauarm DSTS S.Niv.roh | Trio 3,5m / 4m | Arm for DSTS roller | Bras pour rouleau |
| 2 | 656 694 | Konsole S. Niv. Links DSTS | Trio 3,5m / Trio 4m | Leveller support, left | Niveleur support, gauche |
| 3 | 901 546 | Sechskantschraube | M16x50mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 4 | 912 518 | Zahnrad | 12 | gear | roue dentée |
| 5 | 990 714 | Gew. Stift DIN 551 | M16x60 5.8 galv. verz. | set screw tige filetée | tige filetée |
| 6 | 915 128 | Bundmutter | M16x1,5 SW24 10.9 vz | Nut | Ecrout |
| 7 | 903 713 | Bolzen 16x42x56,3 | | Pin | Broche |
| 8 | 500 055 | Klapstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité |
| 9 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 10 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 11 | 656 718 | DSTS Halter S.Niv. | geschweißt | Adjustable bracket disk leveller | Rallonge Niveleur disque |
| 12 | 656 696 | Konsole S. Niv. Rechts DSTS | Trio 3,5m / Trio 4m | Leveller support, right | Niveleur support, droit |
| 13 | 656 726 | Anbauarm STS S.Niv. Roh | Trio 3,5m / 4m | Arm for STS roller | Bras pour rouleau |
| 14 | 656 700 | Konsole S. Niv. Links STS | Trio 3,5 / Trio 4m | Leveller support, left | Niveleur support, droit |
| 15 | 656 698 | Konsole S. Niv. Rechts STS | Trio 3,5m / Trio 4m | Leveller support, right | Niveleur support, droit |



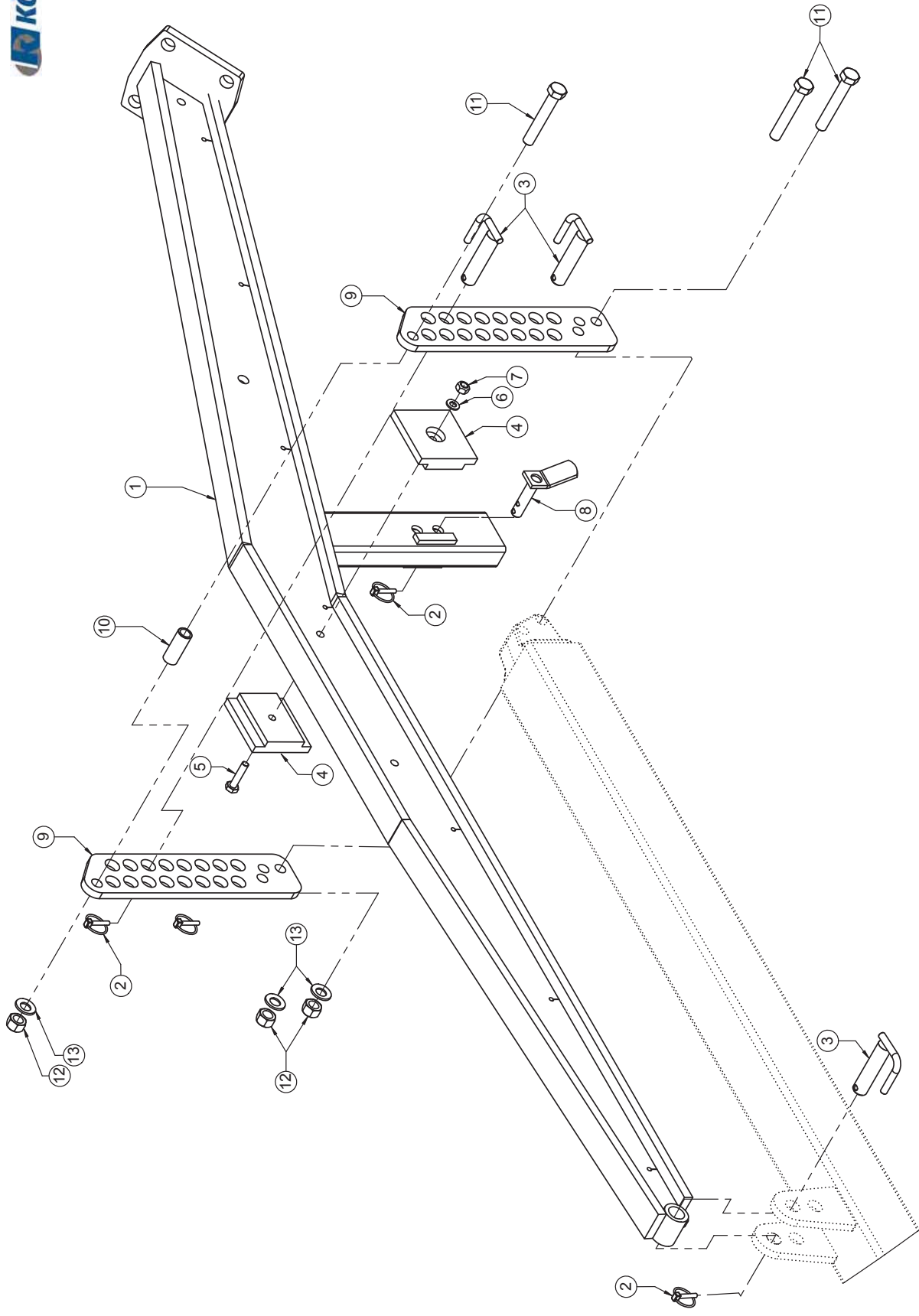
Halter Ringmaulschlüssel / Bracket combination wrench / Clé mixte le manche

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------------|-------------------|----------------------------|---------------------|
| 1 | 670 838 | Halter Ringmaulschlüssel | vormontiert | Bracket combination wrench | Clé mixte le manche |
| 2 | 943 980 | 24er Ringmaulschlüssel | | Combination wrench | Clé mixte |
| 3 | 942 358 | Schlüsselhalter 24er Schlüssel | 6 | Halter | Le manche |
| 4 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 5 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrout |
| 6 | 905 478 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x101x125mm | U-Bolt | Bride |



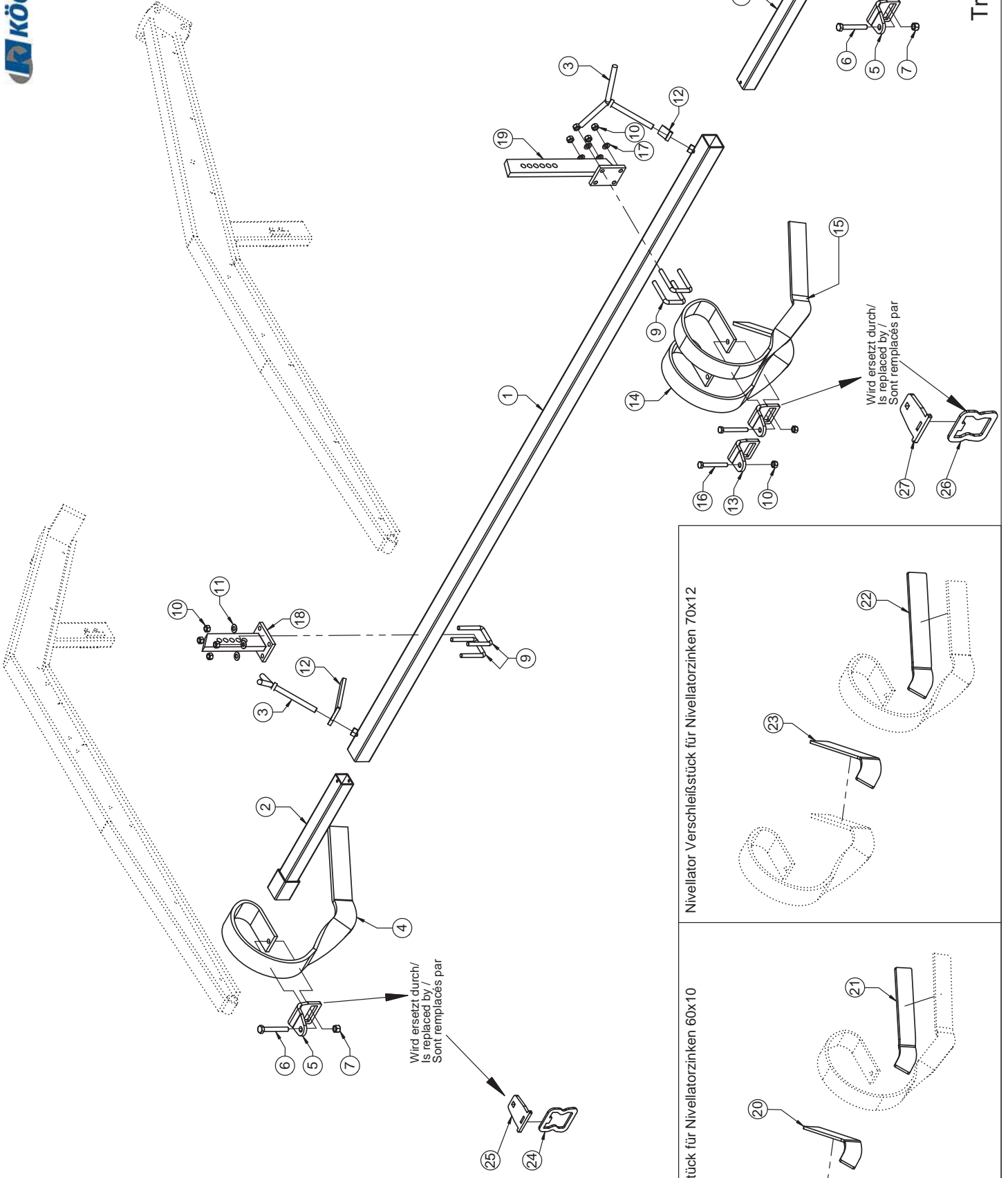
Anbauarm für STS-Walze (bis 12/2017) / Arm for STS-roller (until 12/2017) / Bras pour STS-rouleau (jusqu'à 12/2017)

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------|-------------------|--------------------|----------------------|-------|
| 1 | 633 604 | Anbauarm Einfachwalze 08 | | Arm for STS roller | Bras pour rouleau | 1 |
| 2 | 500 008 | Bolzen mit Griff | 22x83x104mm | Pin | Goujon | 3 |
| 3 | 903 041 | Bolzen | 16x57x99mm | Pin | Broche | 1 |
| 4 | 905 384 | Begrenzungsplatte natur | 97,8x97,8x10mm | Plate | Plaque | 2 |
| 5 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Ecrout | 1 |
| 6 | 901 745 | Sechskantschraube | M10x45mm 8.8 zk | Bolt | Vis | 1 |
| 7 | 901 633 | U-Scheibe | 10,5mm vz | Washer | Rondelle | 1 |
| 8 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrout | 3 |
| 9 | 506 263 | Absteckplatte Anbauarm | 12 | Plate | Reglette | 2 |
| 10 | 632 576 | Hülse | 26,9x4,5mm L=55mm | Bush | Bague acier | 1 |
| 11 | 901 554 | Sechskantschraube | M16x100mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 3 |
| 12 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle | 3 |
| 13 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 4 |

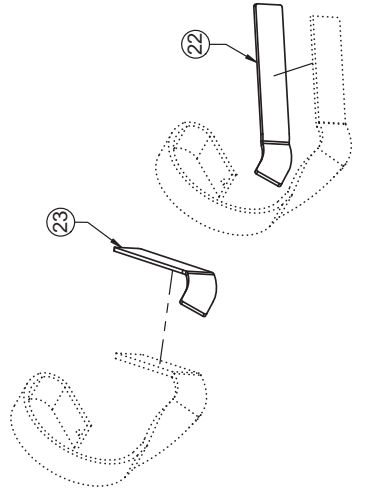


Anbauarm für DSTS-Walze (bis 12/2017) / Arm for DSTS-roller (until 12/2017) / Bras pour DSTS-rouleau (jusqu'à 12/2017)

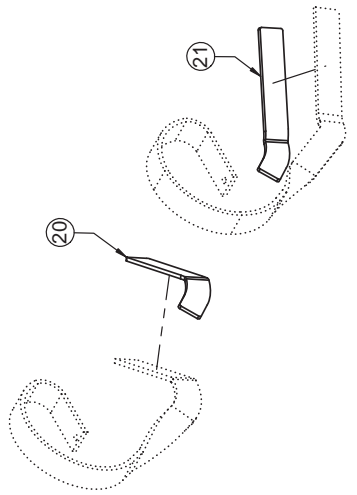
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-------------------------|-------------------|---------------------|----------------------|-------|
| 1 | 633 602 | Anbauarm Doppelwalze | | Arm for DSTS roller | Bras pour rouleau | 1 |
| 2 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 4 |
| 3 | 500 008 | Bolzen mit Griff | 22x83x104mm | Pin | Goujon | 3 |
| 4 | 905 384 | Begrenzungsplatte natur | 97,8x97,8x10mm | Plate | Plaque | 2 |
| 5 | 901 745 | Sechskantschraube | M10x45mm 8.8 zk | Bolt | Vis | 1 |
| 6 | 901 633 | U-Scheibe | 10,5mm vz | Washer | Rondelle | 1 |
| 7 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Ecrou | 1 |
| 8 | 903 041 | Bolzen | 16x57x99mm | Pin | Broche | 1 |
| 9 | 506 263 | Absteckplatte Anbauarm | 12 | Plate | Reglette | 2 |
| 10 | 632 576 | Hülse | 26,9x4,5mm L=55mm | Bush | Bague acier | 1 |
| 11 | 901 554 | Sechskantschraube | M16x100mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 3 |
| 12 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 3 |
| 13 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle | 3 |



Nivellator Verschleißstück für Nivellatorzinken 70x12

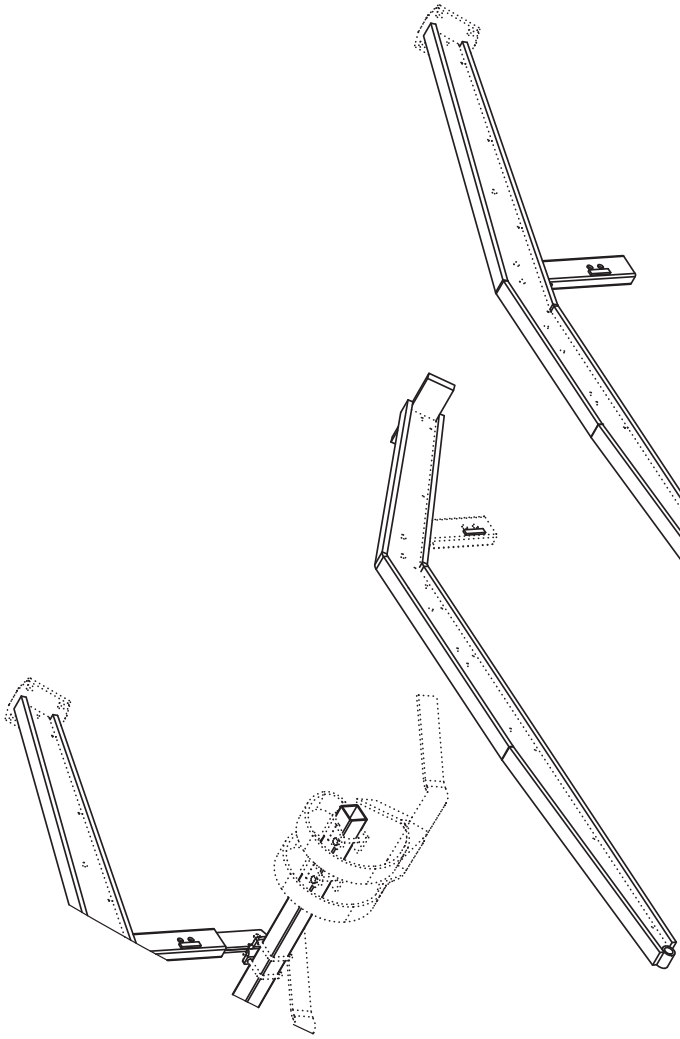


Nivellator Verschleißstück für Nivellatorzinken 60x10

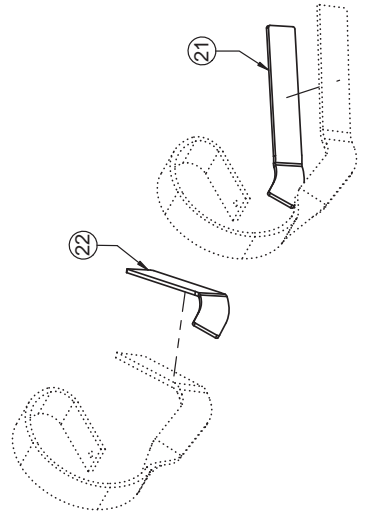


Nivellator / Leveller / Niveleur

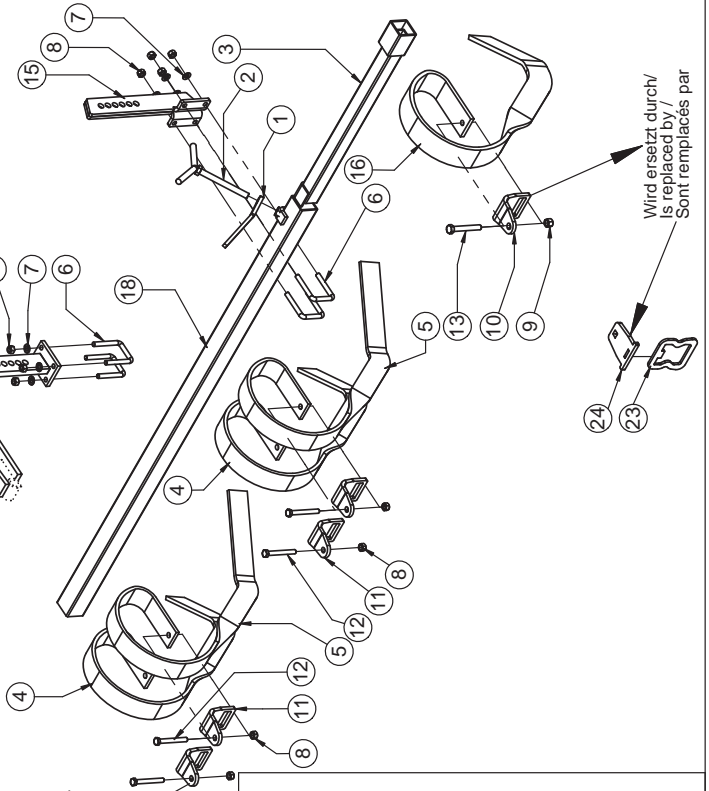
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--|--|----------------------------|---------------------------------|-------|
| 1 | 071 622 | Nivellatorrohr beidseitig einschiebbar | 2300mm Trio 250 | Tube for leveller | Traverse de niveleur | 1 |
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
| 1 | 634 322 | Nivellatorrohr beidseitig einschiebbar | 3450mm Trio 350 | Tube for leveller | Traverse de niveleur | 1 |
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
| 1 | 631 180 | Nivelatorrohr beidseitig einschiebbar | 2800mm Trio 300 | Tube for leveller | Traverse de niveleur | 1 |
| 2 | 506 233 | Nivellatoreinschubrohr | 640mm | Tube for leveller | Traverse de niveleur | 2 |
| 3 | 632 332 | Klemmschraube Einschubrohr | - | Bolt | Vis | 2 |
| 4 | 904 344 | Nivellatorzinken links | 70x12 | Leveller left | Niveleur gauche | 1 |
| 5 | 504 003 | Befestigungsplatte 70x12 | 60x60 | Plate | Plaque | 2 |
| 6 | 902 729 | Sechskantschraube | M14x100mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 2 |
| 7 | 901 623 | Mutter | M14 10.9 zk | Nut | Ecrou | 2 |
| 8 | 904 342 | Nivellatorzinken rechts | 70x12 | Leveller right | Niveleur droit | 1 |
| 9 | 900 974 | Bügelschraube | M12x61x87 | U-Bolt | Bride | 4 |
| 10 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrou | 10 |
| 11 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle | 4 |
| 12 | 634 276 | Sicherungshebel | Klemmschraube Einschubrohr | Locking lever | Levier de protection | 2 |
| 13 | 506 222 | Befestigungsplatte f. Nivelatorzinken | 60x10 | Plate | Plaque | 2 |
| 14 | 506 219 | Nivelatorzinken rechts | 60x10 | Leveller right | Niveleur droit | 1 |
| 15 | 506 220 | Nivelatorzinken links | 60x10 | Leveller left | Niveleur gauche | 1 |
| 16 | 901 723 | Sechskantschraube | M12x100 10.9zk | Bolt | Vis | 2 |
| 17 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle | 4 |
| 18 | 633 952 | Einschubstück 08 | f. Maschinen mit STS oder Rohrstabwalze | Adjustable bracket | Rallonge | 1 |
| 19 | 632 774 | Nivellatorhalter | f. Maschinen mit DSTS Walze | Adjustable bracket | Rallonge | 1 |
| 20 | 633 926 | Verschleißstück Nivellator re. | 60x10 roh | Wear part (leveller right) | Pièce d'usure (Niveleur droite) | 1 |
| 21 | 633 924 | Verschleißstück Nivellator li. | 60x10 roh | Wear part (leveller left) | Pièce d'usure (Niveleur gauche) | 1 |
| 22 | 633 928 | Verschleißstück Nivellator li. | 70x12 roh | Wear part (leveller left) | Pièce d'usure (Niveleur gauche) | 1 |
| 23 | 633 930 | Verschleißstück Nivellator re. | 70x12 roh | Wear part (leveller right) | Pièce d'usure (Niveleur droite) | 1 |
| 24 | 913 142 | Spannplatte 70x12 60er Rohr | 6 | Plate for 60th tube | Plaque pour tube 60ème | 1 |
| 25 | 913 144 | Hebelplatte 70x12 60er Rohr | 10 | Plate for 60th tube | Plaque pour tube 60ème | 1 |
| 26 | 920 832 | Spannplatte 60x10 60er Rohr | 6 | Plate for 60th tube | Plaque pour tube 60ème | 1 |
| 27 | 920 834 | Hebelplatte 60er Rohr | 10 | Lever plate | Plaque de levier | 1 |



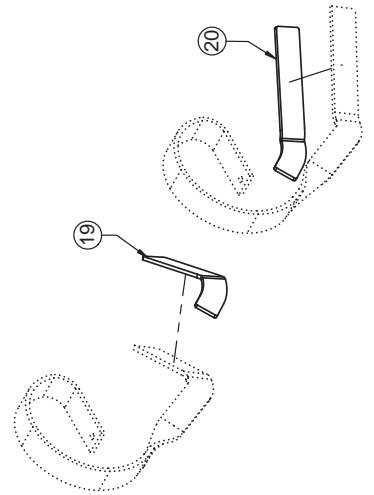
Nivellator Verschleißstück für Nivellatorzinken 70x12



Trio 400



Nivellator Verschleißstück für Nivellatorzinken 60x10



Wird ersetzt durch/
is replaced by/
Sont remplacés par

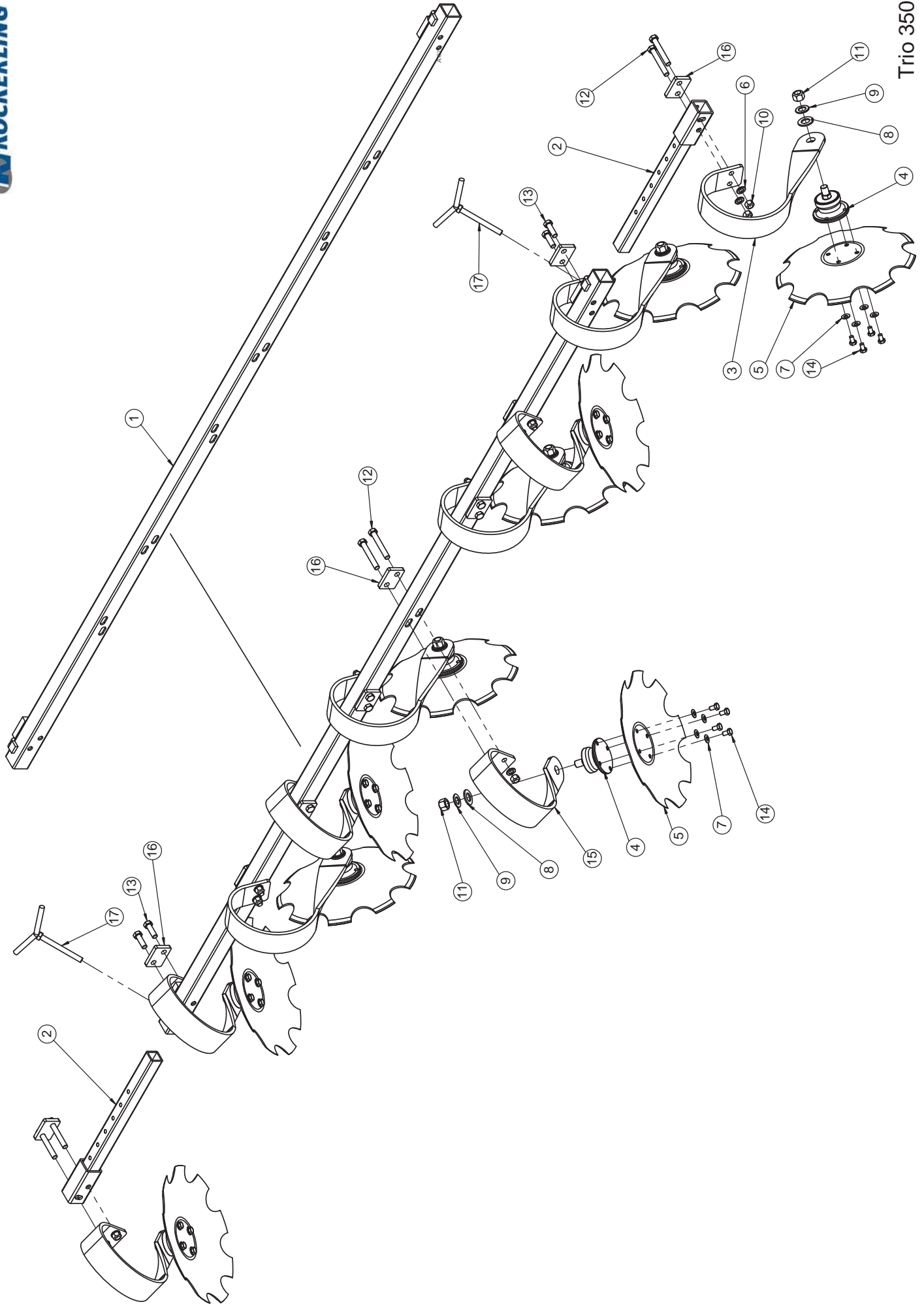
Wird ersetzt durch/
is replaced by/
Sont remplacés par

Nivellator / Leveller / Niveleur

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--|--------------------------------|----------------------------|---------------------------------|-------|
| 1 | 634 276 | Sicherungshebel | | Locking lever | Levier de protection | 2 |
| 2 | 632 332 | Klemmschraube Einschubrohr | M16 | Bolt | Vis | 2 |
| 3 | 506 233 | Nivellatoreinschubrohr | 640mm | Tube for leveller | Traverse de niveleur | 2 |
| 4 | 506 219 | Nivelatorzinken rechts | 60x10 | Leveller right | Niveleur droit | 4 |
| 5 | 506 220 | Nivelatorzinken links | 60x10 | Leveller left | Niveleur gauche | 4 |
| 6 | 900 974 | Bügelschraube | M12x61x87 | U-Bolt | Bride | 8 |
| 7 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle | 16 |
| 8 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrout | 24 |
| 9 | 901 623 | Mutter | M14 10.9 zk | Nut | Ecrout | 2 |
| 10 | 504 003 | Befestigungsplatte 70x12 | 60x60 | Plate | Plaque | 2 |
| 11 | 506 222 | Befestigungsplatte f. Nivellatorzinken | 60x10 | Plate | Plaque | 8 |
| 12 | 901 723 | Sechskantschraube | M12x100 10.9zk | Bolt | Vis | 8 |
| 13 | 902 729 | Sechskantschraube | M14x100mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 2 |
| 14 | 633 952 | Einschubstück 08 | | | | 4 |
| 15 | 632 774 | Nivellatorhalter | f. Maschinen mit DSTS Walze | Adjustable bracket | Rallonge | 4 |
| 16 | 904 342 | Nivellatorzinken rechts | 70x12 | Leveller right | Niveleur droit | 1 |
| 17 | 904 344 | Nivellatorzinken, links | 70x12 | Leveller, left | Niveleur, gauche | 1 |
| 18 | 632 472 | Nivellatorrohr | | Tube for leveller | Traverse de niveleur | 2 |
| 19 | 633 926 | Verschleißstück Nivellator re. | 60x10 roh | Wear part (leveller right) | Pièce d'usure (Niveleur droite) | 1 |
| 20 | 633 924 | Verschleißstück Nivellator li. | 60x10 roh | Wear part (leveller left) | Pièce d'usure (Niveleur gauche) | 1 |
| 21 | 633 928 | Verschleißstück Nivellator li. | 70x12 roh | Wear part (leveller left) | Pièce d'usure (Niveleur gauche) | 1 |
| 22 | 633 930 | Verschleißstück Nivellator re. | 70x12 roh | Wear part (leveller right) | Pièce d'usure (Niveleur droite) | 1 |
| 23 | 913 142 | Spannplatte 70x12 60er Rohr | 6 | Plate for 60th tube | Plaque pour tube 60ème | 1 |
| 24 | 913 144 | Hebelplatte 70x12 60er Rohr | 10 | Plate for 60th tube | Plaque pour tube 60ème | 1 |
| 25 | 920 832 | Spannplatte 60x10 60er Rohr | 6 | Plate for 60th tube | Plaque pour tube 60ème | 1 |
| 26 | 920 834 | Hebelplatte 60er Rohr | 10 | Lever plate | Plaque de levier | 1 |

Scheibennivellator / Disk leveller / Niveleur disque

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------|--------------------|------------------------|-----------------------------|
| 1 | 656 586 | S.-Niv. Rohr, geschw. | Trio 3m | Tube for disk leveller | Traverse de niveleur disque |
| 2 | 656 588 | Scheibennivellatoreinschub | geschweißt | Tube for disk leveller | Traverse de niveleur disque |
| 3 | 911 906 | Scheibenzinken 1 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 4 | 910 974 | Scheibenlager | SKF-Agrihub | Bearing | Roulement |
| 5 | 911 902 | Gezahnte Scheibe | 450x4mm | Toothed Disc | Disque crénelé |
| 6 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 7 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 8 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 638 | U-Scheibe | 25mm vz | Washer | Rondelle |
| 10 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrout |
| 11 | 990 558 | Mutter | M22x1,5 | Nut | Ecrout |
| 12 | 901 555 | Sechskantschraube | M16x110mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 13 | 901 546 | Sechskantschraube | M16x50mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 14 | 990 556 | Sechskantschraube | M12x1,25x20mm 12.9 | Bolt | Vis |
| 15 | 911 908 | Scheibenzinken 2 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 16 | 931 178 | Gegenplatte S.Niv. | KSE-Zinken | Retainer plate | Plaque de serrage |
| 17 | 632 332 | Klemmschraube Einschubrohr | M16 | Bolt | Vis |

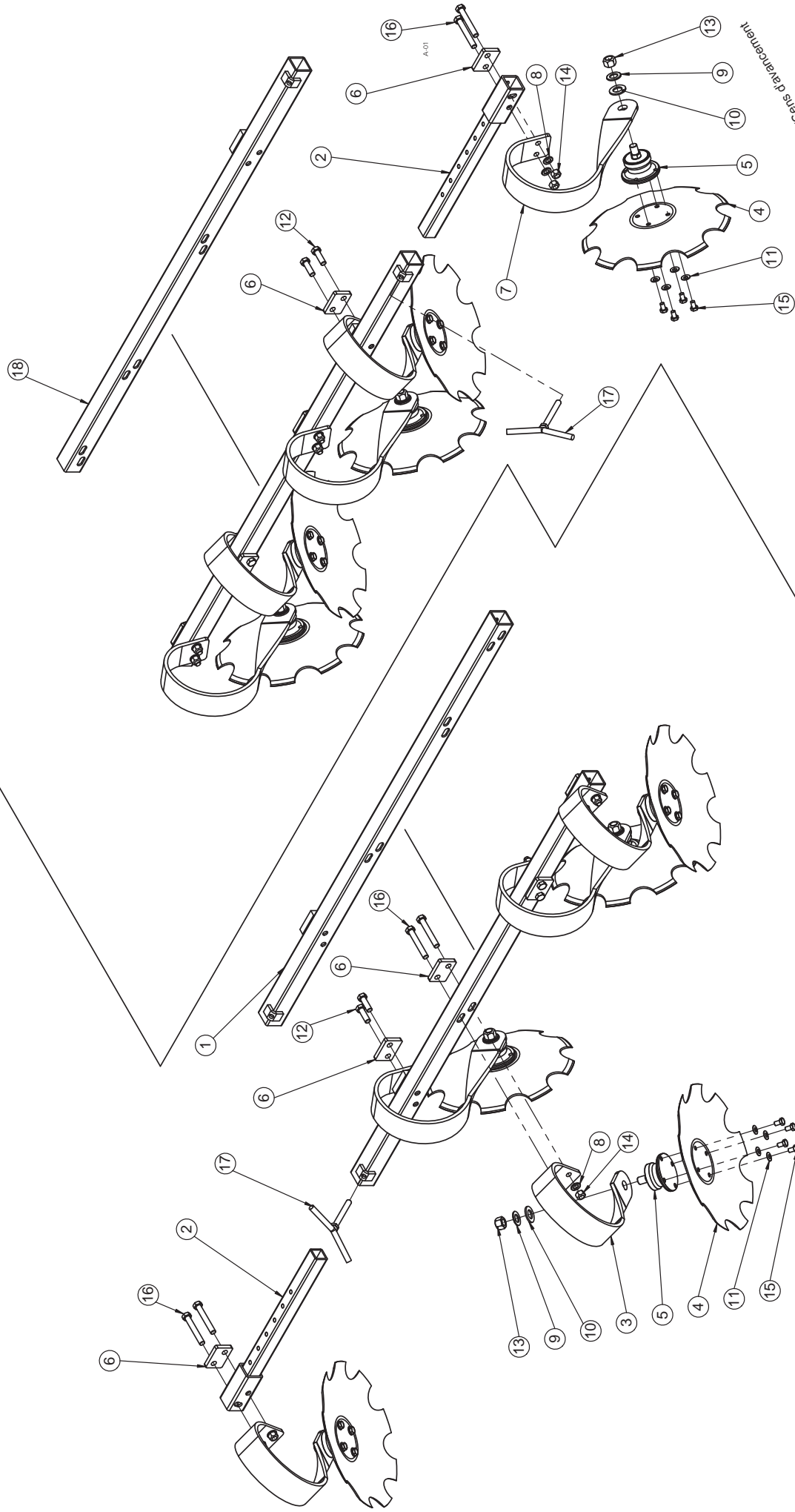


Scheibennivellator / Disk leveller / Niveleur disque

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------|--------------------|------------------------|-----------------------------|
| 1 | 656 704 | S.-Niv. Rohr, geschw. | Trio 3,5m | Tube for disk leveller | Traverse de niveleur disque |
| 2 | 656 588 | Scheibennivellatoreinschub | geschweißt | Tube for disk leveller | Traverse de niveleur disque |
| 3 | 911 906 | Scheibenzinken 1 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 4 | 910 974 | Scheibenlager | SKF-Agrihub | Bearing | Roulement |
| 5 | 911 902 | Gezahnte Scheibe | 450x4mm | Toothed Disc | Disque crénelé |
| 6 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 7 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 8 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 638 | U-Scheibe | 25mm vz | Washer | Rondelle |
| 10 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou |
| 11 | 990 558 | Mutter | M22x1,5 | Nut | Ecrou |
| 12 | 901 555 | Sechskantschraube | M16x110mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 13 | 901 546 | Sechskantschraube | M16x50mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 14 | 990 556 | Sechskantschraube | M12x1,25x20mm 12.9 | Bolt | Vis |
| 15 | 911 908 | Scheibenzinken 2 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 16 | 931 178 | Gegenplatte S.Niv. | KSE-Zinken | Retainer plate | Plaque de serrage |
| 17 | 632 332 | Klemmschraube Einschubrohr | M16 | Bolt | Vis |

Rechts / Right / Droit

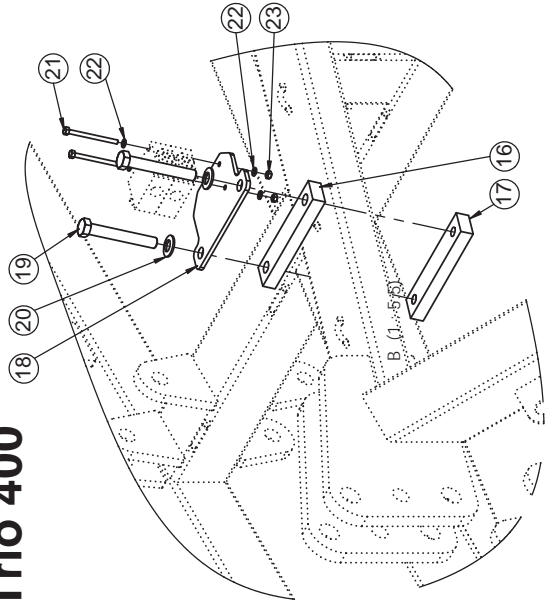
Links / Left / Gauche



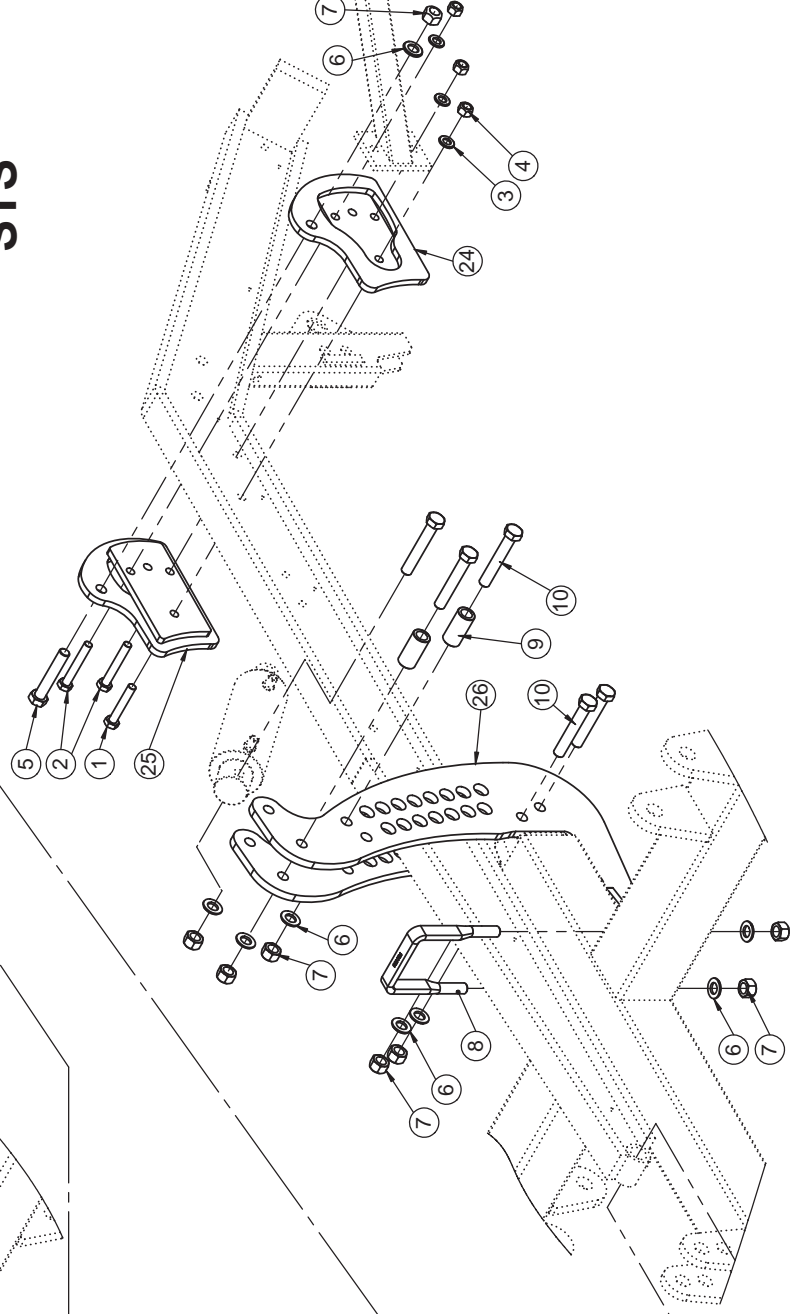
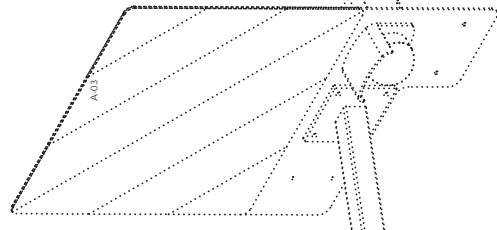
Scheibennivellator / Disk leveller / Niveleur disque

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------|--------------------|------------------------|-----------------------------|
| 1 | 656 592 | S.-Niv. Rohr, geschw. Re | Trio 4m | Tube for disk leveller | Traverse de niveleur disque |
| 2 | 656 588 | Scheibennivellatoreinschub | geschweißt | Tube for disk leveller | Traverse de niveleur disque |
| 3 | 911 908 | Scheibenzinken 2 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 4 | 911 902 | Gezahnte Scheibe | 450x4mm | Toothed Disc | Disque crénelé |
| 5 | 910 974 | Scheibenlager | SKF-Agrihub | Bearing | Roulement |
| 6 | 931 178 | Gegenplatte S.Niv. | KSE-Zinken | Retainer plate | Plaque de serrage |
| 7 | 911 906 | Scheibenzinken 1 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 8 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 638 | U-Scheibe | 25mm vz | Washer | Rondelle |
| 10 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle |
| 11 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 12 | 901 546 | Sechskantschraube | M16x50mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 13 | 990 558 | Mutter | M22x1,5 | Nut | Écrou |
| 14 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 15 | 990 556 | Sechskantschraube | M12x1,25x20mm 12.9 | Bolt | Vis |
| 16 | 901 555 | Sechskantschraube | M16x110mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 17 | 632 332 | Klemmschraube Einschubrohr | M16 | Bolt | Vis |
| 18 | 656 594 | S.-Niv. Rohr, geschw. Li | Trio 4m | Tube for disk leveller | Traverse de niveleur disque |

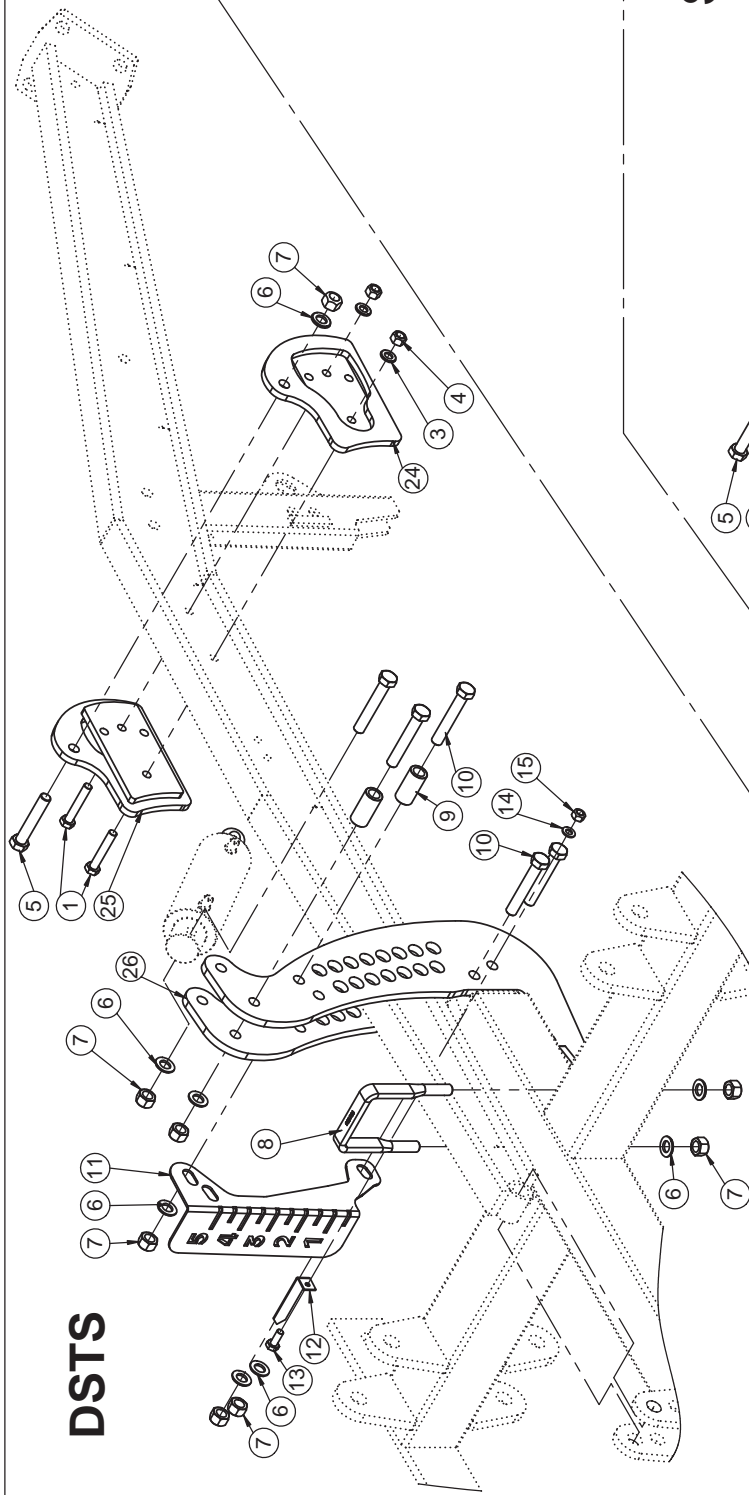
Trio 400



STS

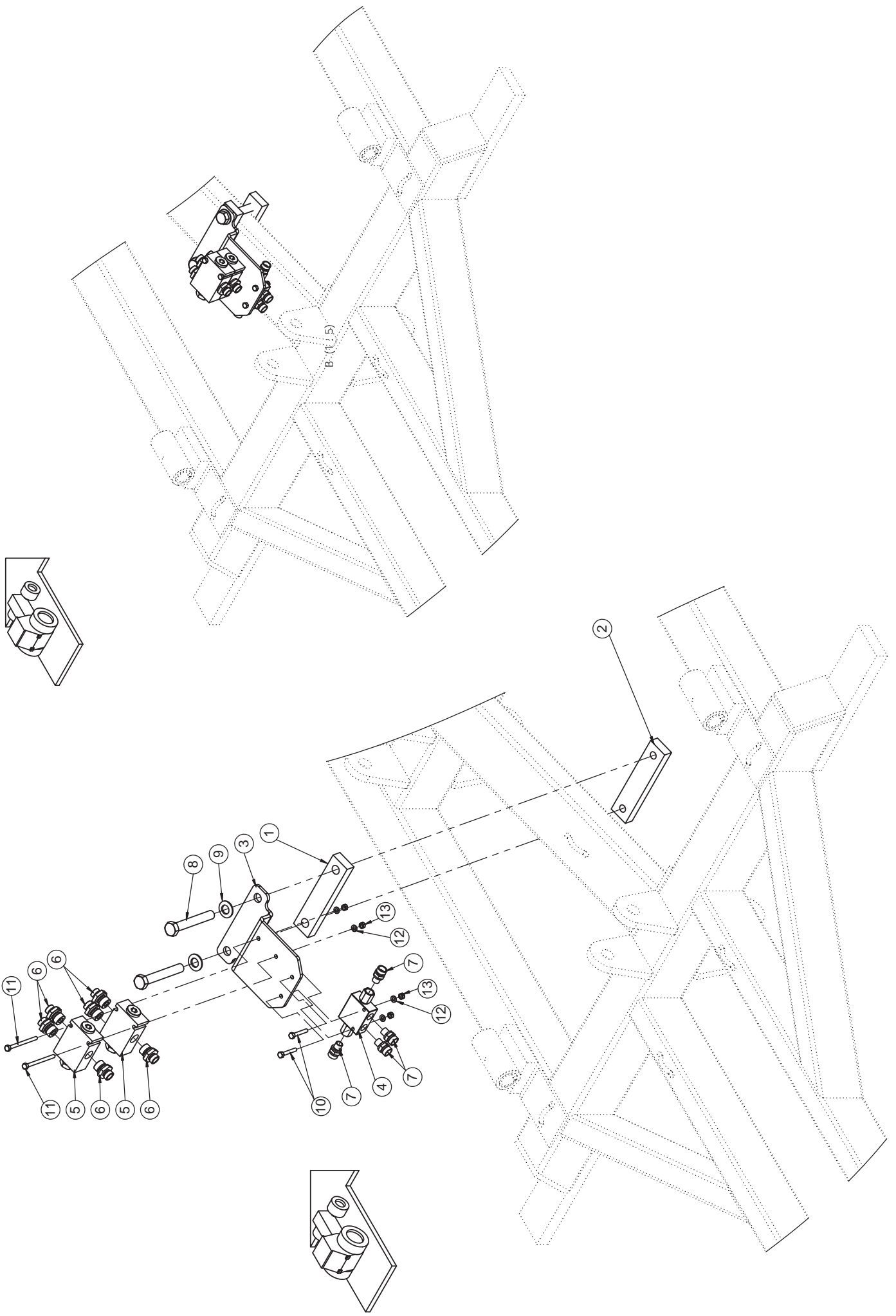


DSTS



Hydraulische Tiefenverstellung / Hydraulic depth control / Réglage hydraulique

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------------|-----------------------------|------------------|-------------------|
| 1 | 901 530 | Sechskantschraube | M12x70 10.9zk | Bolt | Vis |
| 2 | 901 721 | Sechskantschraube | M12x80 10.9zk | Bolt | Vis |
| 3 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 4 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 5 | 902 501 | Sechskantschraube | M16x90mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 6 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 7 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 8 | 920 726 | Bügelerschraube | M16x101x140 | U-Bolt | Bride |
| 9 | 632 576 | Hülse | 26,9x4,5mm L=55mm | Bush | Bague acier |
| 10 | 901 554 | Sechskantschraube | M16x100mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 11 | 920 808 | Tiefenanzeige Trio/Rebell cl. | Hydr. Tiefenverstellung | Indicator scale | Cadran indicateur |
| 12 | 914 988 | Anzeiger 1.4301 | 20,3x116,3x2mm | Indicator scale | Cadran indicateur |
| 13 | 901 419 | Sechskantschraube | M10x25 | Bolt | Vis |
| 14 | 901 633 | U-Scheibe | 10,5mm vz | Washer | Rondelle |
| 15 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Écrou |
| 16 | 641 066 | Brücke 1 | Master | Bridge | Plaque |
| 17 | 645 222 | Gewindebrücke | 40x20x179mm | Bridge | Plaque |
| 18 | 921 706 | Halteplatte Mengenteiler Trio 4m | 6 | Base plate | Plaque de base |
| 19 | 901 555 | Sechskantschraube | M16x110mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 20 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 21 | 901 877 | Sechskantschraube | M6x80 | Bolt | Vis |
| 22 | 901 405 | U-Scheibe | 6,4mm | Washer | Rondelle |
| 23 | 903 121 | Mutter | M6 | Nut | Écrou |
| 24 | 649 094 | Anschraubflasche links | Hydr. Tiefenverst. Trio | Mounting flange | Bride |
| 25 | 649 092 | Anschraubflasche rechts | Hydr. Tiefenverst. Trio | Mounting flange | Bride |
| 26 | 649 074 | Absteckeinheit | Hydr. Tiefenverstellung Tio | Perforated plate | La tôle perforée |



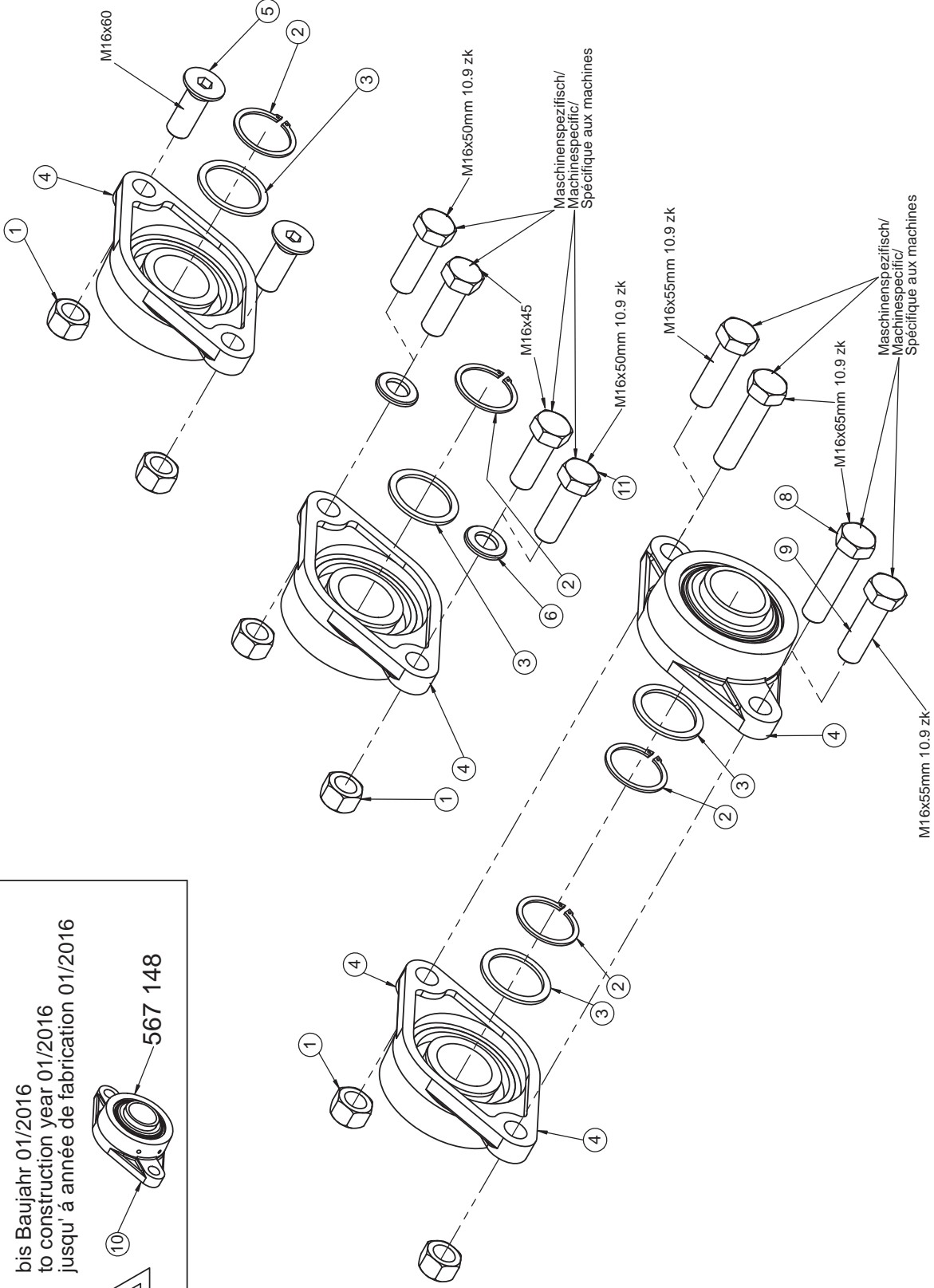
Befestigung Sperrblock / Attaching plate; lock up valve unit / Patte de fixation, bloc de arrêt

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------------|--------------------------|------------------|----------------------|
| 1 | 641 066 | Brücke 1 | Master | Bridge | Plaque |
| 2 | 645 222 | Gewindebrücke | 40x20x179mm | Bridge | Plaque |
| 3 | 937 636 | Halteplatte Mengenteiler Trio 4m | 6 | Attaching plate | Plateau de fixation |
| 4 | 900 616 | Rückschlagventil dopp. entspe. | RDP 06/5-G R1/4 Comatrol | Non-return valve | Clapet anti-retour |
| 5 | 917 206 | Stromteiler | 1/2 | Flow divider | Répartiteur de débit |
| 6 | 900 676 | Verschraubung | x GE 12L R1/2" | Thread joint | Raccord union |
| 7 | 902 194 | Zylinderverschraubung | x GE12L G1/4 ED | Thread joint | Raccord union |
| 8 | 901 555 | Sechskantschraube | M16x110mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 9 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 10 | 901 409 | Sechskantschraube | M6x40 | Bolt | Vis |
| 11 | 901 877 | Sechskantschraube | M6x80 | Bolt | Vis |
| 12 | 901 405 | U-Scheibe | 6,4mm | Washer | Rondelle |
| 13 | 901 411 | Mutter | M6 | Nut | Écrou |

ab Baujahr 01/2016
 from construction year 01/2016
 à partir de l'année de fabrication 01/2016

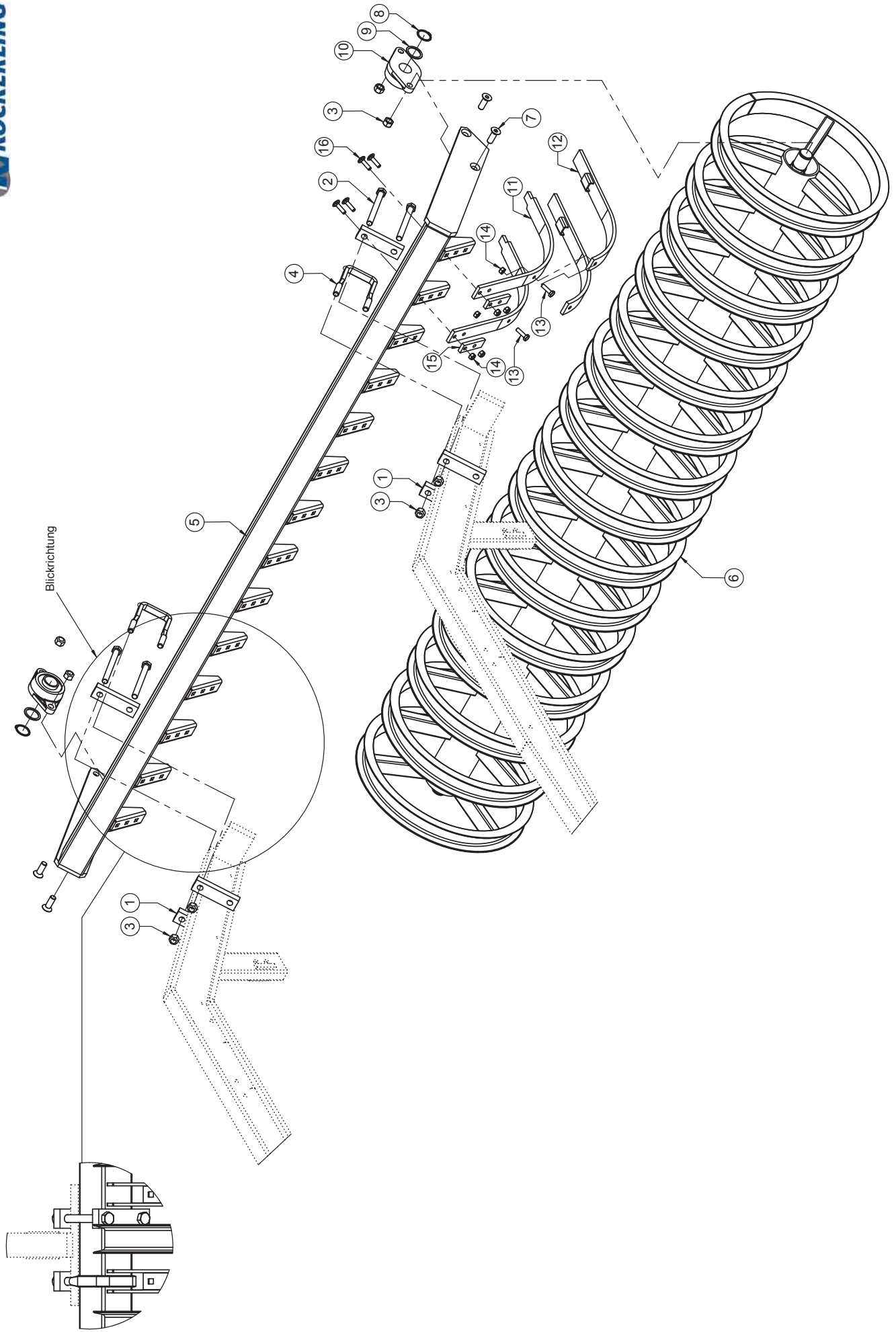


bis Baujahr 01/2016
 to construction year 01/2016
 jusqu'à l'année de fabrication 01/2016



Walzenlager / Bearing / Roulement

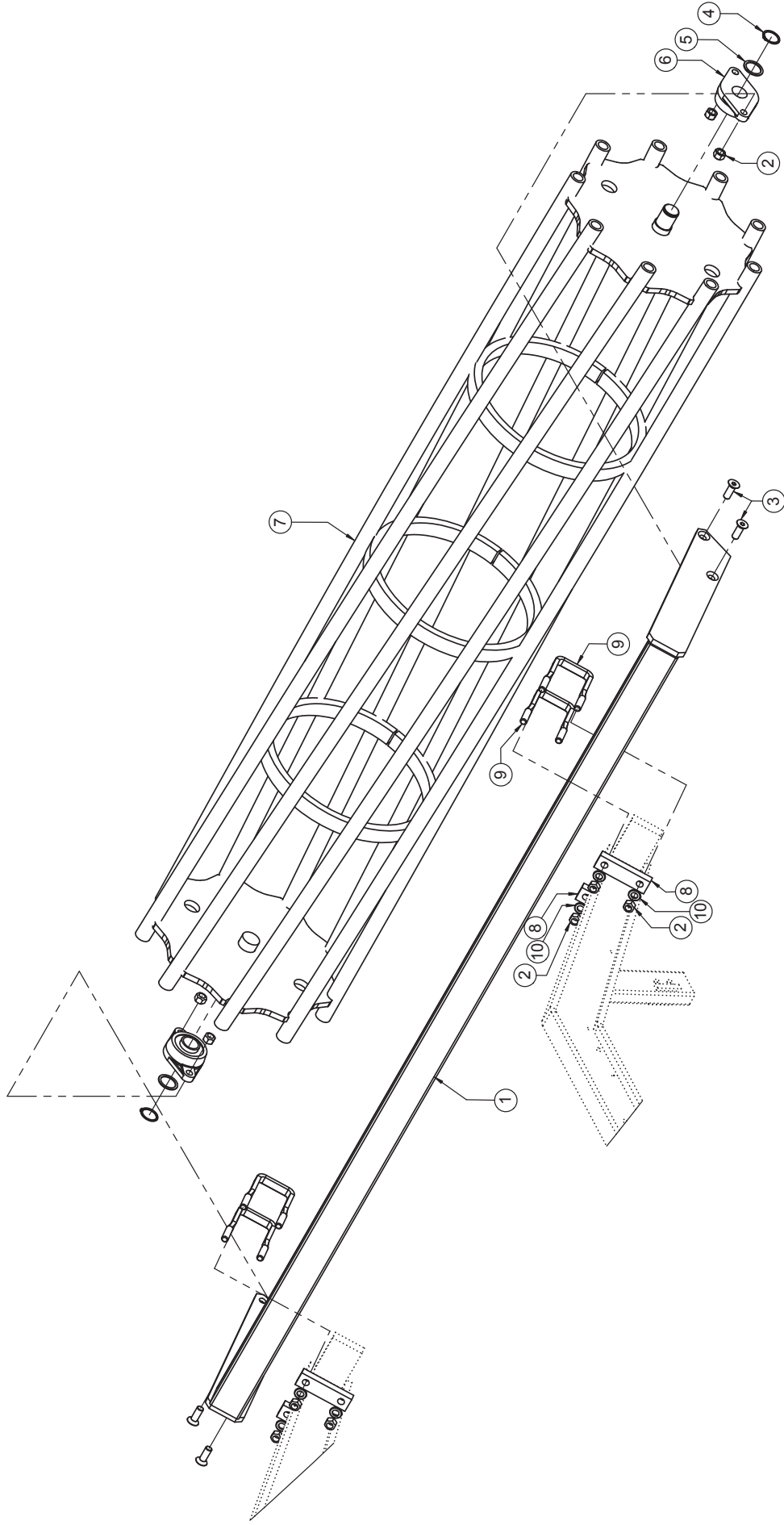
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|-----------------------|-------------------|----------------------|-------------------------------|
| 1 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 2 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip |
| 3 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle |
| 4 | 567 248 | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier |
| 5 | 901 755 | Senkschraube | M16x45 | Bolt | Vis |
| 6 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 7 | 901 594 | Sechskantschraube | M16x45 | Bolt | Vis |
| 8 | 901 551 | Sechskantschraube | M16x65mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 9 | 901 547 | Sechskantschraube | M16x55mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 10 | 567 148 | Flanschlager montiert | montiert | Bearing with housing | Roulement complet avec palier |
| 11 | 901 546 | Sechskantschraube | M16x50mm 10.9 zk | Bolt | Vis |



STS Walze / STS Roller / STS Rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-----------------------------------|---------------------|---------------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 080 390 | Brücke 40x20x137 | 137mm | Bridge | Plaque | 6 |
| 2 | 902 554 | Sechskantschraube | M16x160mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 4 |
| 3 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 12 |
| 4 | 900 924 | Bügelschraube | M16x81x140mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 2 |
| 5 | 631 853 | Walzenrahmen STS | 15 Ringe | Frame for roller | Châssis rouleau | 1 |
| 6 | 633 072 | STS Speichenwalze | 15 Ringe 2616mm | STS roller | STS rouleau | 1 |
| 7 | 901 755 | Senkschraube m.Innens. | M16x45mm 8.8 roh | Bolt | Vis | 4 |
| 8 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 2 |
| 9 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 2 |
| 10 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 2 |
| 11 | 904 478 | Zwischenfeder 07 | | Spring part | Ressort | 2 |
| 12 | 633 238 | Verschleißstück für Zwischenfeder | | Wear part for Spring part | Pièce d'usure ressort | 2 |
| 13 | 901 742 | Sechskantschraube | M10x35mm 8.8 zk | Bolt | Vis | 2 |
| 14 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Ecrou | 6 |
| 15 | 080 539 | Lochplatte | | Plate | Plaque | 2 |
| 16 | 901 859 | Flachrundschrabe | | | Vis | 4 |

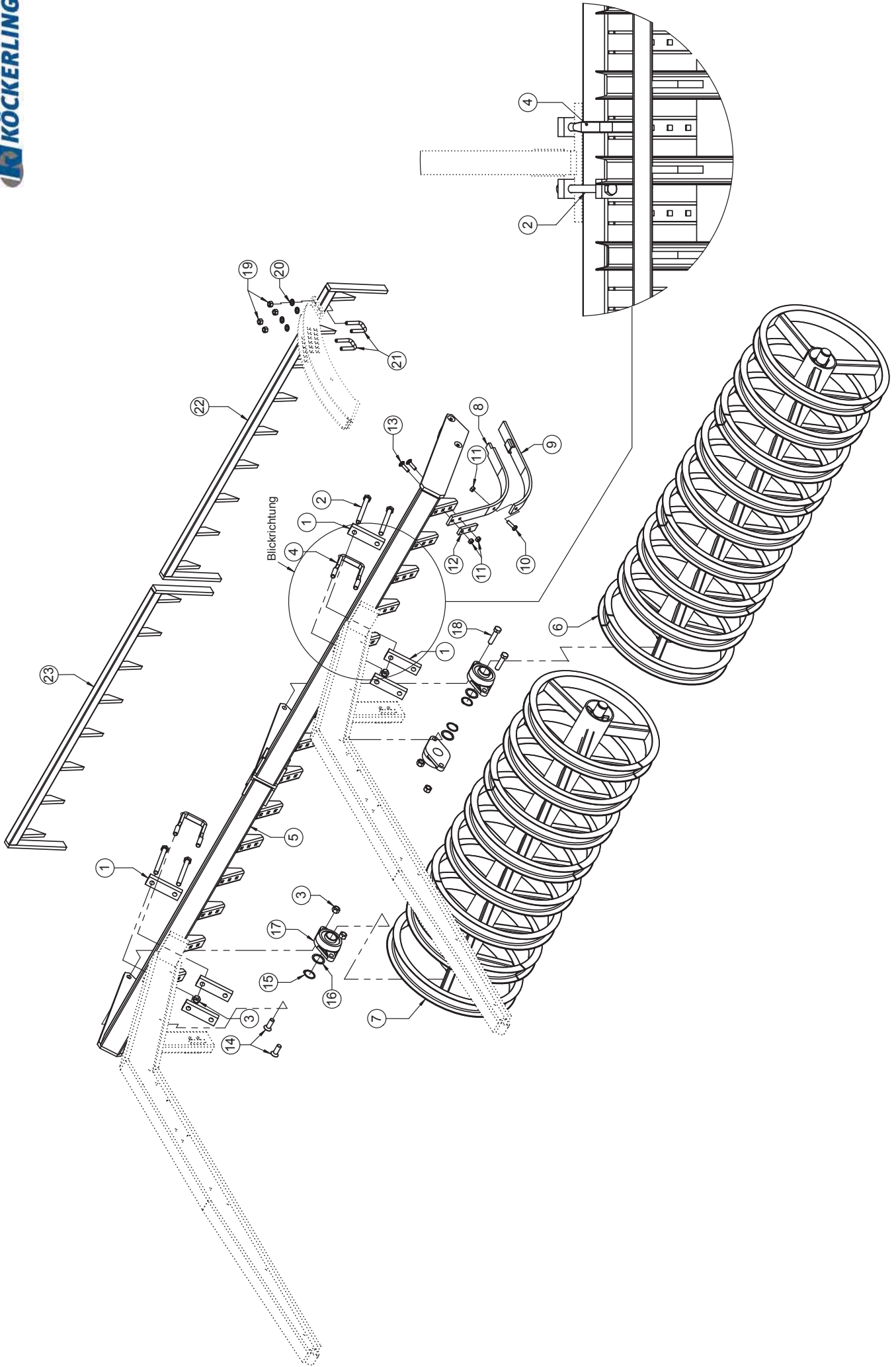
* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



Rohrstabwalze / Roller / Rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|------------------------|---------------------|----------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 634 998 | Rahmen für Krümmler | 2,6m | Frame for roller | Châssis pour rouleau | 1 |
| 2 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 12 |
| 3 | 901 755 | Senkschraube m.Innens. | M16x45mm 8.8 roh | Bolt | Vis | 4 |
| 4 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 2 |
| 5 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 2 |
| 6 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 2 |
| 7 | 634 996 | Rohrstabwalze | D=520 L=2600mm | Roller | Rouleau | 1 |
| 8 | 080 390 | Brücke 40x20x137 | 137mm | Bridge | Plaque | 4 |
| 9 | 900 924 | Bügelsschraube | M16x81x140mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 4 |
| 10 | 901 636 | U-Scheibe | | | Rondelle | 8 |

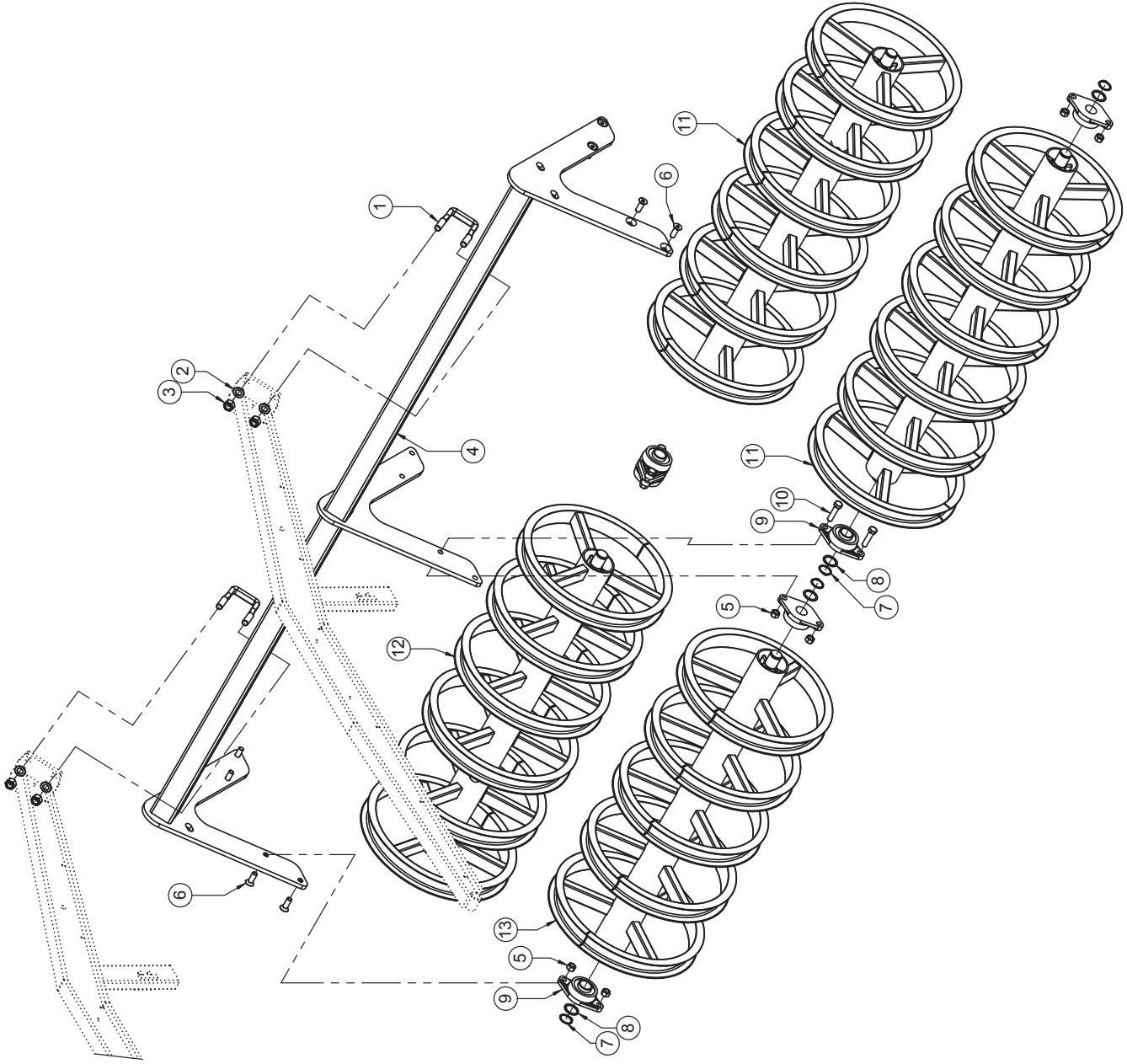
* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



STS Walze / STS Roller / STS Rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-----------------------------------|---------------------|---------------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 080 390 | Brücke 40x20x137 | 137mm | Bridge | Plaque | 6 |
| 2 | 902 554 | Sechskantschraube | M16x160mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 4 |
| 3 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 14 |
| 4 | 900 924 | Bügelschraube | M16x81x140mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 2 |
| 5 | 631 820 | Walzenrahmen | 17 Ringe | Frame for roller | Châssis rouleau | 1 |
| 6 | 632 462 | STS Speichenwalze | 9 Ringe 1536mm | STS roller | Rouleau STS | 1 |
| 7 | 632 460 | Walzenteil | 8 Ringe 1428mm | STS Roller | Rouleau STS | 1 |
| 8 | 904 478 | Zwischenfeder 07 | | Spring part | Ressort | 16 |
| 9 | 633 238 | Verschleißstück für Zwischenfeder | | Wear part for Spring part | Pièce d'usure ressort | 16 |
| 10 | 901 742 | Sechskantschraube | M10x35mm 8.8 zk | Bolt | Vis | 16 |
| 11 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Ecrou | 48 |
| 12 | 080 539 | Lochplatte | | Plate | Plaque | 16 |
| 13 | 901 859 | Flachrundschrabe | M10x40mm | Bolt | Vis | 32 |
| 14 | 901 600 | Senkschraube | M16x45mm | Bolt | Vis | 4 |
| 15 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 4 |
| 16 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 4 |
| 17 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 4 |
| 18 | 901 551 | Sechskantschraube | M16x65mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 2 |
| 19 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrou | 16 |
| 20 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle | 16 |
| 21 | 904 494 | Bügelschraube | M12x31x65 | U-Bolt | Bride | 8 |
| 22 | 632 424 | Reiniger STS Walze | 9 Ringe | Wear part | Décrottoir | 1 |
| 23 | 632 426 | Reiniger STS Walze | 8 Ringe | Wear part | Décrottoir | 1 |

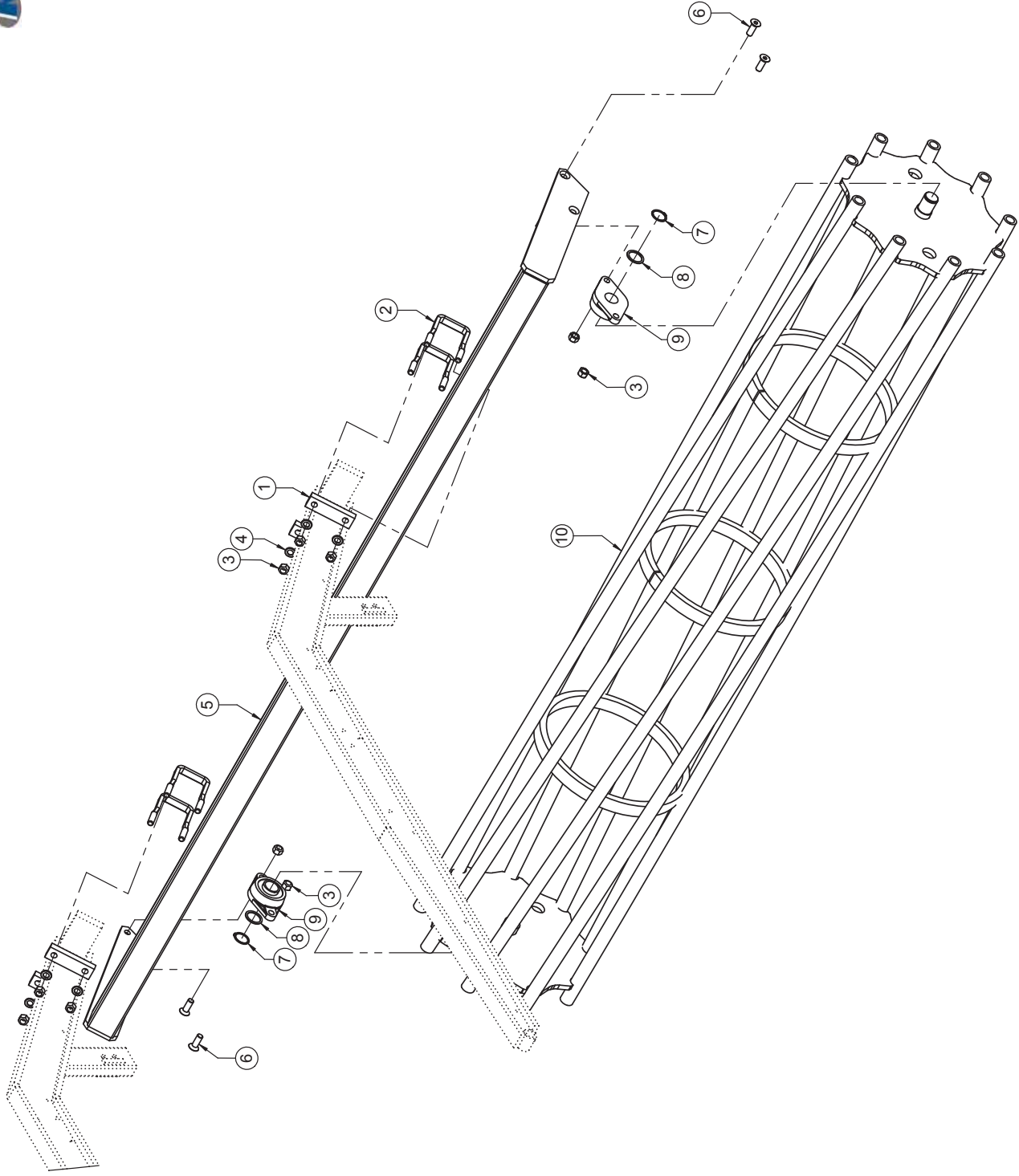
* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



DSTS-Walze / DSTS roller / DSTS rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|------------------------|---------------------|----------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 906 678 | Bügelschraube 19MnB4 | M20x81x125mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 4 |
| 2 | 901 649 | U-Scheibe | 21mm vz | Washer | Rondelle | 8 |
| 3 | 901 622 | Mutter | M20 10.0 zk | Nut | Ecrou | 8 |
| 4 | 633 544 | DSTS - Rahmen | | Frame for roller | Châssis pour rouleau | 1 |
| 5 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou | 12 |
| 6 | 901 755 | Senkschraube m.Innens. | M16x45mm 8.8 roh | Bolt | Vis | 8 |
| 7 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 8 |
| 8 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 8 |
| 9 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 8 |
| 10 | 901 551 | Sechskantschraube | M16x65mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 4 |
| 11 | 632 252 | Speichenwalze | 1530mm 6 Ringe | DSTS roller | Rouleau DSTS | 2 |
| 12 | 632 250 | Speichenwalze 6 Ringe | 1400mm | DSTS roller | Rouleau DSTS | 1 |
| 13 | 632 248 | Speichenwalze 5 Ringe | 1400mm | DSTS roller | Rouleau DSTS | 1 |

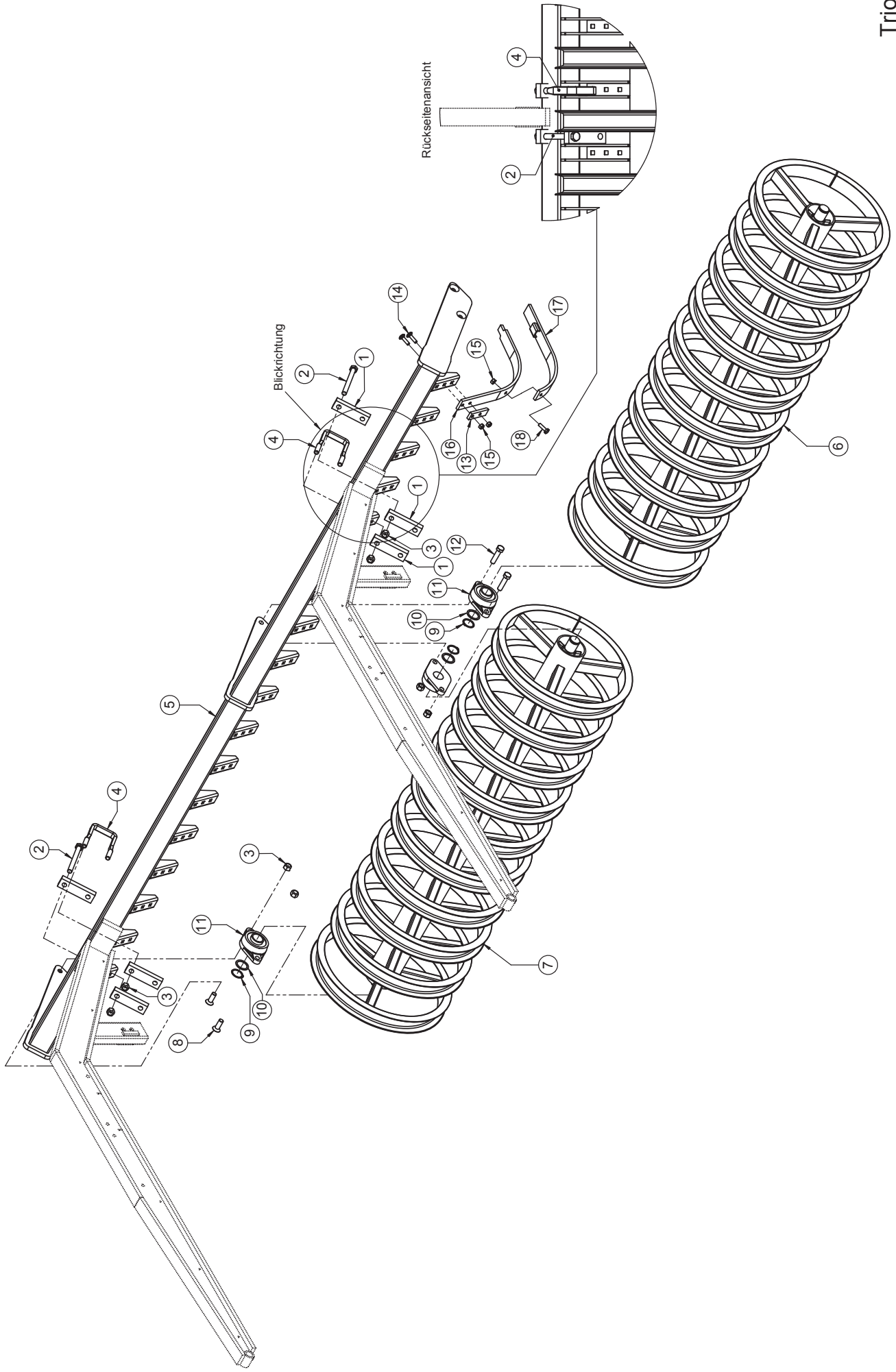
* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



Rohrstabwalze / Roller / Rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|------------------------|---------------------|----------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 080 390 | Brücke 40x20x137 | 137mm | Bridge | Plaque | 4 |
| 2 | 900 924 | Bügelsschraube | M16x81x140mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 4 |
| 3 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 12 |
| 4 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle | 8 |
| 5 | 633 758 | Rahmen für Krümmler | 3,0m | Frame for roller | Châssis pour rouleau | 1 |
| 6 | 901 755 | Senkschraube m.Innens. | M16x45mm 8.8 roh | Bolt | Vis | 4 |
| 7 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 2 |
| 8 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 2 |
| 9 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 2 |
| 10 | 634 470 | Rohrstabwalze 300 | | Roller | Rouleau | 1 |

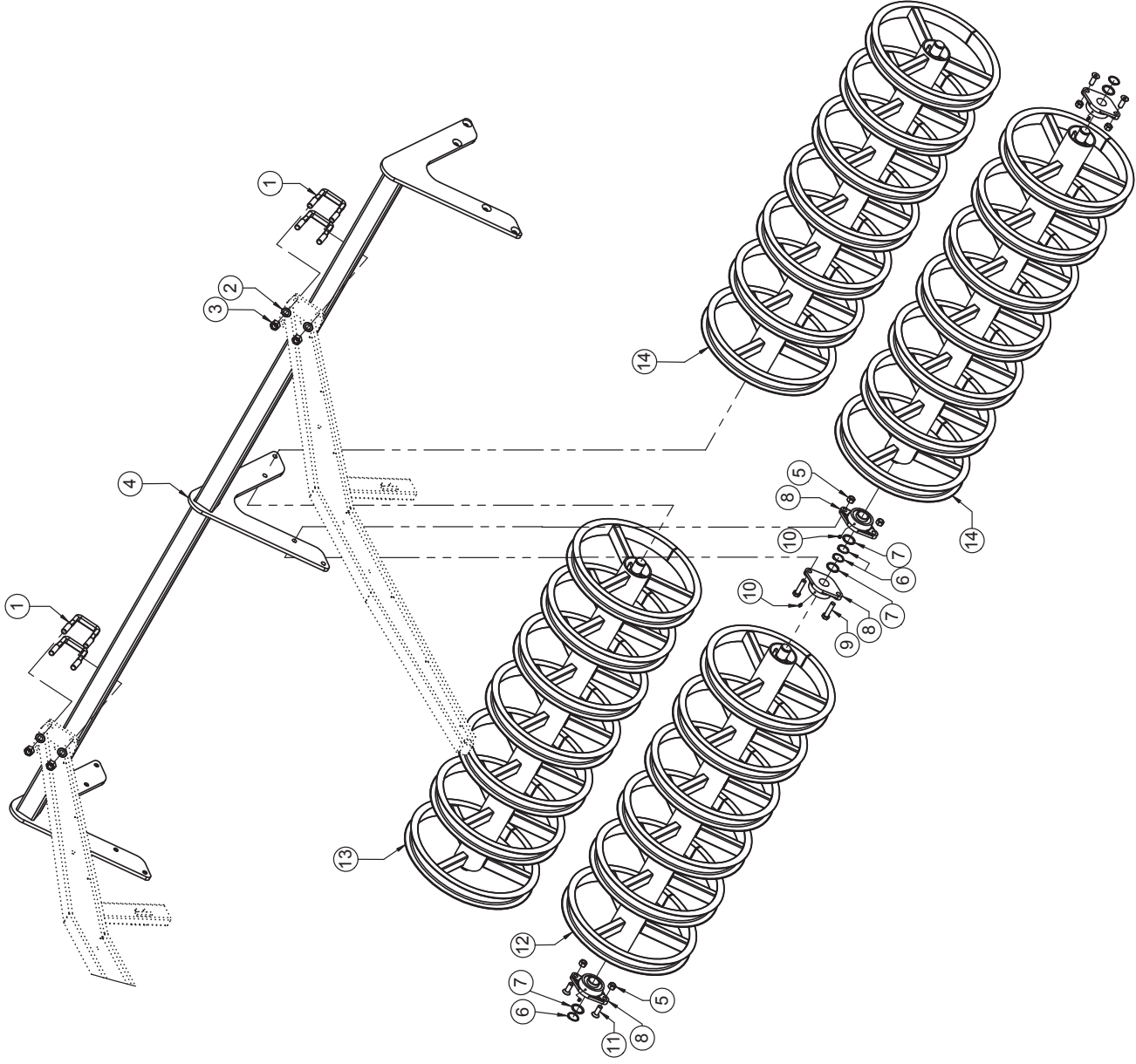
* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
 567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



STS Walze / STS Roller / STS Rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-----------------------------------|---------------------|---------------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 080 390 | Brücke 40x20x137 | 137mm | Bridge | Plaque | 6 |
| 2 | 902 554 | Sechskantschraube | M16x160mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 4 |
| 3 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 14 |
| 4 | 900 924 | Bügelsschraube | M16x81x140mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 2 |
| 5 | 631 827 | Walzenrahmen STS | 20 Ringe | Frame for roller | Châssis rouleau | 1 |
| 6 | 633 084 | Speichenwalze | 10 Ringe 1716mm | STS roller | Rouleau STS | 1 |
| 7 | 633 088 | Speichenwalze | 10 Ringe 1788mm | STS roller | Rouleau STS | 1 |
| 8 | 901 755 | Senkschraube m.Innens. | M16x45mm 8.8 roh | Bolt | Vis | 4 |
| 9 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 4 |
| 10 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 4 |
| 11 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 4 |
| 12 | 901 551 | Sechskantschraube | M16x65mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 2 |
| 13 | 080 539 | Lochplatte | | Plate | Plaque | 19 |
| 14 | 901 859 | Flachrundschraube | M10x40mm | Bolt | Vis | 38 |
| 15 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Ecrou | 57 |
| 16 | 904 478 | Zwischenfeder 07 | | Spring part | Ressort | 19 |
| 17 | 633 238 | Verschleißstück für Zwischenfeder | | Wear part for Spring part | Pièce d'usure ressort | 19 |
| 18 | 901 742 | Sechskantschraube | M10x35mm 8.8 zk | Bolt | Vis | 19 |

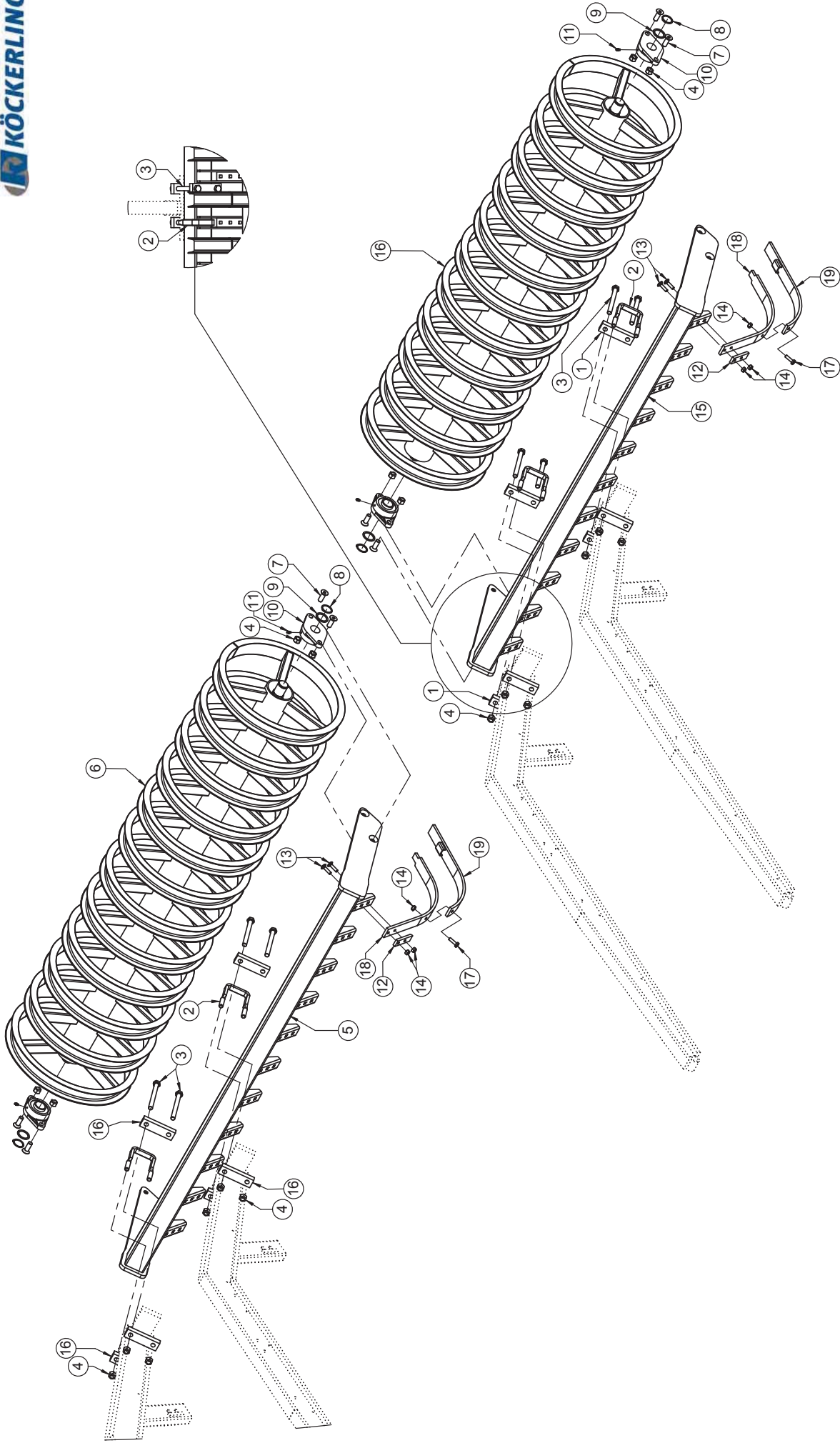
* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



DSTS-Walze / DSTS Roller / DSTS Rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|----------------------------|---------------------|----------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 906 678 | Bügelschraube 19MnB4 | M20x81x125mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 4 |
| 2 | 901 649 | U-Scheibe | 21mm vz | Washer | Rondelle | 4 |
| 3 | 901 622 | Mutter | M20 10.0 zk | Nut | Ecrou | 4 |
| 4 | 636 574 | Walzenrahmen DSTS | 27 Ringe | | | 1 |
| 5 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 12 |
| 6 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 8 |
| 7 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 8 |
| 8 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 8 |
| 9 | 901 551 | Sechskantschraube | M16x65mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 4 |
| 10 | 506 435 | Schmiernippel | M6x1 gerade | Grease nipple | Graisseur | 8 |
| 11 | 901 755 | Senkschraube m.Innens. | M16x45mm 8.8 roh | Bolt | Vis | 8 |
| 12 | 632 254 | Speichenwalzenteil 6 Ringe | 1660mm | DSTS roller | Rouleau DSTS | 1 |
| 13 | 632 256 | Speichenwalzenteil 7 Ringe | 1660mm | DSTS roller | Rouleau DSTS | 1 |
| 14 | 636 576 | Speichenwalzenteil 7 Ringe | 1720mm | DSTS roller | Rouleau DSTS | 2 |

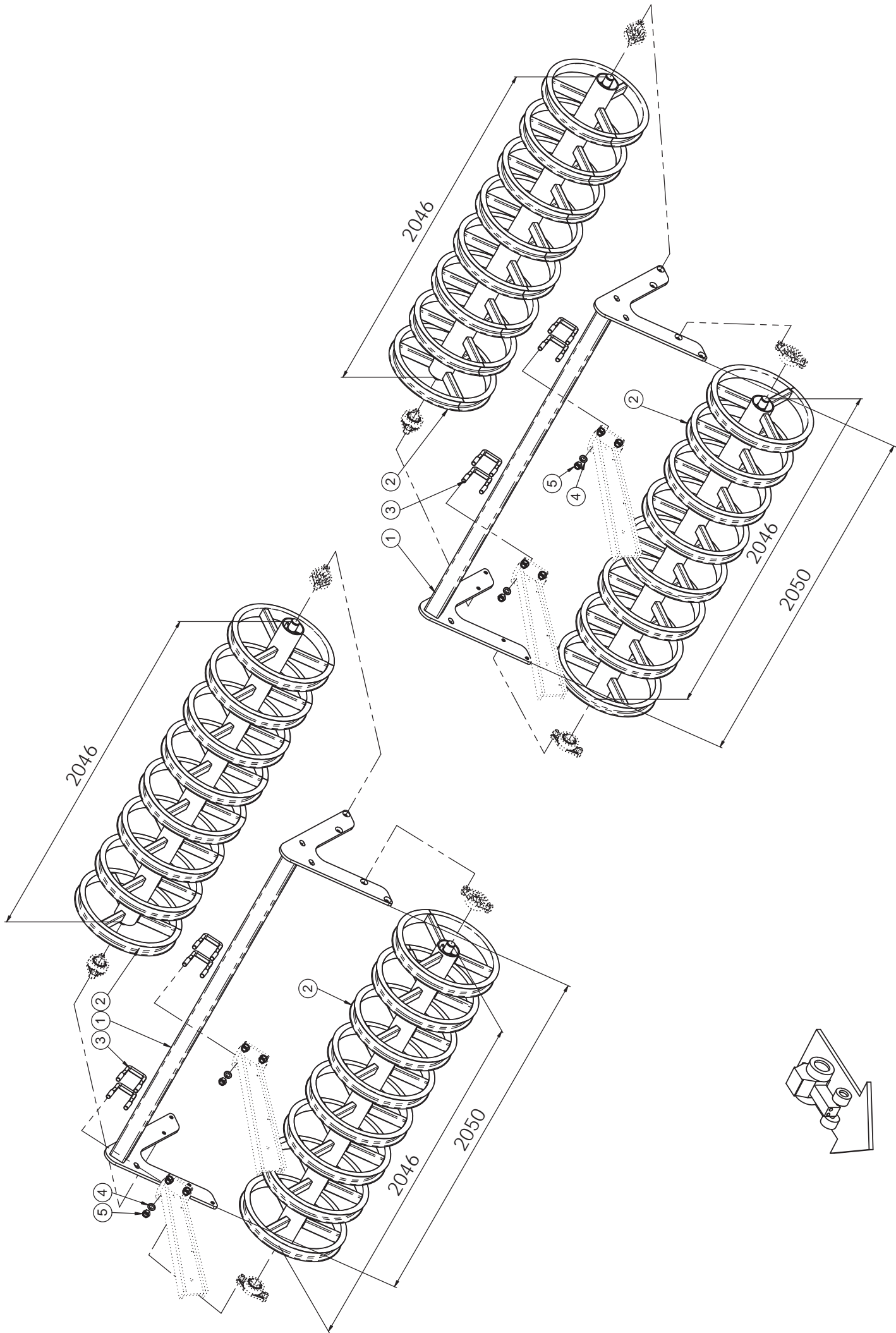
* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
 567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



STS Walze / STS Roller / STS Rouleau

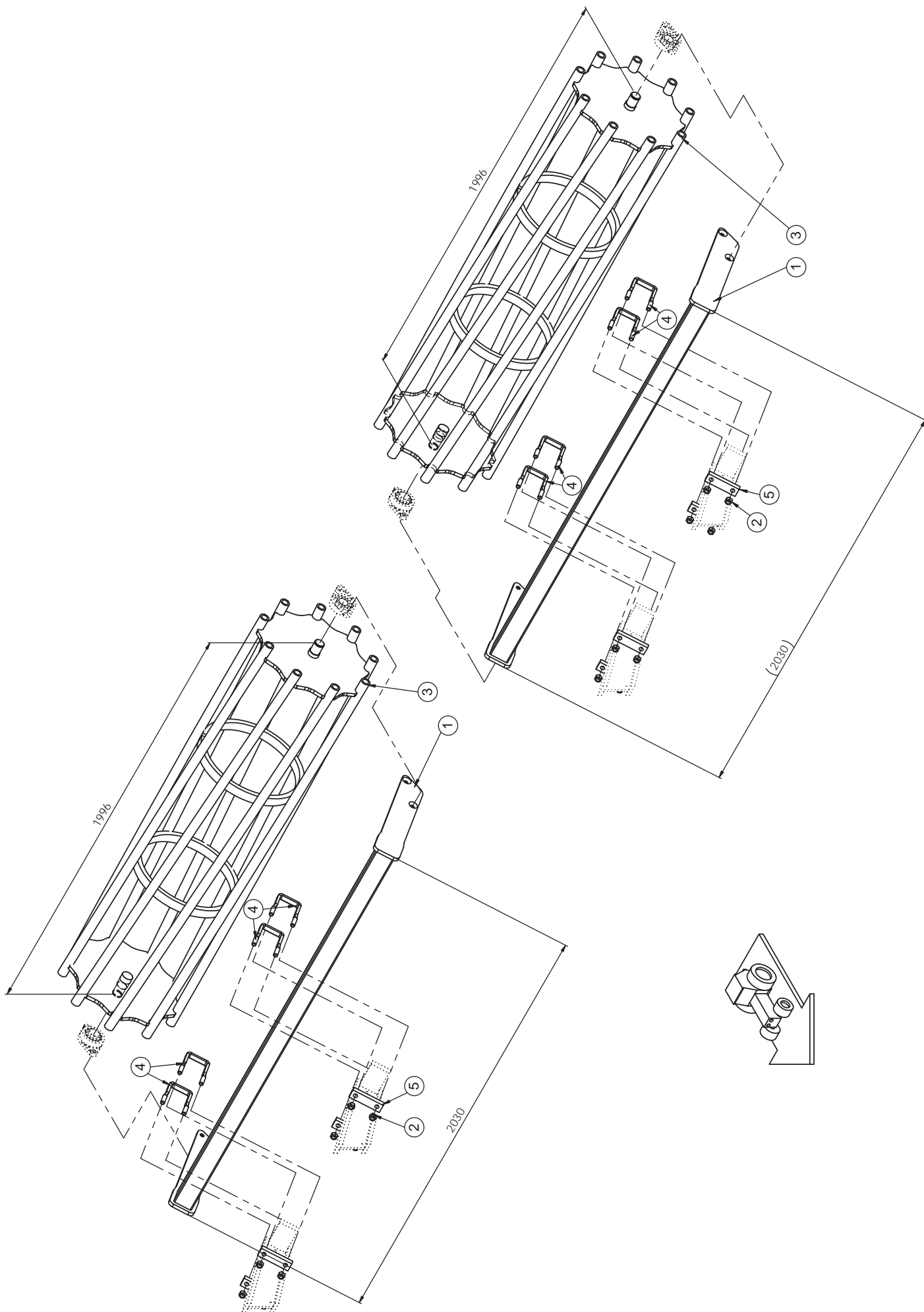
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|--------------------------------|---------------------|------------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 080 390 | Brücke 40x20x137 | 137mm | Bridge | Plaque | 12 |
| 2 | 900 924 | Bügelschraube | M16x81x140mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 4 |
| 3 | 902 554 | Sechskantschraube | M16x160mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 8 |
| 4 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 24 |
| 5 | 631 851 | Walzenrahmen STS rechts | 12 Ringe | Frame for roller right | Châssis rouleau droite | 1 |
| 6 | 633 080 | Speichenwalzenteil 12 Ringe | 2076mm | DSTS roller | Rouleau DSTS | 1 |
| 7 | 901 755 | Senkschraube m.Innens. | M16x45mm 8.8 roh | Bolt | Vis | 8 |
| 8 | 901 703 | Seegerring | A40 | Circlip | Circlip | 4 |
| 9 | 901 773 | Paßscheibe | 40x50x2,5mm | Washer | Rondelle | 4 |
| 10 | * | Flanschlager montiert | | Bearing with housing | Roulement complet avec palier | 4 |
| 11 | 506 435 | Schmiernippel | M6x1 gerade | Grease nipple | Graisseur | 4 |
| 12 | 080 539 | Montageplatte | f. Zwischenfeder | Plate | Plaque | 22 |
| 13 | 901 859 | Flachrundschrabe | M10x40mm | Bolt | Vis | 44 |
| 14 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Ecrou | 66 |
| 15 | 631 840 | Walzenrahmen STS | 11 Ringe links | Frame for roller left | Châssis rouleau gauche | 1 |
| 16 | 630 078 | Speichenwalzenteil 11 Ringe | 1968mm | DSTS roller | Rouleau DSTS | 1 |
| 17 | 901 742 | Sechskantschraube | M10x35mm 8.8 zk | Bolt | Vis | 22 |
| 18 | 904 478 | Zwischenfeder | 45x10 | Spring part | Ressort | 22 |
| 19 | 633 238 | Verschl.Stück Zwischenfeder 07 | | Wear part Spring part | Pièce d'usure Ressort | 22 |

* 567 148 bis Baujahr 2016 / manufactured before 2016 / construit avant 2016
567 248 ab Baujahr 2016 / manufactured since 2016 / construit à partir de 2016



DSTS-Walze / DSTS-Roller / DSTS Rouleau

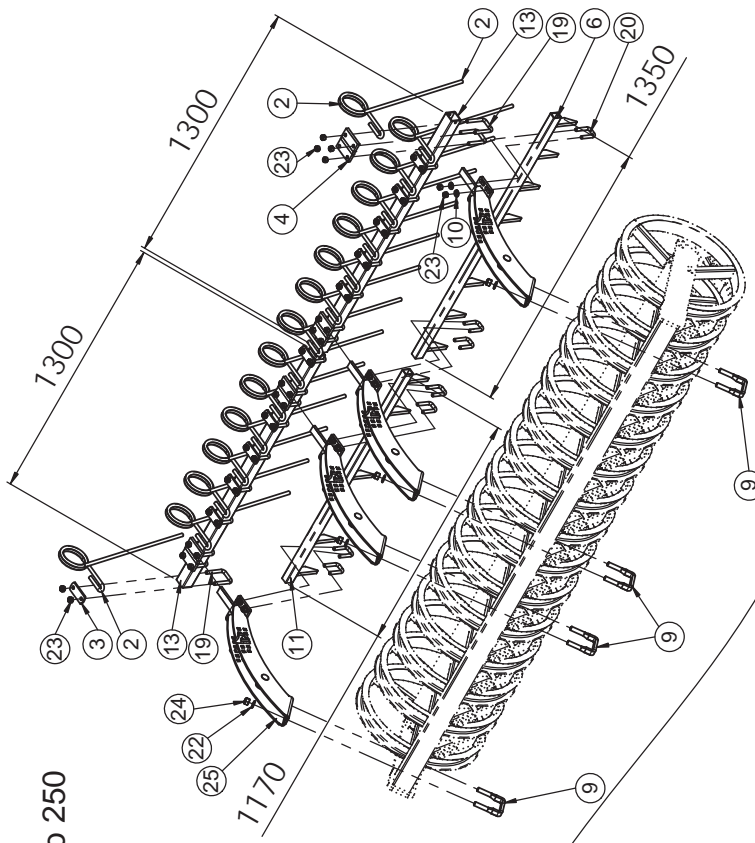
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | |
|------|---------|----------------------|---------------------|------------------|----------------------|----|
| 1 | 637 042 | Rahmen 07 DSTS Walze | 16 Ringe | Frame for roller | Châssis pour rouleau | 2 |
| 2 | 633 092 | Walzenteil 8 Ringe | 2050mm | DSTS roller | DSTS rouleau | 4 |
| 3 | 906 678 | Bügelschraube 19MnB4 | M20x81x125mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 8 |
| 4 | 901 649 | U-Scheibe | 21mm vz | Washer | Rondelle | 16 |
| 5 | 901 622 | Mutter | M20 10.0 zk | Nut | Écrou | 16 |



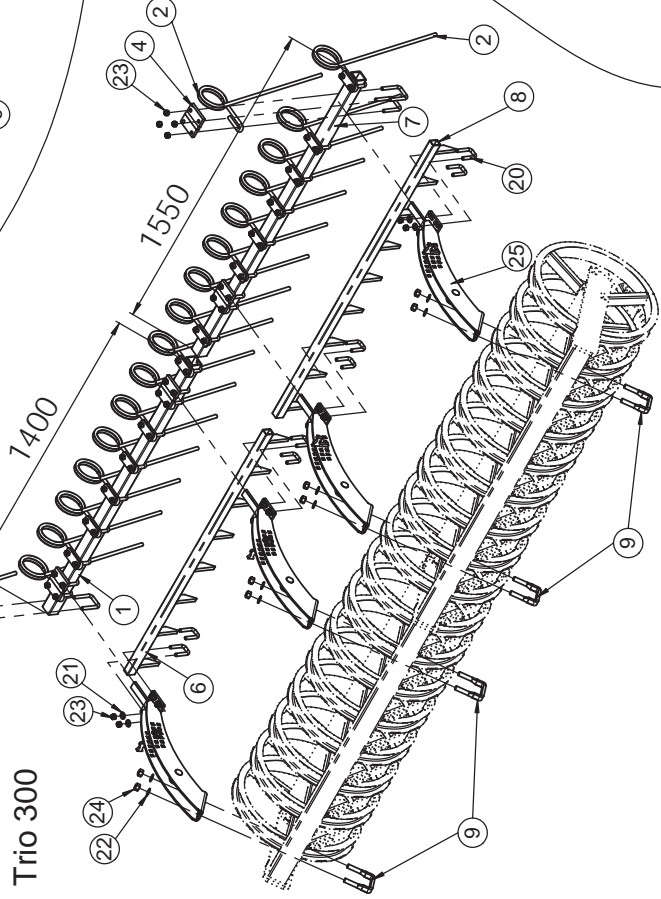
Rohrstabwalze / Roller / Rouleau

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------|---------------------|------------------|----------------------|
| 1 | 634 764 | Rahmen für Krümler | 2,0m | Frame for roller | Châssis pour rouleau |
| 2 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 3 | 634 762 | Rohrstabwalze | | Roller | Rouleau |
| 4 | 900 924 | Bügelschraube | M16x81x140mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 5 | 080 390 | Brücke 40x20x137 | 137mm | Bridge | Plaque |

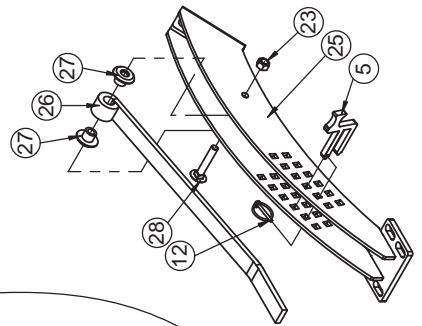
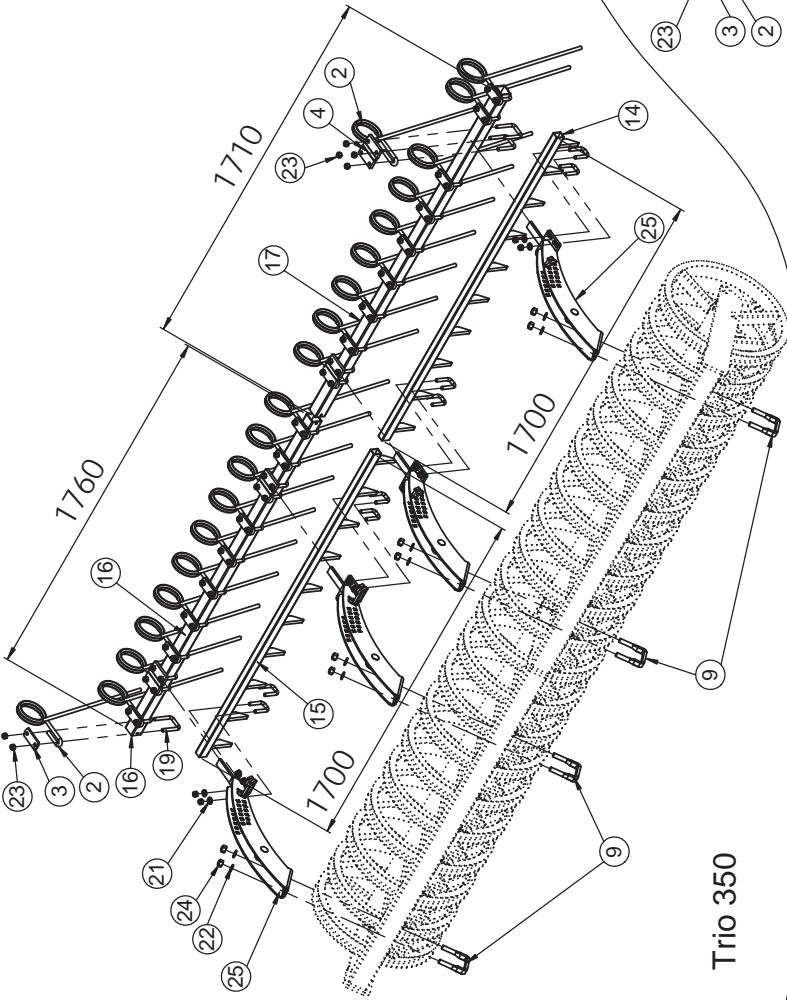
Trio 250



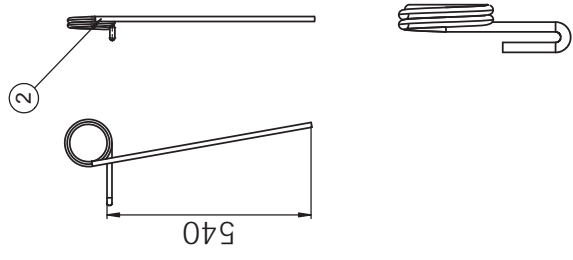
Trio 300



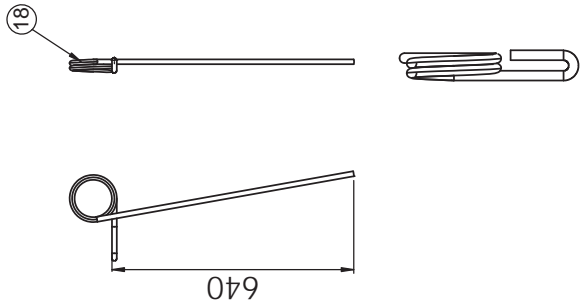
Trio 350



→03/2021



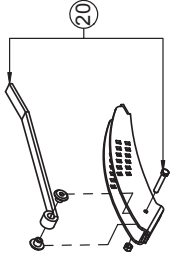
04/2021→



Nachstriegel / Seedbed tine / Dent peigne

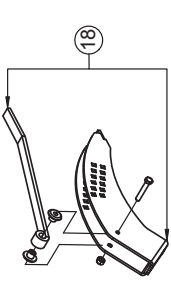
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|---------------------------------|---------------------------|-----------------------|-------------------------|
| 1 | 631 490 | Striegelrohr | L=1400mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent peigne |
| 2 | 501 132 | Striegelzinken | 13x540 | Seedbed tine | Dent peigne |
| 3 | 905 952 | Striegelhalteplatte | 6mm | Plate | Plaque |
| 4 | 632 420 | Befestigungsplatte Striegelrohr | STS Walze | Plate | Plaque |
| 5 | 905 276 | Einstellhebel 07 | 10mm | Pin | Broche |
| 6 | 632 426 | Reiniger STS Walze | 8 Ringe | Wear part | Décrottoir |
| 7 | 631 492 | Striegelrohr | L=1550mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent peigne |
| 8 | 632 424 | Reiniger STS Walze | 9 Ringe | Wear part | Décrottoir |
| 9 | 904 990 | Bügelschraube 19MnB4 | M16x81x108mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 10 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 11 | 632 934 | Reiniger STS Walze | 7 Ringe | Wear part | Décrottoir |
| 12 | 500 051 | Klappstecker | 4,5x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité |
| 13 | 040 880 | Striegelrohr | L=1300mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent peigne |
| 14 | 649 150 | Reiniger STS Walze | 10 Ringe Trio 3,5m links | Wear part | Décrottoir |
| 15 | 649 152 | Reiniger STS Walze | 10 Ringe Trio 3,5m rechts | Wear part | Décrottoir |
| 16 | 040 890 | Striegelrohr | L= 1760 | Tube for seedbed tine | Traverse de dent peigne |
| 17 | 756 918 | Striegelrohr 50x50x4 L: 1710 | Rechteckrohr | Tube for seedbed tine | Traverse de dent paigne |
| 18 | 905 380 | Striegelzinken Sorte C (VT) | 13x640mm | Tine | Tige de peigne |
| 19 | 562 052 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x51x85mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 20 | 904 494 | Bügelschraube | M12x31x65 | U-Bolt | Bride |
| 21 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 22 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 23 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 24 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 25 | 632 414 | Striegelhaltebogen | STS Walze | Bracket STS | Support STS |
| 26 | 904 496 | Striegelhaltebügel | 32x10mm | Bracket | Support |
| 27 | 904 452 | Lagerbuchse Striegelhalter | 40x21,5mm PA 6 schwarz | Bush | Bague |
| 28 | 990 866 | Flachrundschrabe | M12x70 | Bolt | Vis |

Striegelhalter DSTS kpl.

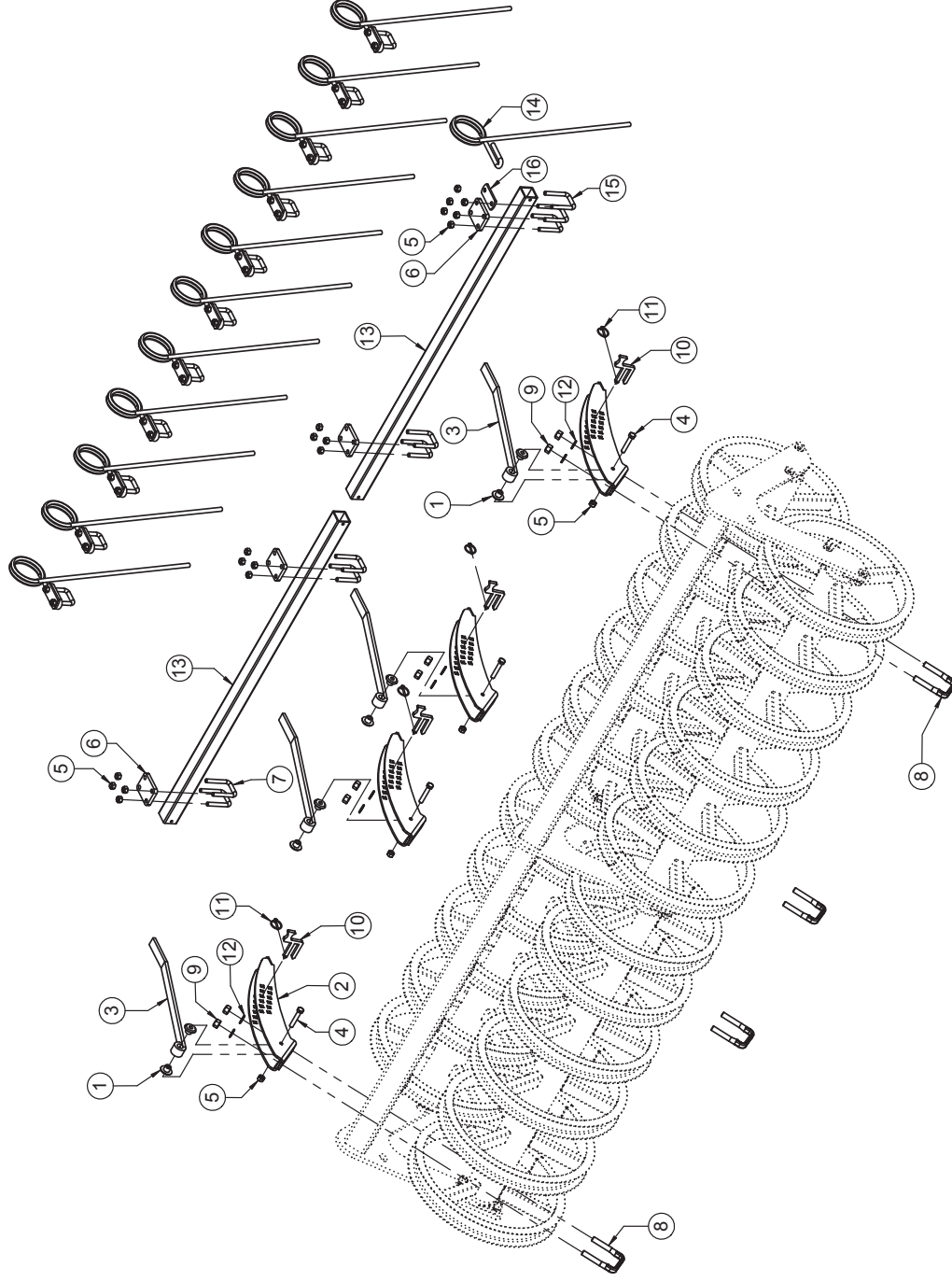


20

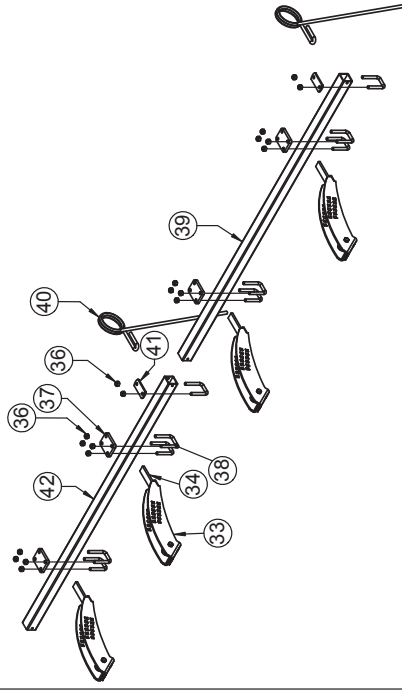
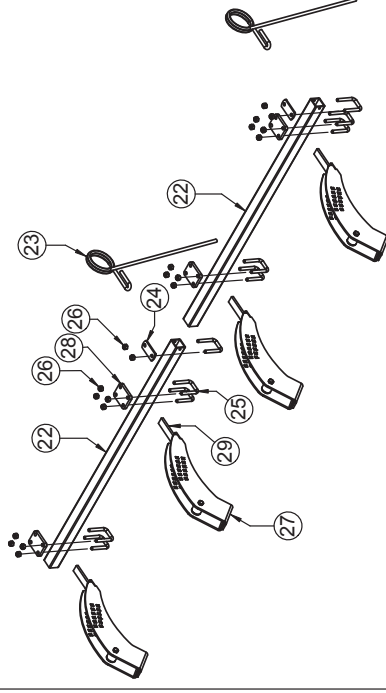
Striegelhalter Rohrstabwalze kpl.



18



Trio 250 Rohrstabwalze



Trio 300 DSTS / Rohrstabwalze

Trio 350 DSTS

Nachstriegel / Seedbed tine / Dent peigne

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-----------------------------|---------------------------|-----------------------|-------------------------|-------|
| 1 | 904 452 | Lagerbuchse | 40x22,5mm | Bush | Bague | 8 |
| 2 | 632 416 | Striegelhaltebogen DSTS | | Bracket DSTS | Support DSTS | 4 |
| 3 | 904 496 | Striegelhaltebügel | | Bracket | Support | 4 |
| 4 | 901 530 | Sechskantschraube | M12x70 10.9zk | Bolt | Vis | 4 |
| 5 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrou | 44 |
| 6 | 632 422 | Befestigungsplatte | Striegelrohr Krümler DSTS | Plate | Plaque | 4 |
| 7 | 562 052 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x51x85mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 8 |
| 8 | 904 990 | Bügelschraube 19MnB4 | M16x81x107mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 4 |
| 9 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrou | 8 |
| 10 | 905 276 | Einstellhebel 07 | | Pin | Broche | 4 |
| 11 | 500 051 | Klappstecker | 4,5x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 4 |
| 12 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle | 8 |
| 13 | 631 490 | Striegelrohr | 1400mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent paigne | 2 |
| 14 | 905 380 | Striegelzinken Sorte C (VT) | 13x600mm | Tine | Tige de peigne | 12 |
| 15 | 562 052 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x51x85mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 12 |
| 16 | 905 952 | Striegelhalteplatte | 6mm | Plate | Plaque | 12 |

Striegelhalter kpl.

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-------------------------|----------------------|-------------|-------------|-------|
| 18 | 634 456 | Striegelhalter montiert | Krümler/Rohstabwalze | Bracket | Support | 1 |
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
| 20 | 634 384 | Striegelhalter montiert | Doppelwalze | Bracket | Support | 1 |

Trio 250 Rohrstabwalze

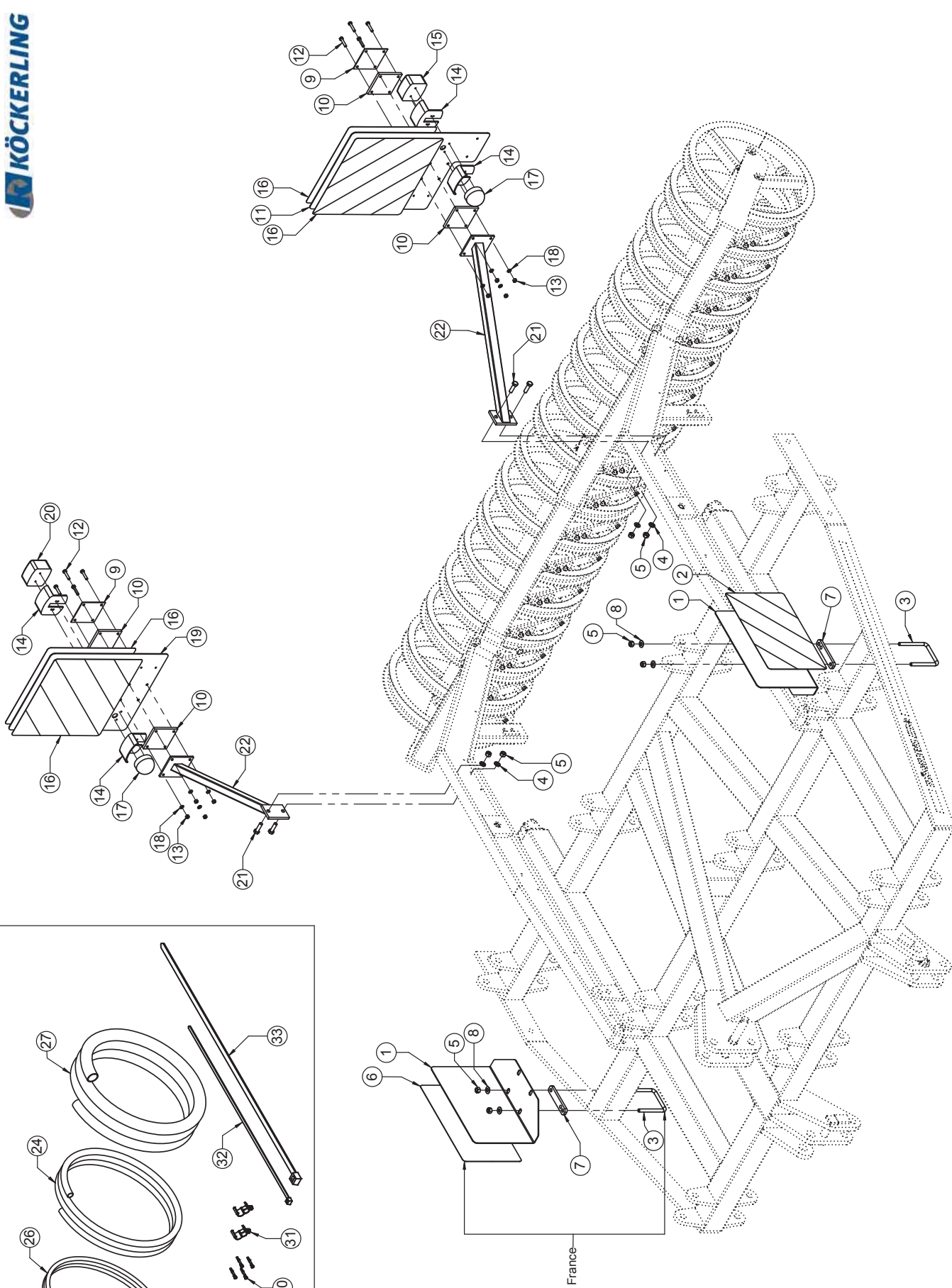
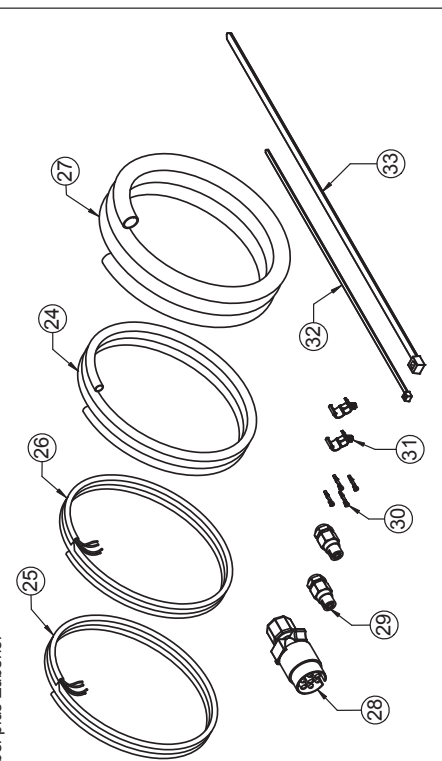
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-----------------------------|---------------------------|-----------------------|-------------------------|-------|
| 22 | 040 880 | Striegelrohr | 1300mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent paigne | 2 |
| 23 | 905 380 | Striegelzinken Sorte C (VT) | 13x600mm | Tine | Tige de peigne | 16 |
| 24 | 905 952 | Striegelhalteplatte | 6mm | Plate | Plaque | 16 |
| 25 | 562 052 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x51x85mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 24 |
| 26 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrou | 52 |
| 27 | 632 418 | Striegelhaltebogen Krümler | 350/450 | Bracket | Support | 4 |
| 28 | 632 422 | Befestigungsplatte | Striegelrohr Krümler DSTS | Plate | Plaque | 4 |
| 29 | 904 496 | Striegelhaltebügel | | Bracket | Support | 4 |
| 30 | 904 452 | Lagerbuchse | 40x22,5mm | Bush | Bague | 8 |
| 31 | 901 530 | Sechskantschraube | M12x70 10.9zk | Bolt | Vis | 4 |

Trio 350 DSTS

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-----------------------------|---------------------------|-----------------------|-------------------------|-------|
| 32 | 904 452 | Lagerbuchse | 40x22,5mm | Bush | Bague | 8 |
| 33 | 632 416 | Striegelhaltebogen DSTS | | Bracket DSTS | Support DSTS | 4 |
| 34 | 904 496 | Striegelhaltebügel | | Bracket | Support | 4 |
| 35 | 901 530 | Sechskantschraube | M12x70 10.9zk | Bolt | Vis | 4 |
| 36 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrou | 38 |
| 37 | 632 422 | Befestigungsplatte | Striegelrohr Krümler DSTS | Plate | Plaque | 4 |
| 38 | 562 052 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x51x85mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 17 |
| 39 | 040 890 | Striegelrohr 50x50x4 | 1760mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent paigne | 1 |
| 40 | 905 380 | Striegelzinken Sorte C (VT) | 13x600mm | Tine | Tige de peigne | 9 |
| 41 | 905 952 | Striegelhalteplatte | 6mm | Plate | Plaque | 9 |
| 42 | 631 492 | Striegelrohr | 1550mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent paigne | 1 |

Nachstriegel / Seedbed tine / Dent peigne

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|---------------------------------|----------------------------|-----------------------|-------------------------|
| 1 | 631 500 | Striegelrohr | 2030mm | Tube for seedbed tine | Traverse de dent paigne |
| 2 | 562 052 | Bügelsschraube 19MnB4 | M12x51x85mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 3 | 501 132 | Striegelzinken | 13x540 | Seedbed tine | Dent peigne |
| 4 | 632 414 | Striegelhaltebogen | STS Walze | Bracket STS | Support STS |
| 5 | 904 496 | Striegelhaltebügel | 32x10mm | Bracket | Support |
| 6 | 904 452 | Lagerbuchse Striegelhalter | 40x21,5mm PA 6 schwarz | Bush | Bague |
| 7 | 990 866 | Flachrundschrabe | M12x70 | Bolt | Vis |
| 8 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 9 | 905 952 | Striegelhalteplatte | 6mm | Plate | Plaque |
| 10 | 632 420 | Befestigungsplatte Striegelrohr | STS Walze | Plate | Plaque |
| 11 | 905 276 | Einstellhebel 07 | 10mm | Pin | Broche |
| 12 | 500 051 | Klappstecker | 4,5x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité |
| 13 | 632 436 | Reiniger STS Walze | 11 Ringe 1890mm | Wear part | Décrottoir |
| 14 | 904 494 | Bügelsschraube | M12x31x65 | U-Bolt | Bride |
| 15 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 16 | 900 972 | Bügelsschraube 19MnB4 | M16x81x115mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 17 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 18 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 19 | 632 438 | Reiniger STS Walze | 12 Ringe 2070mm | Wear part | Décrottoir |
| 20 | 905 380 | Striegelzinken Sorte C (VT) | 13x640mm | Tine | Tige de peigne |
| 21 | 632 422 | Befestigungsplatte | Striegelrohr Krümmler DSTS | Plate | Plaque |
| 22 | 632 416 | Striegelhaltebogen | DSTS | Bracket DSTS | Support DSTS |
| 23 | 935 938 | Flachrundschrabe | M12x40 | Bolt | Vis |
| 24 | 904 990 | Bügelsschraube 19MnB4 | M16x81x108mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 25 | 632 418 | Striegelhalter Krümmler 350/450 | | Bracket | Support |

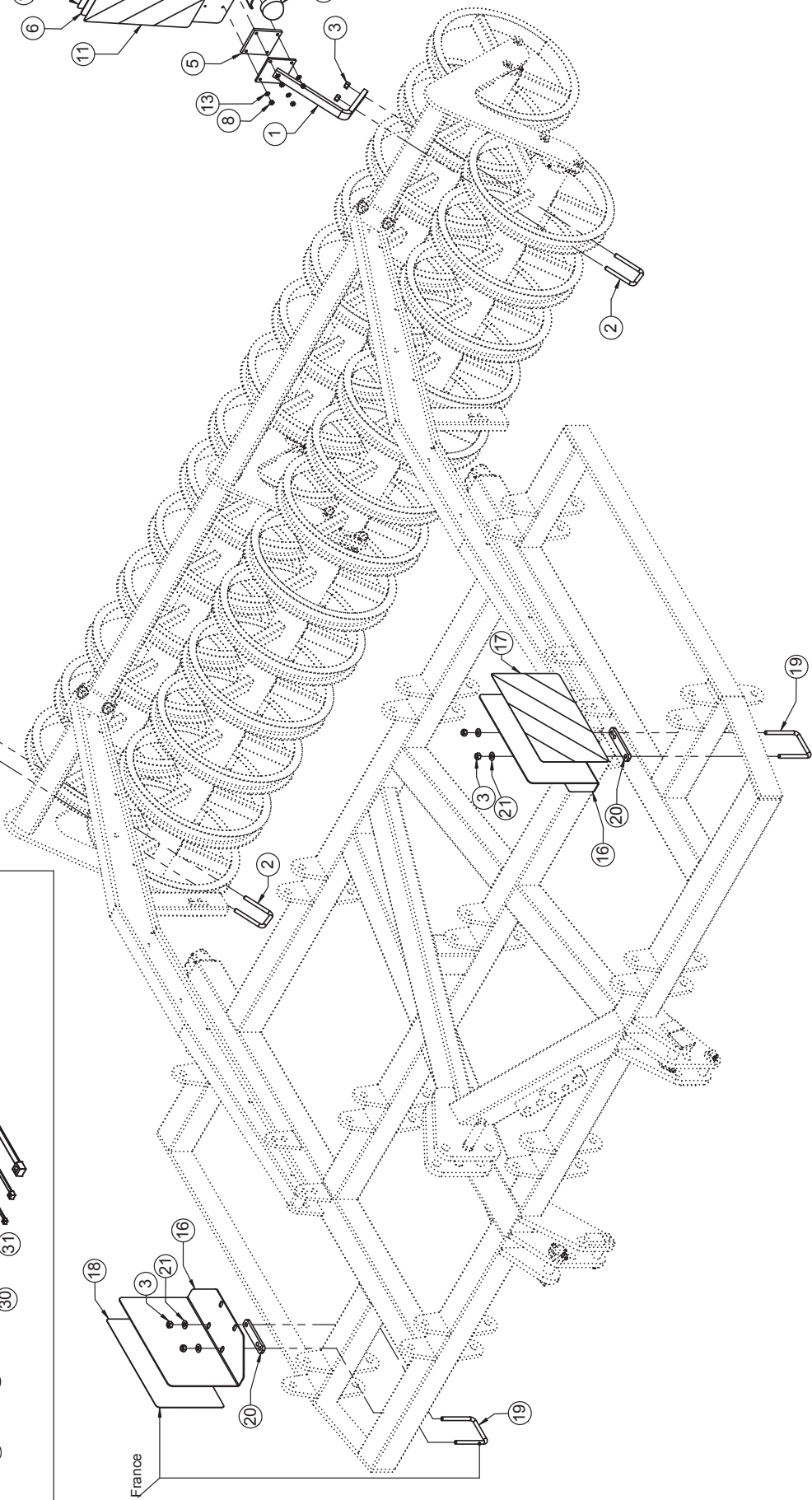
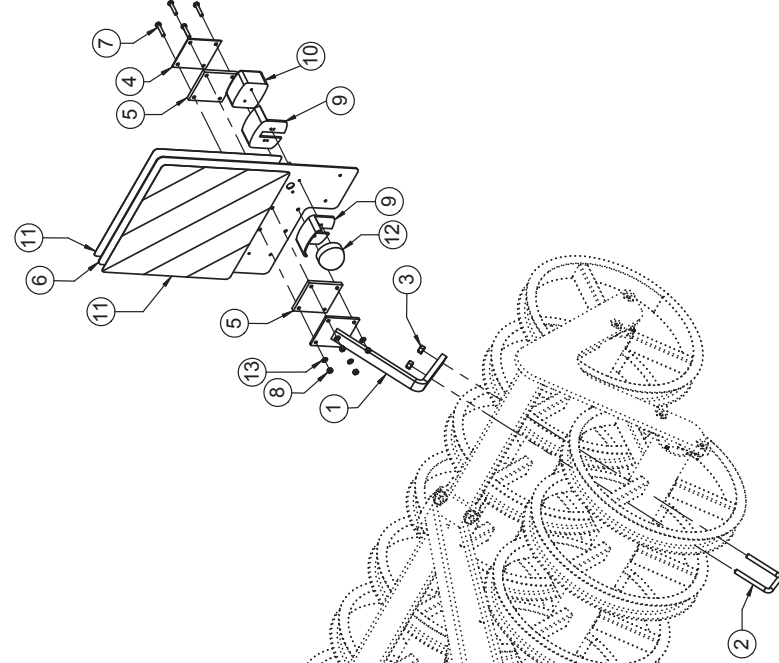
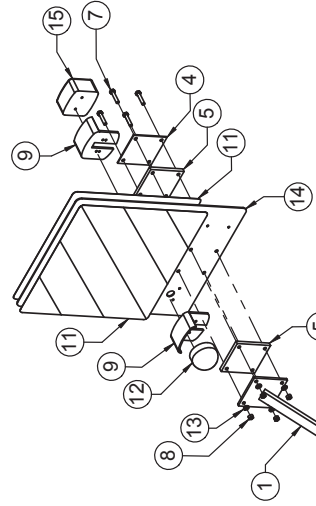
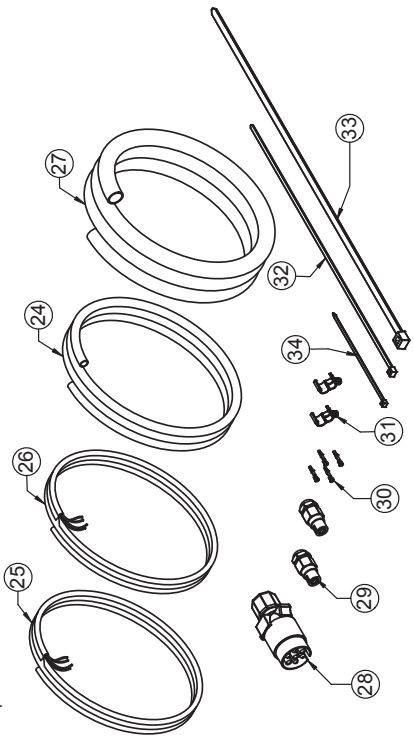


Beleuchtungshalter / Lighting bracket/ Support d' éclairage

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|----------------------------------|-------------------|---------------------------|--------------------------------|-------|
| 1 | 905 374 | Seitenwarntafel | Frankr. re/li | Plate | Plaque | 2 |
| 2 | 900 233 | Warnfolie zum aufkleben | 282x423mm | Decal for warning sign | Macaron | 1 |
| 3 | 905 478 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x101x125mm | U-Bolt | Bride | 2 |
| 4 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle | 4 |
| 5 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrout | 8 |
| 6 | 900 239 | Warnfolie zum aufkleben | 282x423mm | Warning sign | Signal de danger | 1 |
| 7 | 906 268 | Befestigungsplatte | Druckluftbehälter | Bridge | Plaque | 2 |
| 8 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle | 4 |
| 9 | 904 378 | Beleuchtungsblech | | Plate | Plaque | 2 |
| 10 | 904 382 | Beleuchtungsgummi | 8mm | Rubber | Bouchon | 4 |
| 11 | 905 464 | Warntafel hinten links | | Plate | Plaque | 1 |
| 12 | 901 751 | Sechskantschraube | M8x40 | Bolt | Vis | 8 |
| 13 | 901 619 | Mutter | M8 | Nut | Ecrout | 8 |
| 14 | 903 360 | Schutzhaube für Positionsleuchte | | Protector | Protection | 4 |
| 15 | 903 357 | Lichtscheibe rot/gelb/weiß | mit Sockel links | Lighting red/yellow left | Signal lumineux rouge à gauche | 1 |
| 16 | 903 192 | Warnfolie vollreflektierend | 423x423mm | Adhesive label | Autocollant | 4 |
| 17 | 903 355 | Positionsleuchte mit Sockel | | Lighting with socket | Signal lumineux blanche | 2 |
| 18 | 901 635 | U-Scheibe | 8,4 | Washer | Rondelle | 8 |
| 19 | 905 466 | Warntafel hinten rechts | | Plate | Plaque | 1 |
| 20 | 903 359 | Lichtscheibe rot/gelb/weiß | mit Sockel rechts | Lighting red/yellow right | Signal lumineux rouge a droite | 1 |
| 21 | 901 583 | Sechskantschraube | M12x40mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 4 |
| 22 | 633 908 | Beleuchtungshalter | | Lighting plate | Support rampe d'éclairage | 2 |

Kabel plus Zubehör

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|------------------------------|--------------------------------|--------------|---------------------|-------|
| 24 | 902 095 | Wellrohr geschlossen | PP NW 7,5 SW | Casing | Gaine de protection | 7m |
| 25 | 900 231 | Beleuchtungskabel | 4x0,75mm GELB/Yellow | Wire | Câble | 6,2m |
| 26 | 900 232 | Beleuchtungskabel | 4x0,75mm Grün/Green | Wire | Câble | 6,2m |
| 27 | 902 086 | Wellrohr | PP NW 14 SW | Casing | Gaine de protection | 2,7m |
| 28 | 900 249 | Stecker 7-Polig kunstst. | Klapp-Schraubanschluß | Plug | Connecteur | 1 |
| 29 | 901 432 | Steckverbindung 4-Polig IP64 | Buchsengehäuse große Tülle 6mm | Plug Connect | eur | 2 |
| 30 | 901 435 | Rundstifte f. Buchsengehäuse | 0,5-2,1mm | Cable lug | Cosse de câble | 8 |
| 31 | 902 097 | Wellrohr-Halter-Clip | NW 7,5 | Clip | Clip | 8 |
| 32 | 902 182 | Kabelbinder schwarz | 4,7x390mm | Cable strap | Collier de serrage | 10 |
| 33 | 902 288 | Kabelbinder schwarz | 8,9x530mm | Cable strap | Collier de serrage | 15 |



Beleuchtungshalter / Lighting bracket / Support d' éclairage

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|----------------------------------|-------------------|---------------------------|--------------------------------|-------|
| 1 | 631 480 | Beleuchtungshalter | | Lighting fixture | Support rampe d'éclairage | 2 |
| 2 | 900 970 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x81x105mm | U-Bolt | Bride | 2 |
| 3 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Ecrout | 8 |
| 4 | 904 378 | Beleuchtungsblech | | Plate | Plaque | 2 |
| 5 | 904 382 | Beleuchtungsgummi | 8mm | Rubber | Bouchon | 4 |
| 6 | 905 464 | Warntafel hinten links | Laserteil | Plate | Plaque | 1 |
| 7 | 901 751 | Sechskantschraube | M8x40 | Bolt | Vis | 8 |
| 8 | 901 619 | Mutter | M8 | Nut | Ecrout | 8 |
| 9 | 903 360 | Schutzhaube für Positionsleuchte | | Protector | Protection | 4 |
| 10 | 903 357 | Lichtscheibe rot/gelb/weiß | mit Sockel links | Lighting red/yellow left | Signal lumineux rouge à gauche | 1 |
| 11 | 903 192 | Warnfolie vollreflektierend | 423x423mm | Adhesive label | Autocollant | 4 |
| 12 | 903 355 | Positionsleuchte weiß | mit Sockel | Lighting with socket | Signal lumineux blanche | 2 |
| 13 | 901 635 | U-Scheibe | 8,4 | Washer | Rondelle | 8 |
| 14 | 905 466 | Warntafel hinten rechts | Laserteil | Plate | Plaque | 1 |
| 15 | 903 359 | Lichtscheibe rot/gelb/weiß | mit Sockel rechts | Lighting red/yellow right | Signal lumineux rouge a droite | 1 |
| 16 | 905 374 | Seitenwarntafel | Frankr. re/li | Plate | Plaque | 2 |
| 17 | 900 233 | Warnfolie zum aufkleben | 282x423mm | Decal for warning sign | Macaron | 1 |
| 18 | 900 239 | Warnfolie zum aufkleben | 282x423mm | Warning sign | Signal de danger | 1 |
| 19 | 905 478 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x101x125mm | U-Bolt | Bride | 2 |
| 20 | 906 268 | Befestigungsplatte | Druckluftbehälter | U-Bridge | Plaque | 2 |
| 21 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle | 4 |

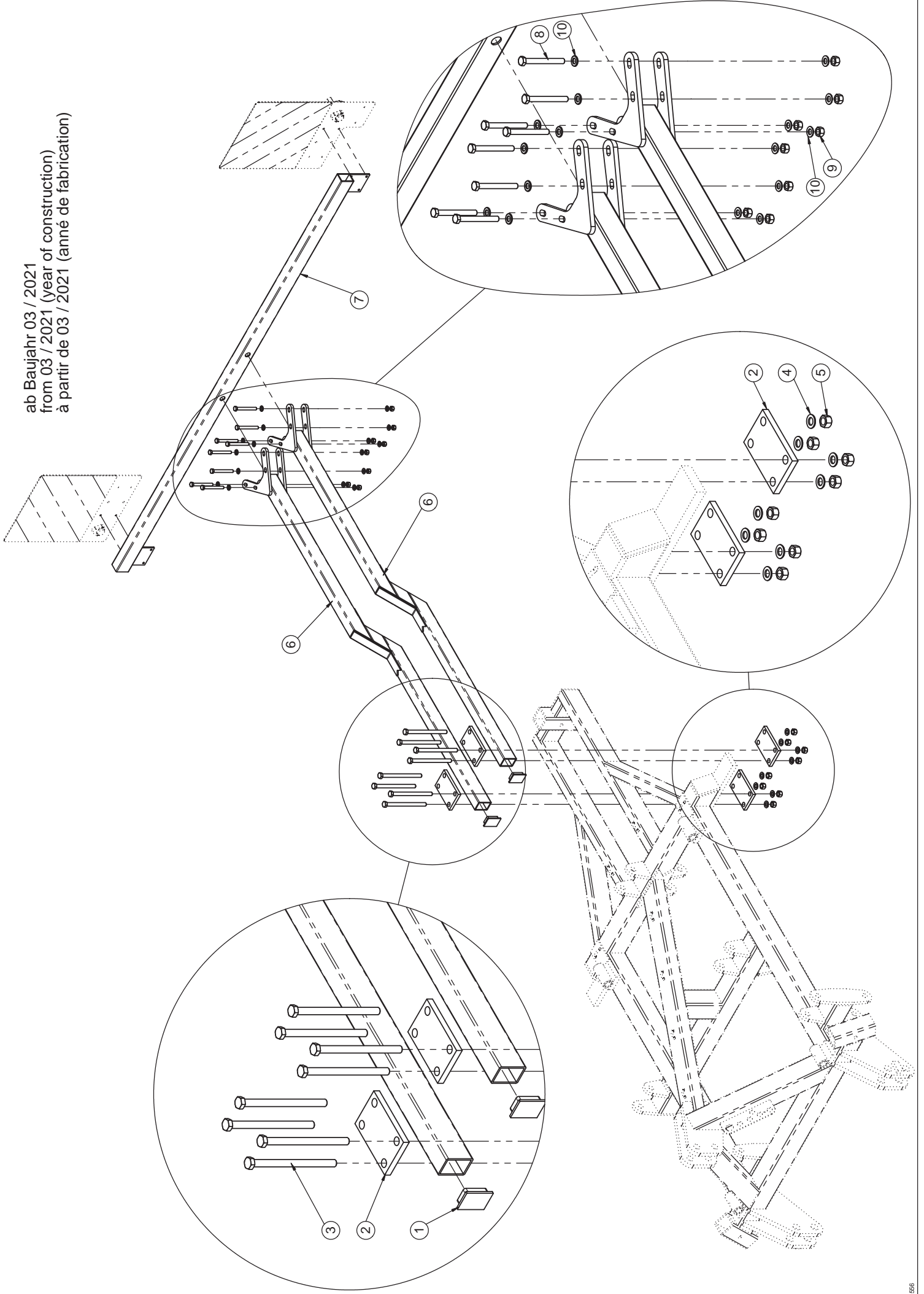
Kabel plus Zubehör Trio 250 STS,light

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|------------------------------|--------------------------------|--------------|---------------------|-------|
| 24 | 902 095 | Wellrohr geschlossen | PP NW 7,5 SW | Casing | Gaine de protection | 9m |
| 25 | 900 231 | Beleuchtungskabel | 4x0,75mm GELB/Yellow | Wire | Câble | 7,2m |
| 26 | 900 232 | Beleuchtungskabel | 4x0,75mm Grün/Green | Wire | Câble | 7,2m |
| 27 | 902 086 | Wellrohr | PP NW 14 SW | Casing | Gaine de protection | 2,6m |
| 28 | 900 249 | Stecker 7-Polig kunstst. | Klapp-Schraubanschluß | Plug | Connecteur | 1 |
| 29 | 901 432 | Steckverbindung 4-Polig IP64 | Buchsengehäuse große Tülle 6mm | Plug Connect | eur | 2 |
| 30 | 901 435 | Rundstifte f. Buchsengehäuse | 0,5-2,1mm | Cable lug | Cosse de câble | 8 |
| 31 | 902 097 | Wellrohr-Halter-Clip | NW 7,5 | Clip | Clip | 8 |
| 32 | 902 182 | Kabelbinder schwarz | 4,7x390mm | Cable strap | Collier de serrage | 10 |
| 33 | 902 288 | Kabelbinder schwarz | 8,9x530mm | Cable strap | Collier de serrage | 14 |
| 34 | 902 180 | Kabelbinder schwarz | 3,5x500 | Cable strap | Collier de serrage | 1 |

Kabel plus Zubehör Trio 300-350 DSTS

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|------------------------------|--------------------------------|--------------|---------------------|-------|
| 24 | 902 095 | Wellrohr geschlossen | PP NW 7,5 SW | Casing | Gaine de protection | 4,1m |
| 25 | 900 231 | Beleuchtungskabel | 4x0,75mm GELB/Yellow | Wire | Câble | 6,8m |
| 26 | 900 232 | Beleuchtungskabel | 4x0,75mm Grün/Green | Wire | Câble | 6,8m |
| 27 | 902 086 | Wellrohr | PP NW 14 SW | Casing | Gaine de protection | 2,5m |
| 28 | 900 249 | Stecker 7-Polig kunstst. | Klapp-Schraubanschluß | Plug | Connecteur | 1 |
| 29 | 901 432 | Steckverbindung 4-Polig IP64 | Buchsengehäuse große Tülle 6mm | Plug Connect | eur | 2 |
| 30 | 901 435 | Rundstifte f. Buchsengehäuse | 0,5-2,1mm | Cable lug | Cosse de câble | 8 |
| 31 | 902 097 | Wellrohr-Halter-Clip | NW 7,5 | Clip | Clip | 8 |
| 32 | 902 182 | Kabelbinder schwarz | 4,7x390mm | Cable strap | Collier de serrage | 10 |
| 33 | 902 288 | Kabelbinder schwarz | 8,9x530mm | Cable strap | Collier de serrage | 14 |
| 34 | 902 180 | Kabelbinder schwarz | 3,5x500 | Cable strap | Collier de serrage | 1 |

ab Baujahr 03 / 2021
from 03 / 2021 (year of construction)
à partir de 03 / 2021 (année de fabrication)



Beleuchtungshalter / Lighting bracket / Support d'éclairage

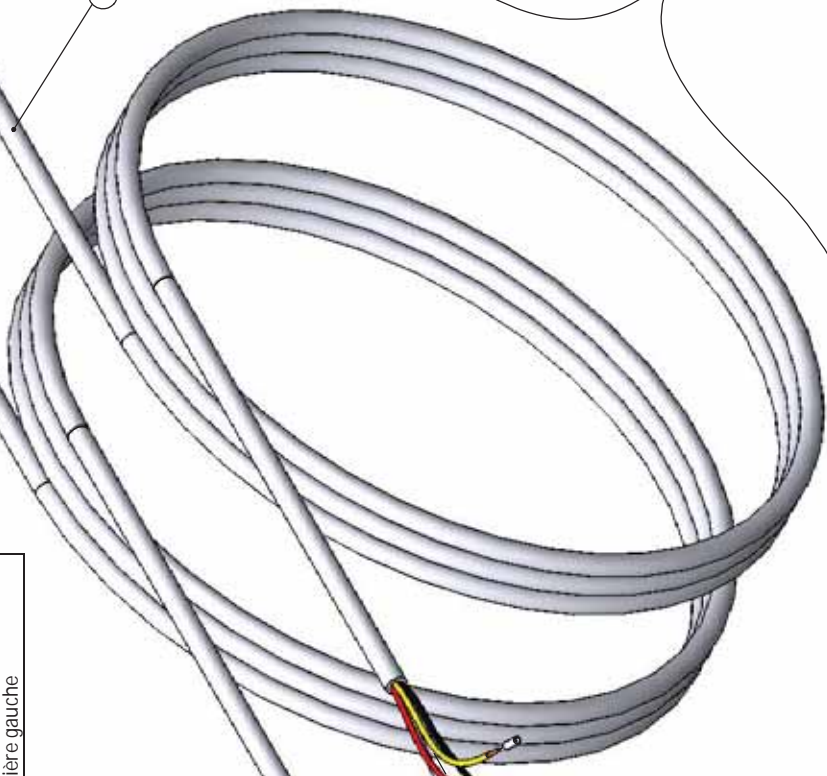
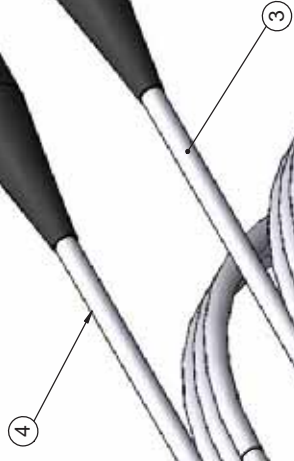
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|-----------------------------|-------------------|------------------|----------------------|
| 1 | 901 433 | Kunststoff-Rohrkappe | 70x50x4mm schwarz | Pipe cap | Bouchon |
| 2 | 084 233 | Gegenplatte Hangscheibe | Quadro | Plate | Plaque |
| 3 | 902 559 | Sechskantschraube | M16x220mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 4 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 5 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 6 | 670 382 | Längsstrebe gekröpft | geschweißt | Lighting bracket | Support d' éclairage |
| 7 | 657 124 | Querrohr Beleuchtungshalter | Trio 4m Ersatz | Frame | Support |
| 8 | 901 534 | Sechskantschraube | M12x110 10.9zk | Bolt | Vis |
| 9 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 10 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |



| Nr. / No. / Non. | Farbe / Colour / Couleur | Bezeichnung / Description / Désignation |
|------------------|--------------------------|---|
| 1 (L) | Gelb / Yellow / Jaune | Blinklicht links / Left turn signal / Signal de virage à gauche |
| 2 (54G) | Blau / Blue / Bleu | Nebelschleuchte / Rear fog light / Feu de brouillard arrière |
| 3 (31) | Weiß / White / Blanc | Masse / Earth / Masse |
| 4 (R) | Grün / Green / Vert | Blinklicht rechts / Right turn signal / Signal de virage à droite |
| 5 (58R) | Braun / Brown / Brown | Schlusslicht rechts / Right tail light / Feu arrière droit |
| 6 (54) | Rot / Red / Rouge | Bremslicht / Brake light / Feux stop |
| 7 (58L) | Schwarz / Black / Noir | Schlusslicht links / Left tail light / Feu arrière gauche |

rechte Seite /
right side /
côté droit

linke Seite /
left side /
côté gauche



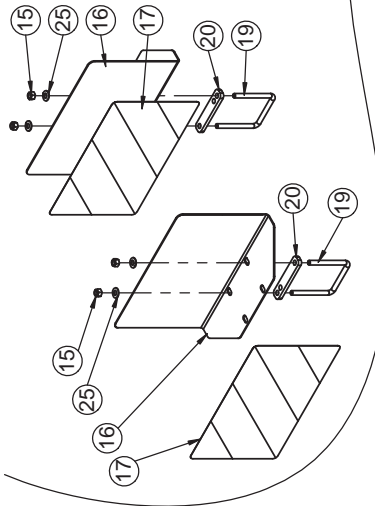
1

2

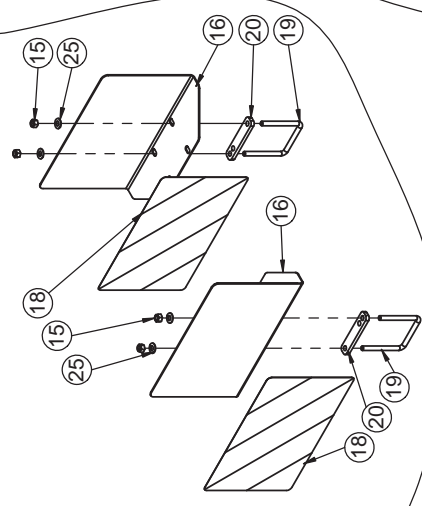
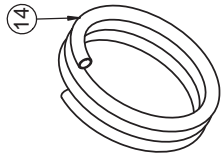
Beleuchtungskabelsatz 668 040 /
Cable set 664 040 /
Jeu de câbles 664 040

Beleuchtungskabelsatz / Lighting cables / Câbles d'éclairage

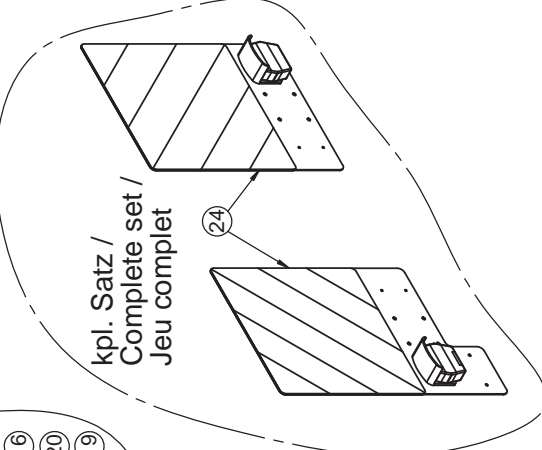
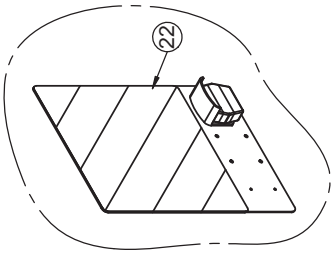
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------|--------------------------------------|-------------------|--------------|
| 1 | 910 107 | Aderendhülse Blank | 1mm | Wire end ferrules | Embout |
| 2 | 900 249 | Stecker 7-Polig | Klapp-Schraubanschl., Doppeltülle | Plug | Connecteur |
| 3 | 900 231 | Beleuchtungskabel links | 4x0,75mm gelb / 7,8m | Cable left | Câble gauche |
| 4 | 763 369 | Beleuchtungskabel rechts | 4x0,75mm grün / 7,8m | Cable right | Câble droit |



Frankreich / France
Trio / Allrounder classic
Links / Left / à gauche

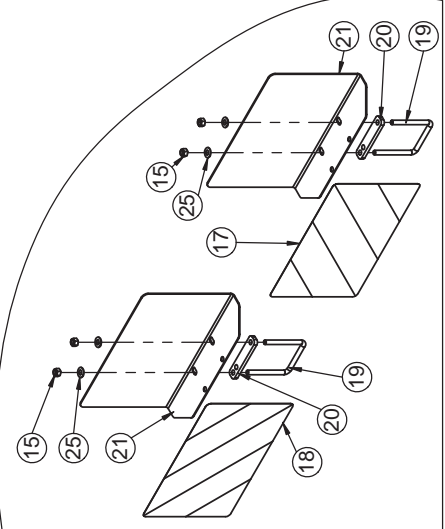
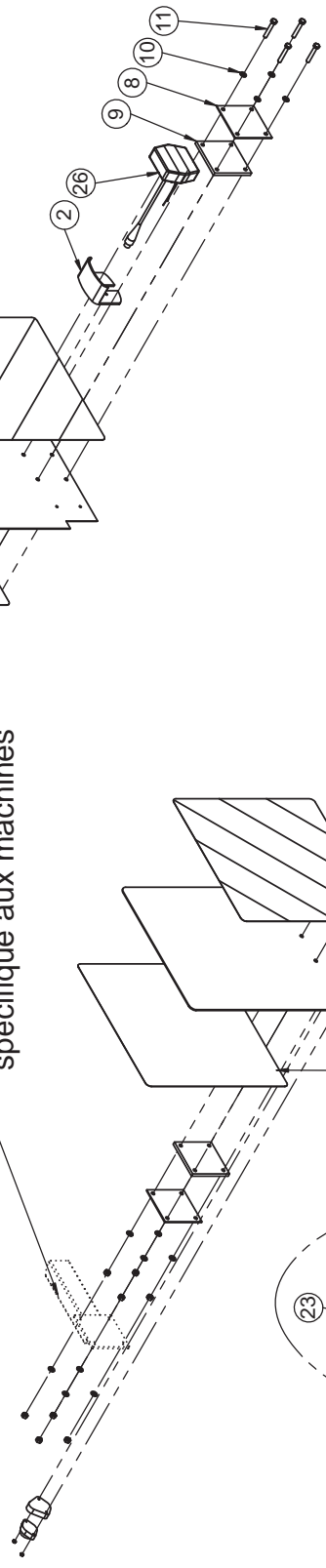


Frankreich / France
Trio / Allrounder classic
Rechts / Right / à droite



Frankreich / France
Rebell classic

maschinenspezifisch /
machine specific /
spécifique aux machines

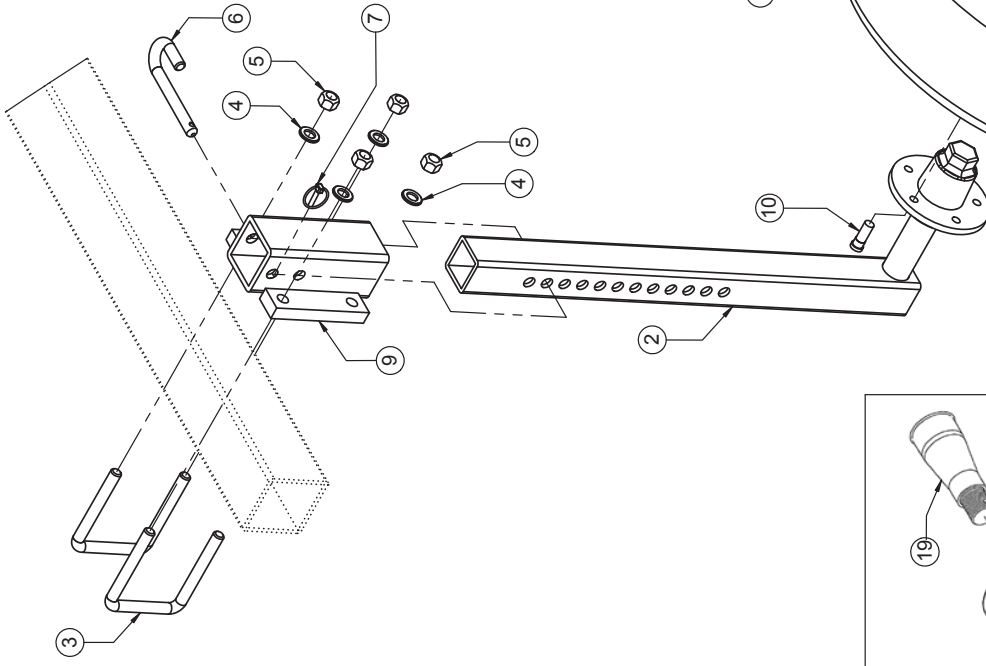
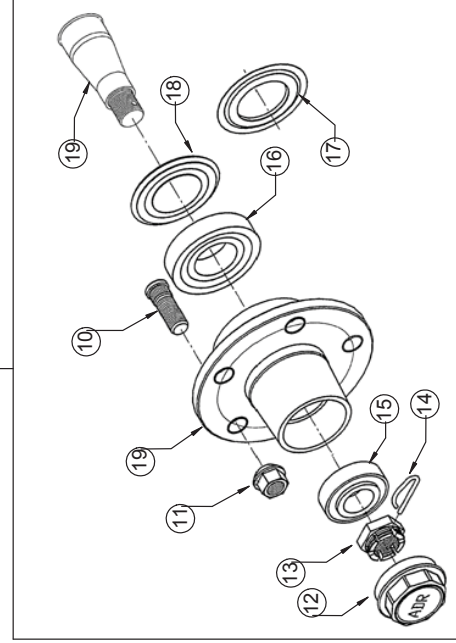
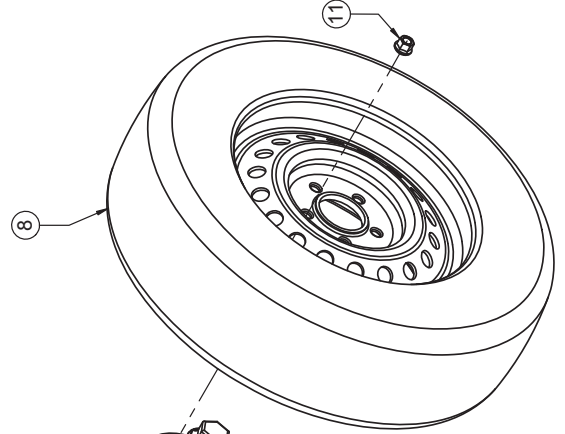
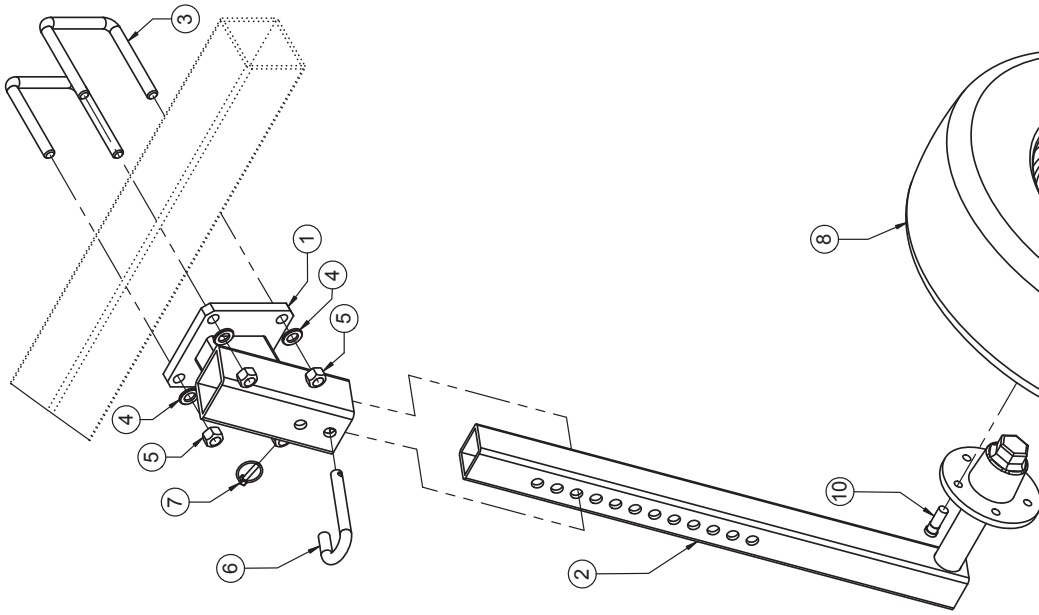


LED Beleuchtung ab Baujahr 01/2017
LED Lighting from 01/2017 (year of construction)
LED Éclairage à partir de 01/2017 (année de fabrication)

Dreipunktmaschine / Three point linkage / Attelage système 3 points

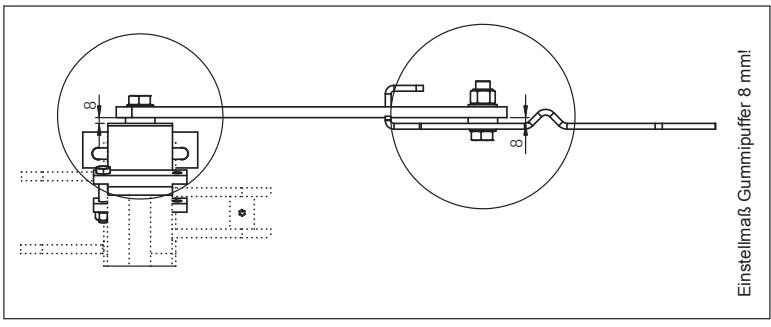
LED Beleuchtung / LED Lighting / LED Éclairage

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------------|--------------------------------------|----------------|-------------------------|
| 1 | 905 464 | Warntafel hinten links | Laserteil | Plate | Plaque |
| 2 | 903 360 | Schutzhaube für Positionsleuchte | - | Protector | Protection |
| 3 | 903 192 | Warnfolie zum Aufkleben | 423x423mm | Warning decal | Panneau avertisseur |
| 4 | 928 698 | Einfassung | LED-Positionsleuchte | Edging | Monture |
| 5 | 928 700 | LED-Positionsleuchte re/li | mit Kabel, Stecker | Side light | Feu de position |
| 6 | 928 780 | Bundmutter | M4 zk | Flange nut | Écrou à embase |
| 7 | 905 466 | Warntafel hinten rechts | Laserteil | Plate | Plaque |
| 8 | 904 378 | Beleuchtungsblech | - | Plate | Plaque |
| 9 | 904 382 | Beleuchtungsgummi | 8mm | Rubber | Bouchon |
| 10 | 901 635 | U-Scheibe | 8,4 | Washer | Rondelle |
| 11 | 901 521 | Sechskantschraube | M8x50 | Bolt | Vis |
| 12 | 901 619 | Mutter | M8 | Nut | Écrou |
| 13 | 901 605 | Mutter | M8 zk | Nut | Ecrou |
| 14 | 902 086 | Wellrohr | PP NW 14 SW | Casing | Gaine de protection |
| 15 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 16 | 905 374 | Seitenwarntafel Frankr. re/li | 3 | Plate | Plaque |
| 17 | 900 233 | Warnfolie zum Aufkleben | 282x423mm | Warning decal | Panneau avertisseur |
| 18 | 900 239 | Warnfolie zum Aufkleben | 282x423mm | Warning decal | Panneau avertisseur |
| 19 | 905 478 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x101x125mm | U-Bolt | Bride |
| 20 | 906 268 | Befestigungsplatte | Druckluftbehälter | Bridge | Plaque |
| 21 | 906 640 | Seitenwarntafel Frankr. re/li | 3 | Plate | Plaque |
| 22 | 668 224 | LED-Beleuchtungstafel rechts | 3-Punkt vormontiert | Warning plate | Panneau d'avertissement |
| 23 | 668 222 | LED-Beleuchtungstafel links | 3-Punkt vormontiert | Warning plate | Panneau d'avertissement |
| 24 | 928 696 | LED-Beleuchtungssatz hinten | beitseitig m. Positionsleucht | Lighting kit | Kit éclairage |
| 25 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 26 | 939 284 | LED-Positionsleuchte | inkl. Kabel und Wellrohr | Flashing light | Clignotant |
| 27 | 939 286 | LED Positionsleuchte | Kennzeichenlicht, Kabel, Wellrohr | Flashing light | Clignotant |

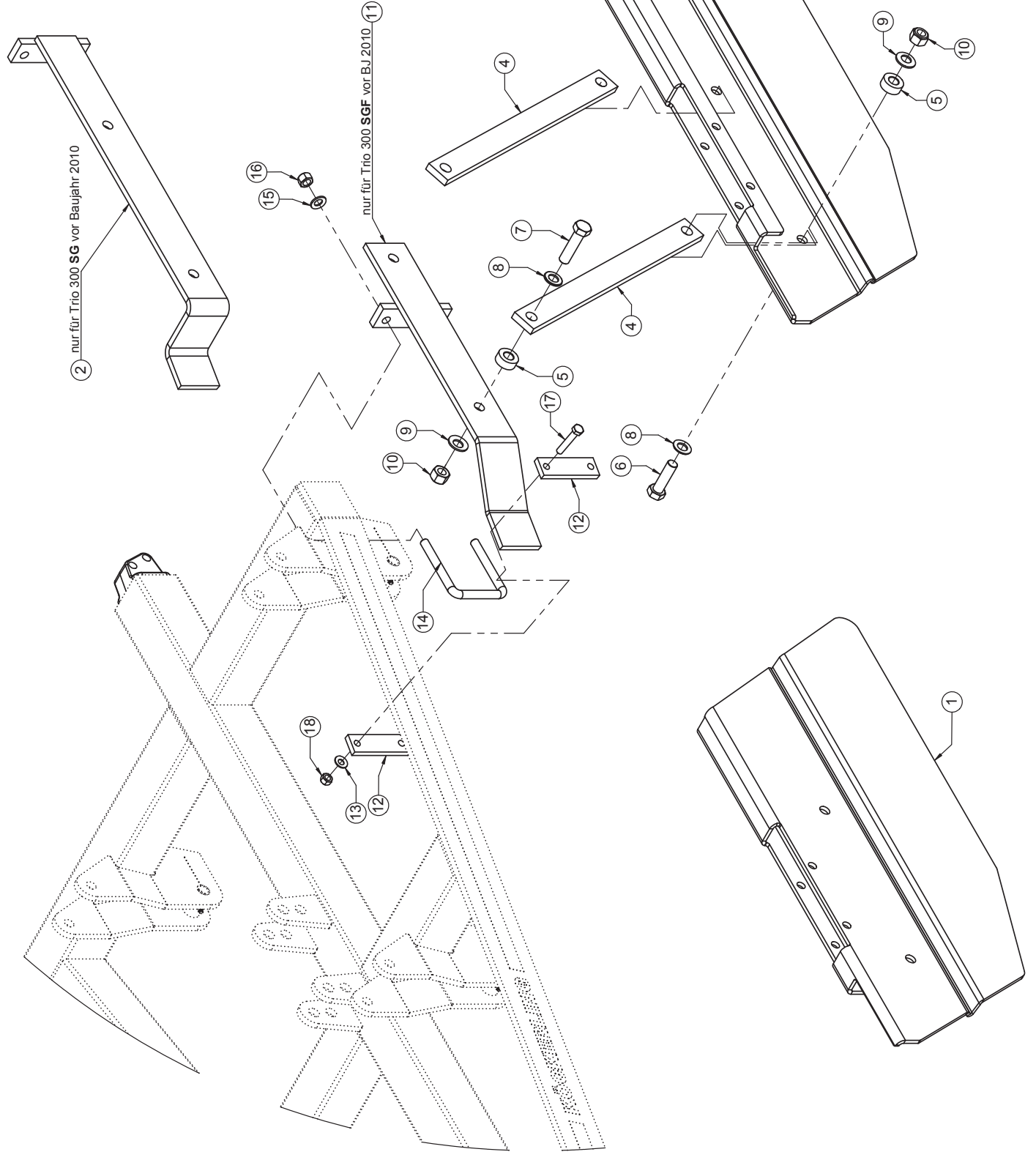


Stützrad / Depth wheel / Roue de jauge

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|------------------------|----------------------|-------------------------|-------------------------------|-------|
| 1 | 084 294 | Stützradhalter | Trio 300 - 350 | Bracket | Jambage de roue de jauge | 1 |
| 2 | 190 420 | Stützradstiel | mit 5-Lochnabe | Support for depth wheel | Support de roue de jauge | 2 |
| 3 | 900 238 | Bügelschraube 19MnB4 | M16x101x135mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 4 |
| 4 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle | 8 |
| 5 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Ecrout | 8 |
| 6 | 904 014 | Stützradbolzen | | Pin | Broche | 2 |
| 7 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité | 2 |
| 8 | 900 694 | Stützrad | 195/70 R14 | Depth wheel | Roue de jauge | 2 |
| 9 | 500 960 | Stützradhalter | Trio 400 | Bracket | Jambage de roue de jauge | 1 |
| 10 | 900 375 | Radbolzen | M14x1,5 | Bolt | Vis | 10 |
| 11 | 900 377 | Kugelbundmutter | M14x1,5 | Nut | Ecrout | 10 |
| 12 | 562 047 | Radkappe | | Hub cap | Chapeau d'essieu | 1 |
| 13 | 562 051 | Kronenmutter | M20x1,5 | Castle Nut | Ecrou à créneaux | 1 |
| 14 | 562 050 | Splint | | Pin | Goupille | 1 |
| 15 | 562 046 | Kugellager | 30205 | Bearing | Roulement à rouleaux coniques | 1 |
| 16 | 562 048 | Kugellager | 30207 | Bearing | Roulement à rouleaux coniques | 1 |
| 17 | 562 059 | Dichtung | D=72; d=36 | Gasket ring | Joint | 1 |
| 18 | 901 364 | Dichtring Metall/Gummi | D=90; d=36 | Gasket ring | Joint | 1 |
| 19 | 900 372 | Laufachse kpl. | | Axle cpl. | Essieu cpl. | 1 |



Einstellmaß Gummipuffer 8 mm!

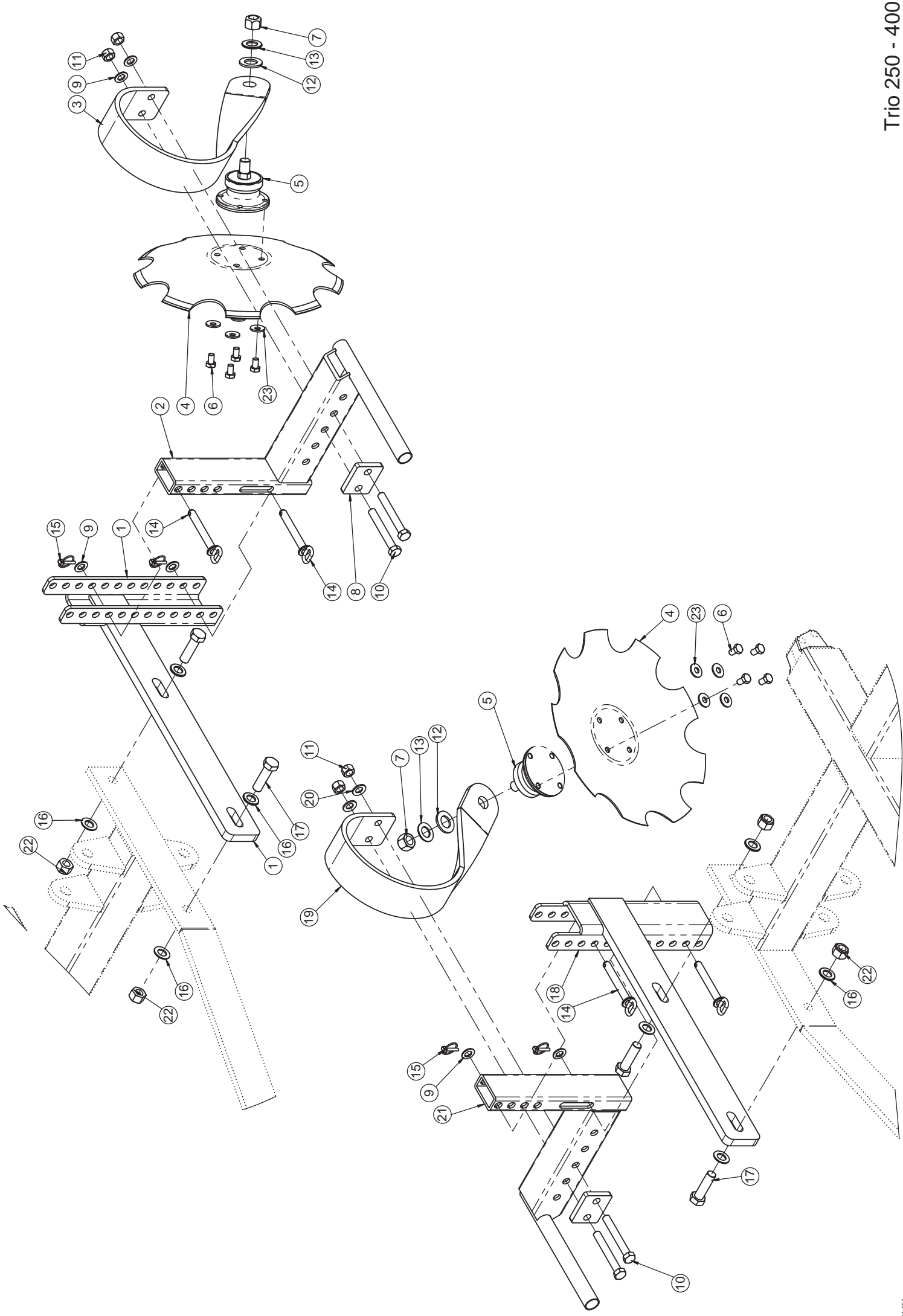


② nur für Trio 300 SG vor Baujahr 2010

nur für Trio 300 SGF vor B.J. 2010 ①①

Seitenschild / Side plate / Plaque

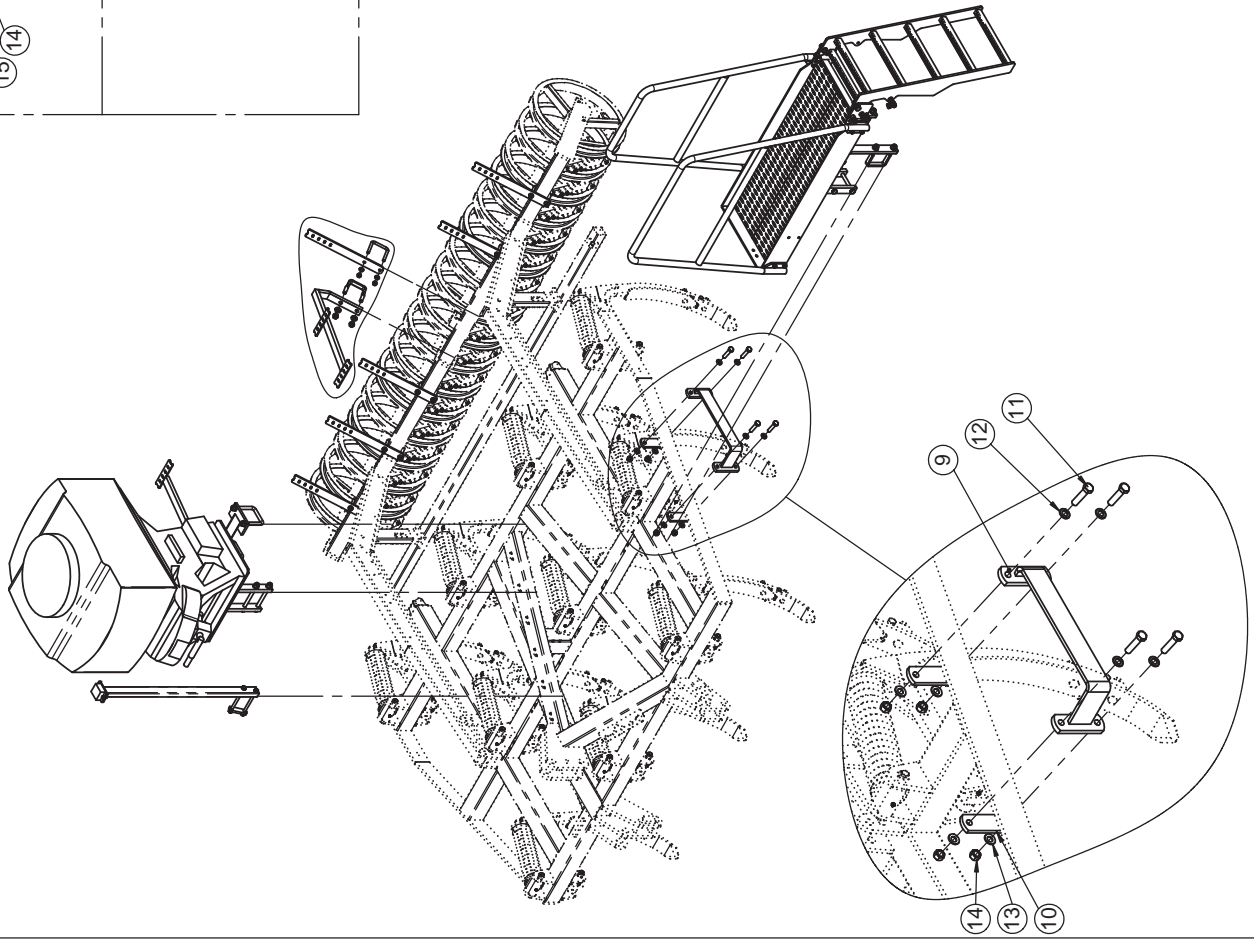
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-------------------------------------|----------------------|----------------|---------------|-------|
| 1 | 906 806 | Seitenschild rechts | | Plate right | Plaque | 1 |
| 2 | 634 918 | Seitenblechhalter Trio SG bis 2010 | | Holding device | Cadre support | 1 |
| 3 | 906 808 | Seitenschild links | | Plate left | Plaque | 1 |
| 4 | 634 594 | Seitenblechlasche | | Plate | Plaque | 2 |
| 5 | 906 408 | Gummipuffer Typ 4017 | CR 68 Schore D=40x17 | Rubber bump | Patin | 4 |
| 6 | 506 056 | Sechskantschraube | M20x70mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 2 |
| 7 | 901 564 | Sechskantschraube | M20x80mm 10.9 zk | Bolt | Vis | 2 |
| 8 | 901 649 | U-Scheibe | 21mm vz | Washer | Rondelle | 4 |
| 9 | 901 630 | Sperrkantscheibe | 20mm | Washer | Rondelle | 4 |
| 10 | 901 622 | Mutter | M20 10.0 zk | Nut | Écrou | 4 |
| 11 | 634 916 | Seitenblechhalter Trio SGF bis 2010 | | Holding device | Cadre support | 1 |
| 12 | 634 914 | Seitenblechbrücke | | Bridge | Plaque | 2 |
| 13 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle | 2 |
| 14 | 900 238 | Bügelsschraube 19MnB4 | M16x101x135mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride | 1 |
| 15 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle | 2 |
| 16 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou | 2 |
| 17 | 901 530 | Sechskantschraube | M12x70 10.9zk | Bolt | Vis | 2 |
| 18 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou | 2 |



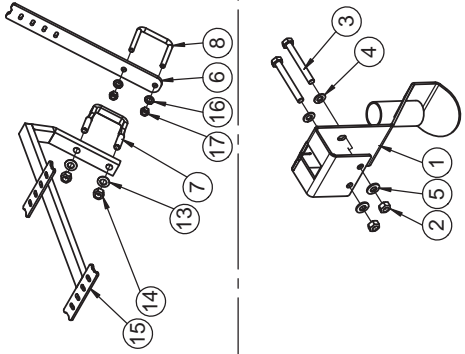
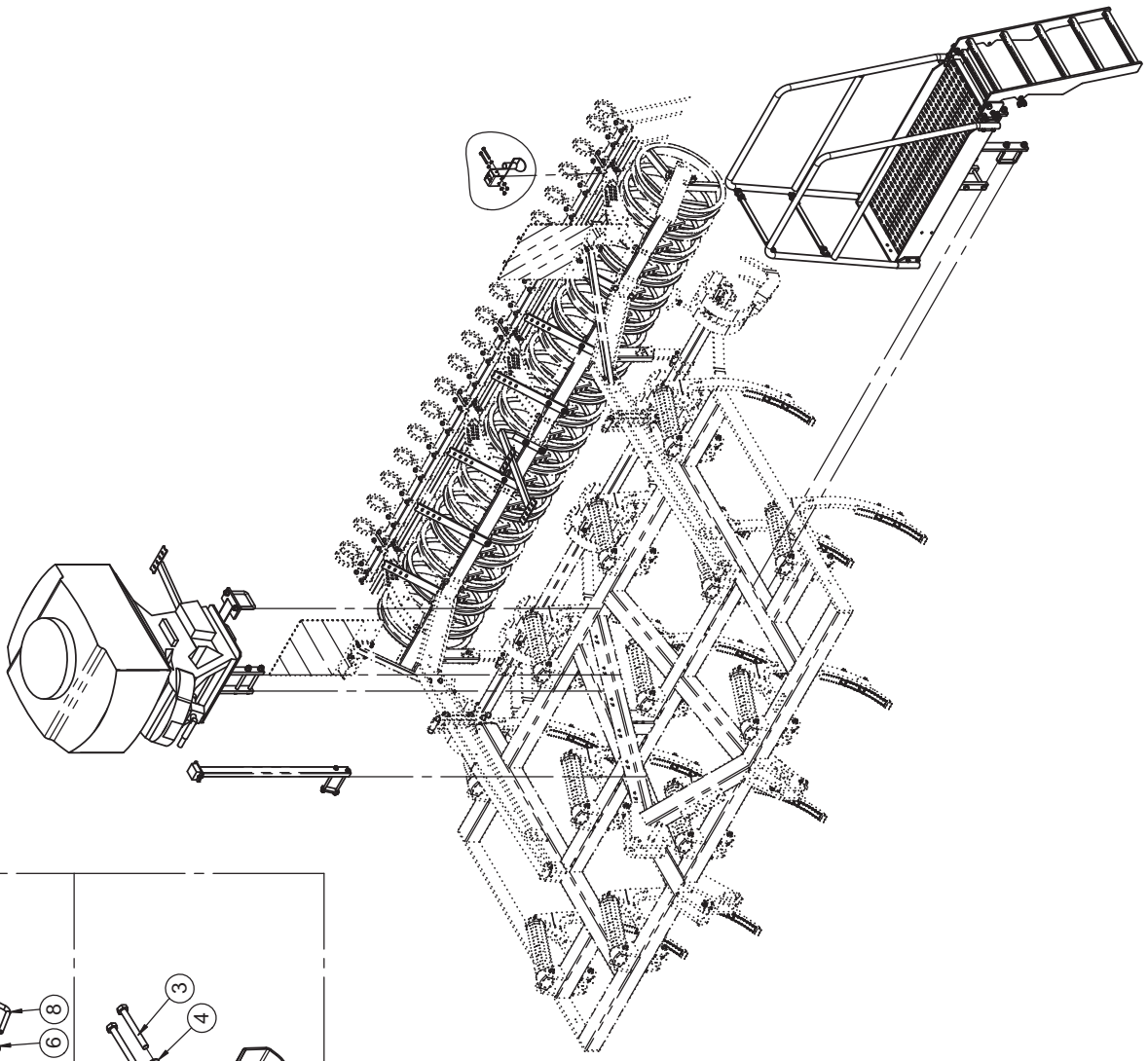
Randscheibe / Outside disc / Le disque de bordure

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------|--------------------------|----------------|----------------------|
| 1 | 647 084 | Trio 3m Scheibennivellator | Anbauarm links | Support | Support |
| 2 | 647 086 | Trio 3m Scheibennivellator | Scheibenthaler links | Bracket | Support |
| 3 | 911 906 | Scheibenzinken 1 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 4 | 911 902 | Gezahnte Scheibe | 450x4mm | Toothed Disc | Disque crénelé |
| 5 | 910 974 | Scheibenlager | SKF-Agrihub | Bearing | Roulement |
| 6 | 990 556 | Sechskantschraube | M12x1,25x20mm 12.9 | Bolt | Vis |
| 7 | 990 558 | Mutter | M22x1,5 | Nut | Écrou |
| 8 | 913 744 | Gegenplatte | KSE-Zinken | Retainer plate | Plaque de serrage |
| 9 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 10 | 901 553 | Sechskantschraube | M16x120mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 11 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 12 | 901 639 | U-Scheibe | 28mm | Washer | Rondelle |
| 13 | 901 638 | U-Scheibe | 25mm vz | Washer | Rondelle |
| 14 | 903 046 | Bolzen mit Kettenglied | 16x109x149 | Pin | Broche |
| 15 | 500 055 | Klappstecker | 6x32 | Lynch pin | Clavette de sécurité |
| 16 | 901 649 | U-Scheibe | 21mm vz | Washer | Rondelle |
| 17 | 506 056 | Sechskantschraube | M20x70mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 18 | 647 090 | Trio 3m Scheibennivellator | Anbauarm rechts | Support | Support |
| 19 | 911 908 | Scheibenzinken 2 | 90x11 | Leaf spring | Ressort à lames |
| 20 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 21 | 647 106 | Trio 3m Scheibennivellator | Scheibenthaler rechts | Bracket | Support |
| 22 | 901 622 | Mutter | M20 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 23 | 902 628 | Sperrkantscheibe (VT) | 12mm zk verstärkt Form B | Washer | Rondelle |

Trio 300



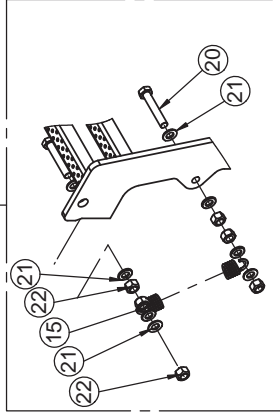
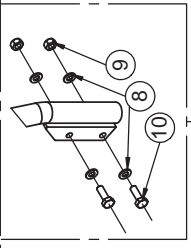
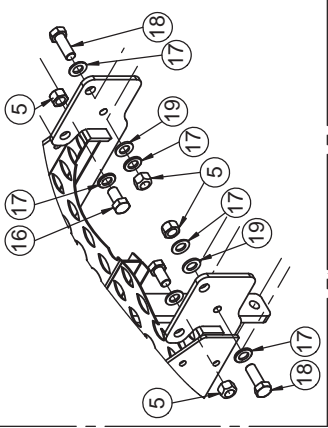
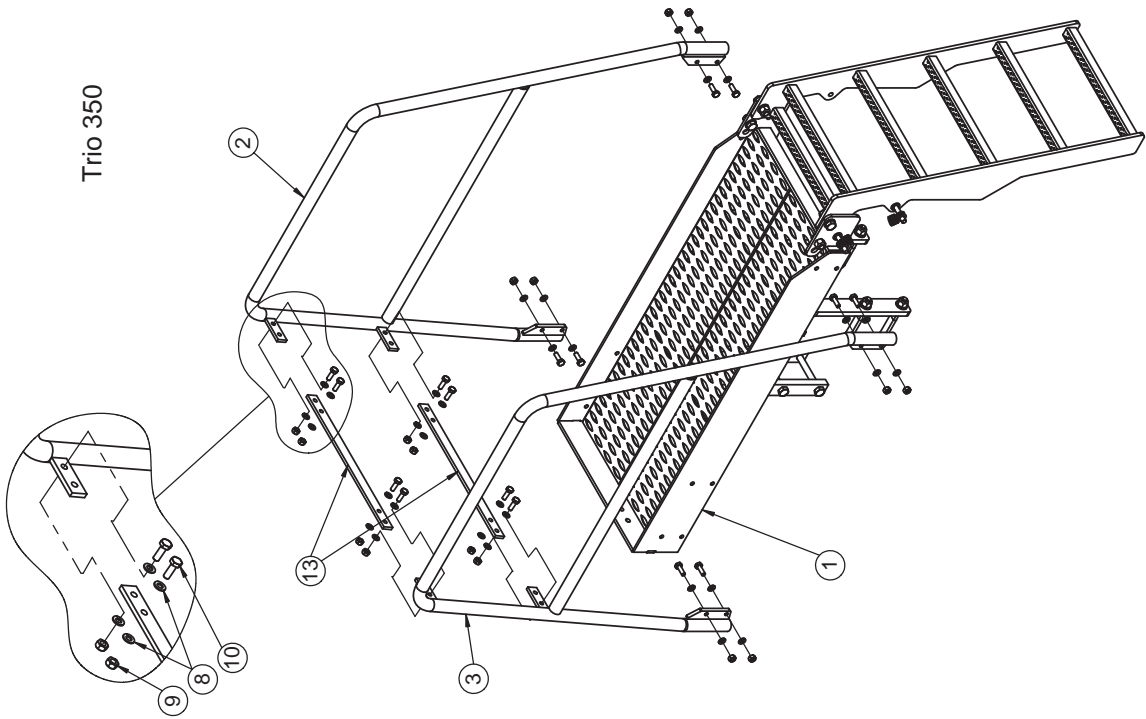
Trio 350



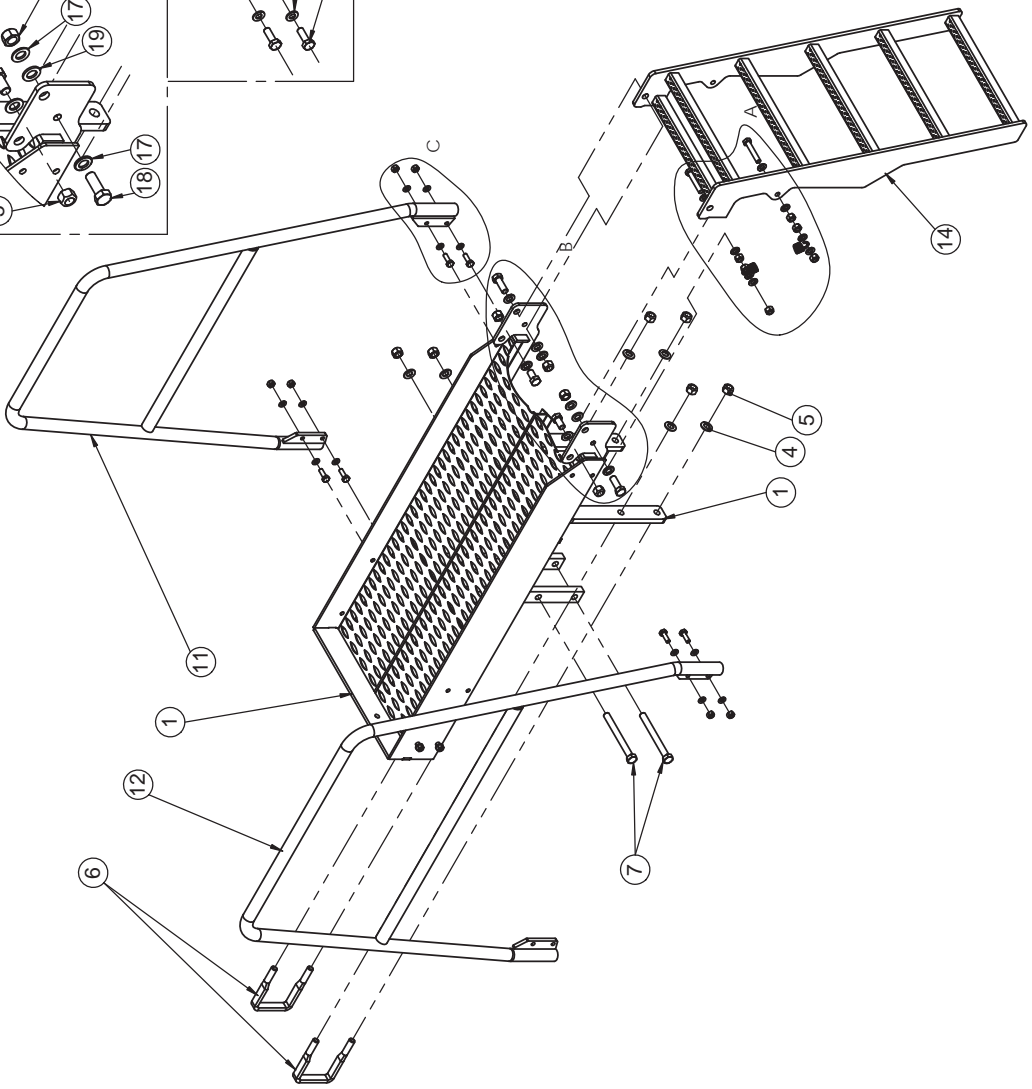
Kleinsämaschine (APV) / Seed drill (APV) / Semoir (APV)

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| 1 | 634 688 | Prallteller geschweißt | Quadro, Vector, Tro | Baffle | Assiette |
| 2 | 901 619 | Mutter | M8 | Nut | Écrou |
| 3 | 902 788 | Sechskantschraube | M8x70 | Bolt | Vis |
| 4 | 901 635 | U-Scheibe | 8,4 | Washer | Rondelle |
| 5 | 901 627 | Sperrkantscheibe | 8mm zk | Washer | Rondelle |
| 6 | 922 656 | Schlauchhalter APV Streuer | 8 | Bracket | Support |
| 7 | 900 972 | Bügelschraube 19MnB4 | M16x81x115mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 8 | 900 970 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x81x105mm | U-Bolt | Bride |
| 9 | 661 024 | Haltebügel Trio 3m | APV Aufbau | Restricting bracket | Étrier de butée |
| 10 | 632 506 | Platte | | Attaching plate | Plateau de fixation |
| 11 | 901 549 | Sechskantschraube | M16x70mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 12 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 13 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 14 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 15 | 653 156 | Schlauchbügel Trio DSTS | APV Trio 3m / 3,5m | Bracket | Support |
| 16 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 17 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |

Trio 350

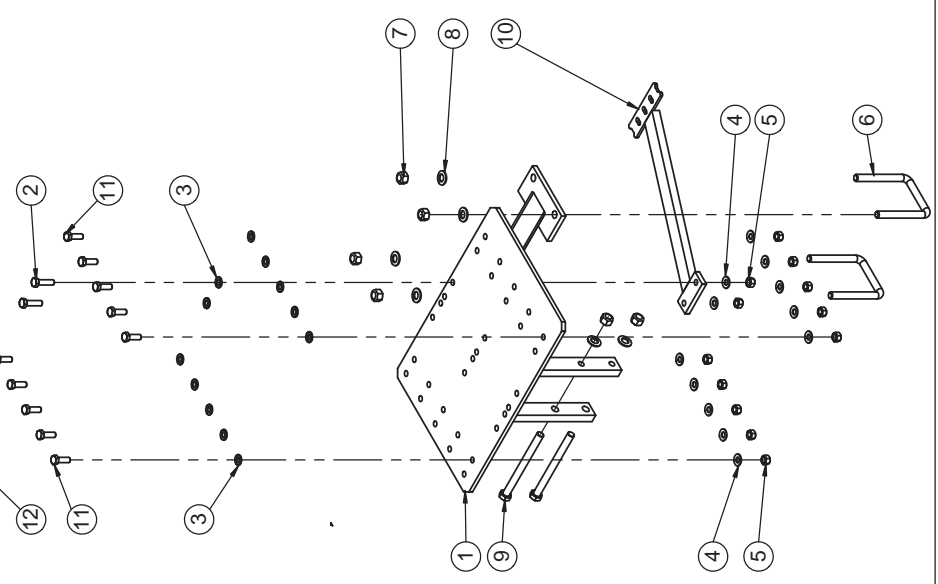
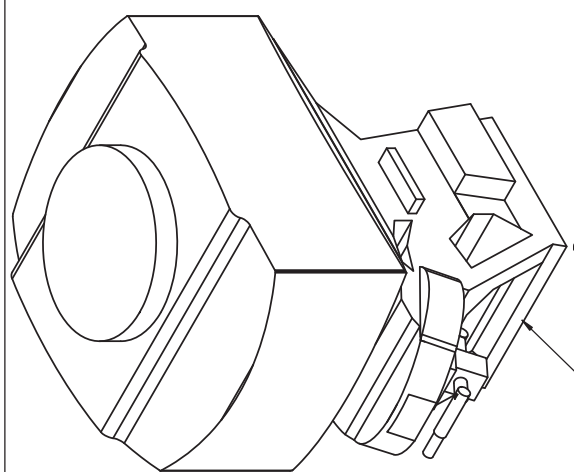


Trio 300



Aufstieg / Access / Accès

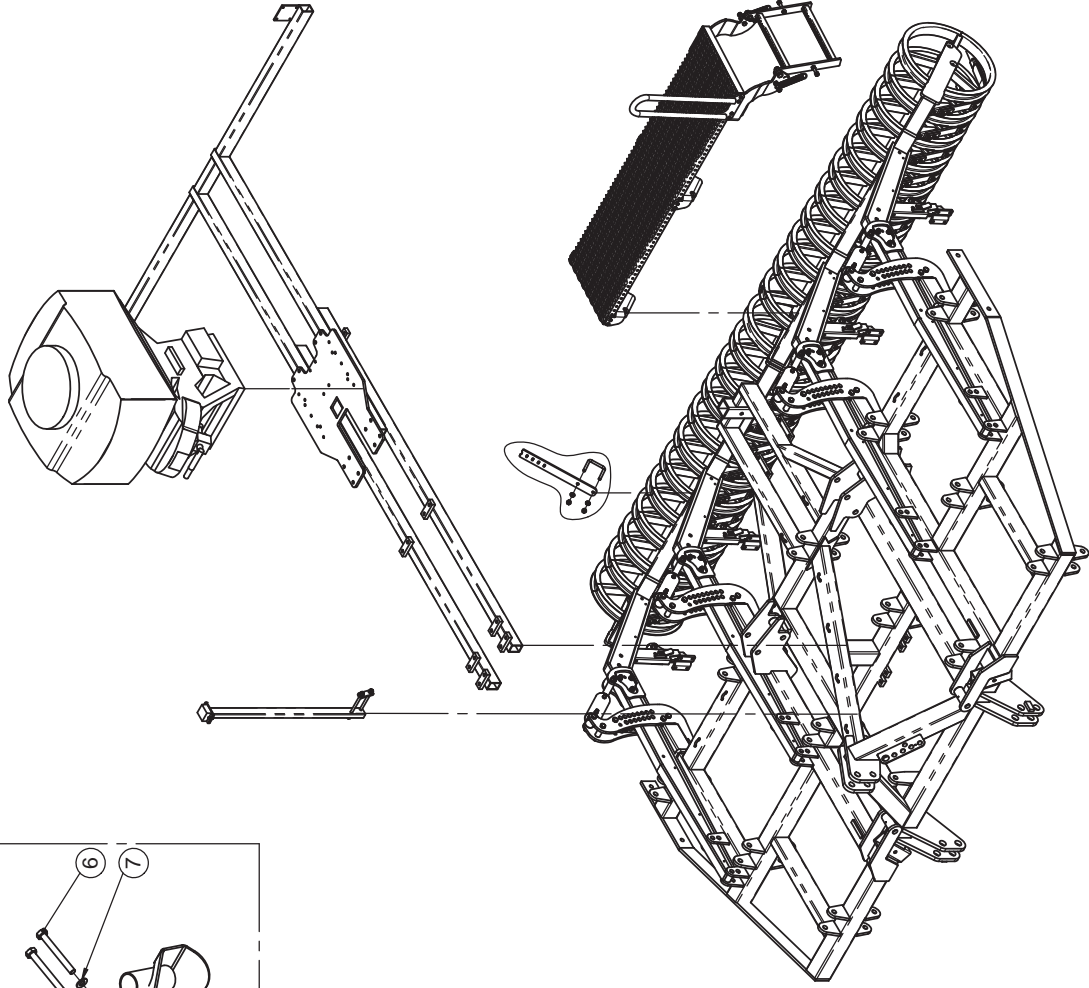
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------|------------------------------|---------------|-----------------|
| 1 | 653 098 | Beladesteg geschw. | Trio 3m / 3,5m | Platform | Passerelle |
| 2 | 651 628 | Geländer geschw. re. | APV Trio | Rail | Balustrade |
| 3 | 653 124 | Geländer li | Trio 3,5m geschw. | Rail | Balustrade |
| 4 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 5 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 6 | 920 726 | Bügelschraube | M16x101x140 | U-Bolt | Bride |
| 7 | 902 554 | Sechskantschraube | M16x160mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 8 | 901 633 | U-Scheibe | 10,5mm vz | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 617 | Mutter | M10 zk | Nut | Écrou |
| 10 | 901 575 | Sechskantschraube | M10x30 | Bolt | Vis |
| 11 | 653 126 | Geländer geschw. re. | APV Trio 3m kurz ohne Lasche | Rail | Balustrade |
| 12 | 661 010 | Geländer li | Trio 3,m geschw. ohne Lasche | Rail | Balustrade |
| 13 | 756 492 | Geländerverbindung | 8 | Connection | Connexion |
| 14 | 653 100 | Leiter geschw. | APV Trio 3m / 3,5m | Access ladder | Échelle d'accès |
| 15 | 2053932 | Feder | | Spring | Ressort |
| 16 | 901 588 | Sechskantschraube | M16x30 | Bolt | Vis |
| 17 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 18 | 901 594 | Sechskantschraube | M16x45 | Bolt | Vis |
| 19 | 903 068 | Polyscheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 20 | 930 182 | Sechskantschraube | M12x70 | Bolt | Vis |
| 21 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 22 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |



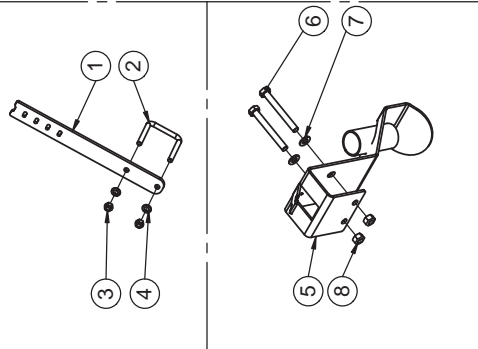
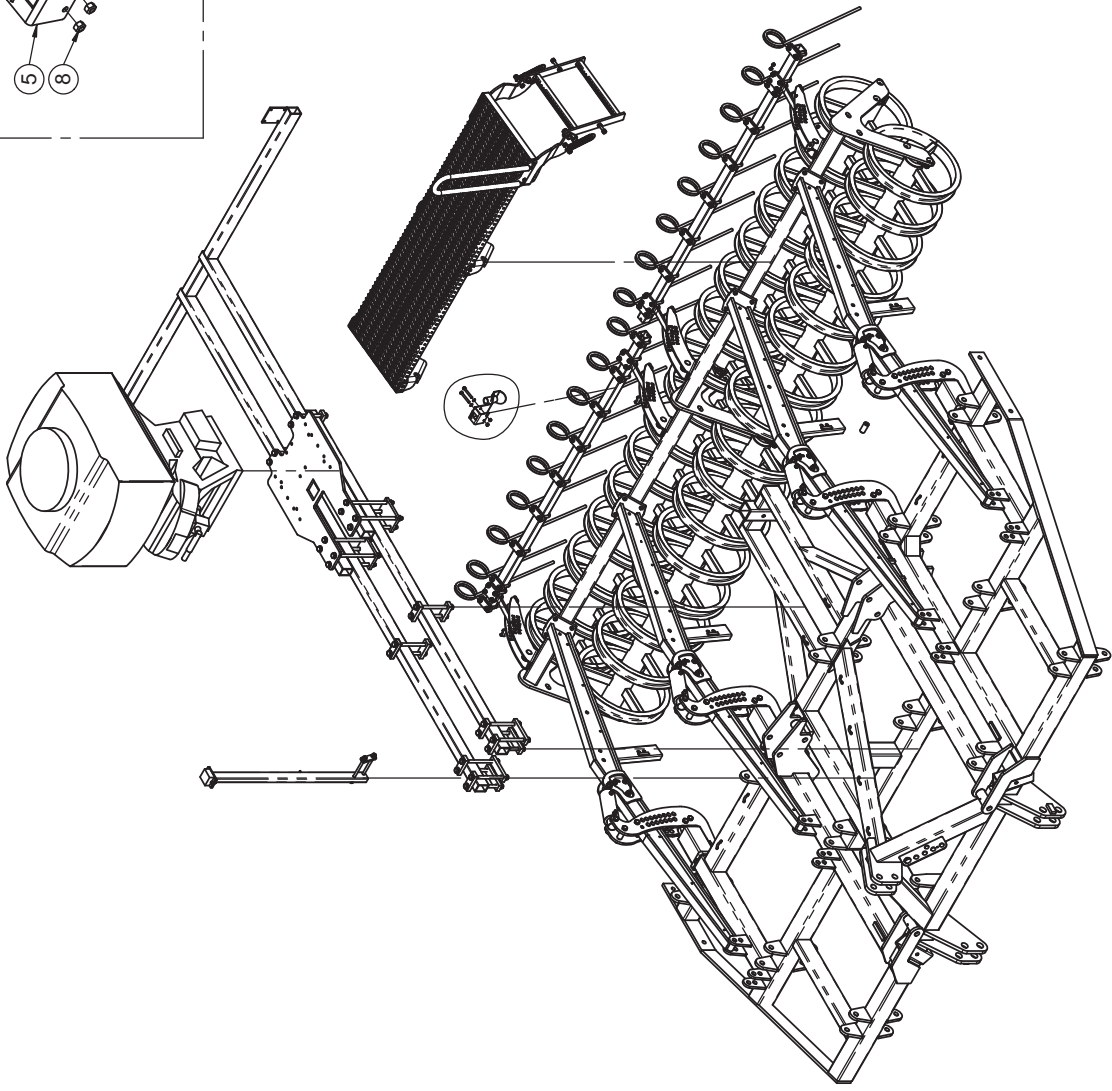
Kleinsämaschine mit Aufbau / Seeder with a frame / Semoir avec châssis

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------|-------------------------------------|-------------|-------------------|
| 1 | 651 630 | APV Aufbau | Befestigungsplatte geschw. | Frame | Châssis |
| 2 | 901 524 | Sechskantschraube | M12x45 10.9zk | Bolt | Vis |
| 3 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 4 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 5 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 6 | 900 238 | Bügelschraube 19MnB4 | M16x101x135mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 7 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 8 | 901 628 | Sperrkantscheibe | 16mm zk | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 557 | Sechskantschraube | M16x190mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 10 | 653 158 | Schlauchführung APV Trio | Trio 3m / 3,5m | Hose clamp | Fixation de tuyau |
| 11 | 901 584 | Sechskantschraube | M12x35 | Bolt | Vis |
| 12 | 922 676 | PS300H | Kleinsämaschine 300l hydraulisch | | |

STS

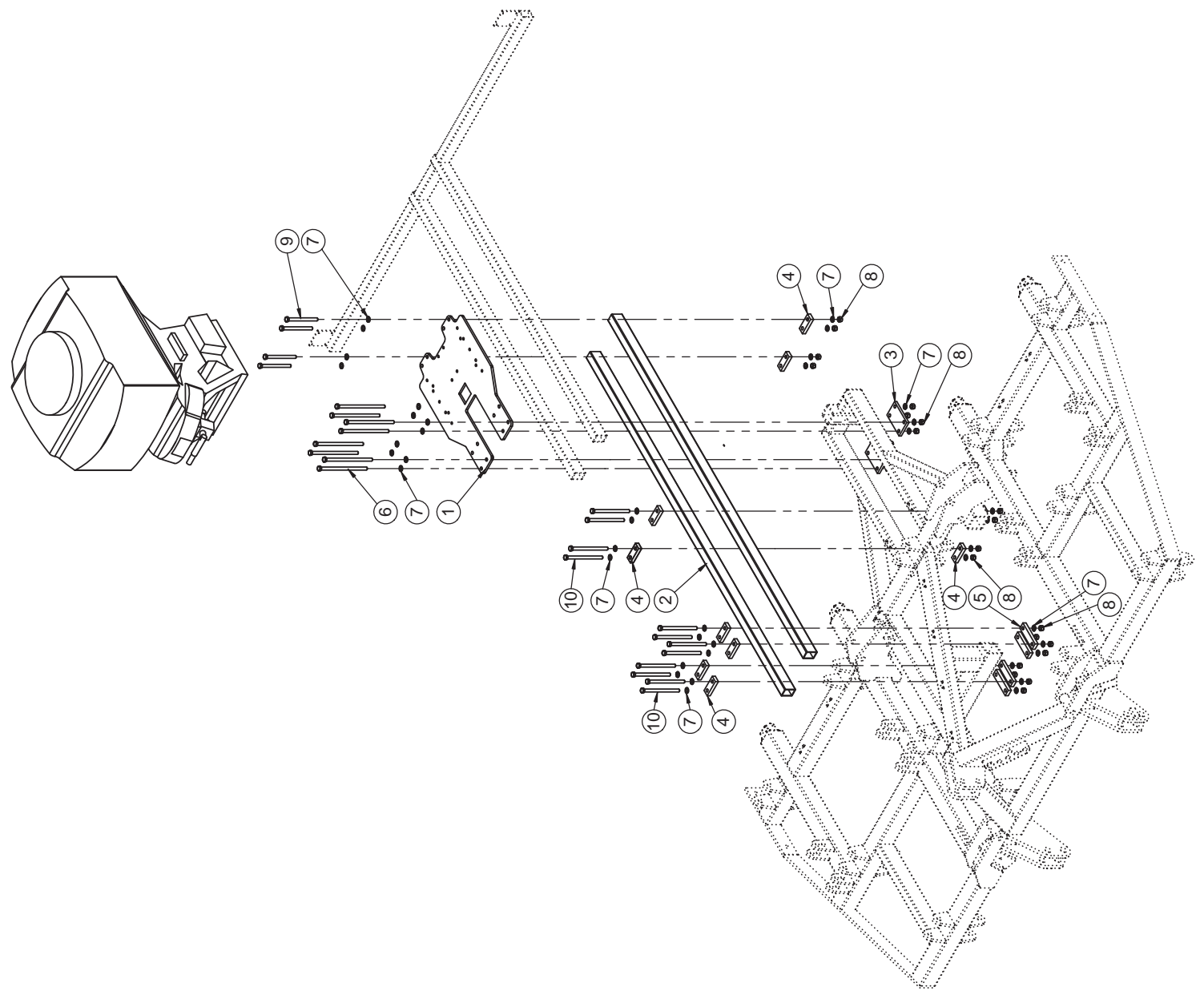


DSTS



Kleinsämaschine Aufbau / Seed drill platform / Semoir plate - forme

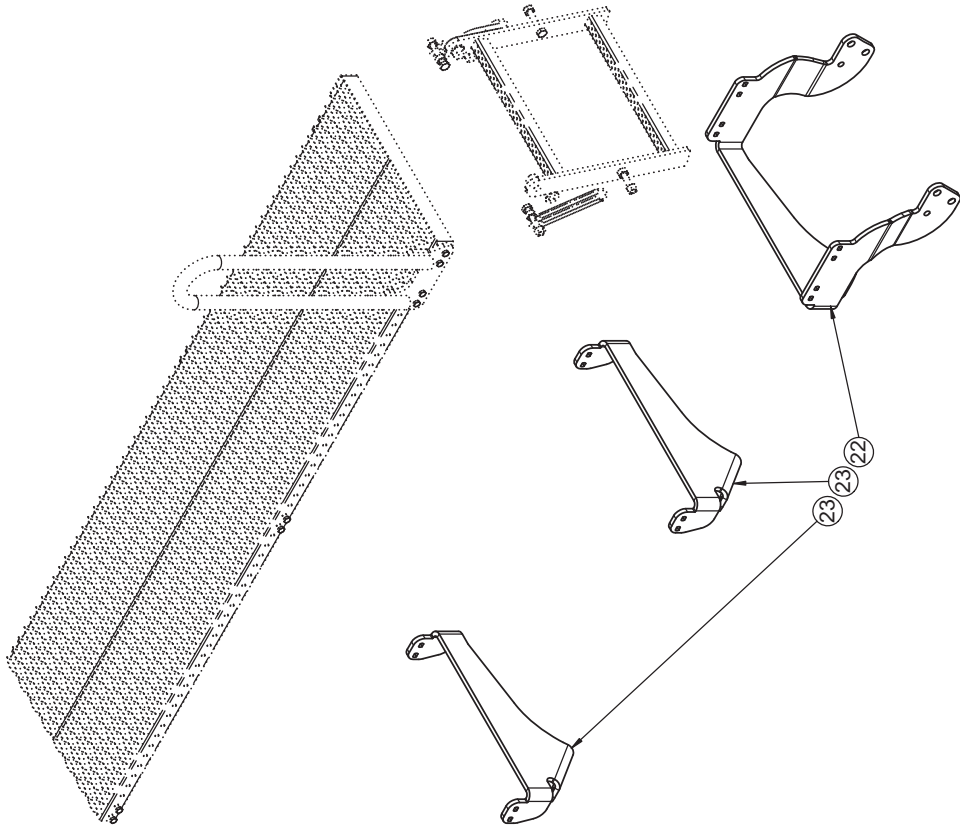
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------|---------------------|-------------|-------------|
| 1 | 922 656 | Schlauchhalter APV Streuer | 8 | Bracket | Support |
| 2 | 900 970 | Bügelschraube 19MnB4 | M12x81x105mm | U-Bolt | Bride |
| 3 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 4 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 5 | 634 688 | Prallteller geschweißt | Quadro, Vector, Tro | Baffle | Assiette |
| 6 | 902 788 | Sechskantschraube | M8x70 | Bolt | Vis |
| 7 | 901 635 | U-Scheibe | 8,4 | Washer | Rondelle |
| 8 | 901 619 | Mutter | M8 | Nut | Écrou |



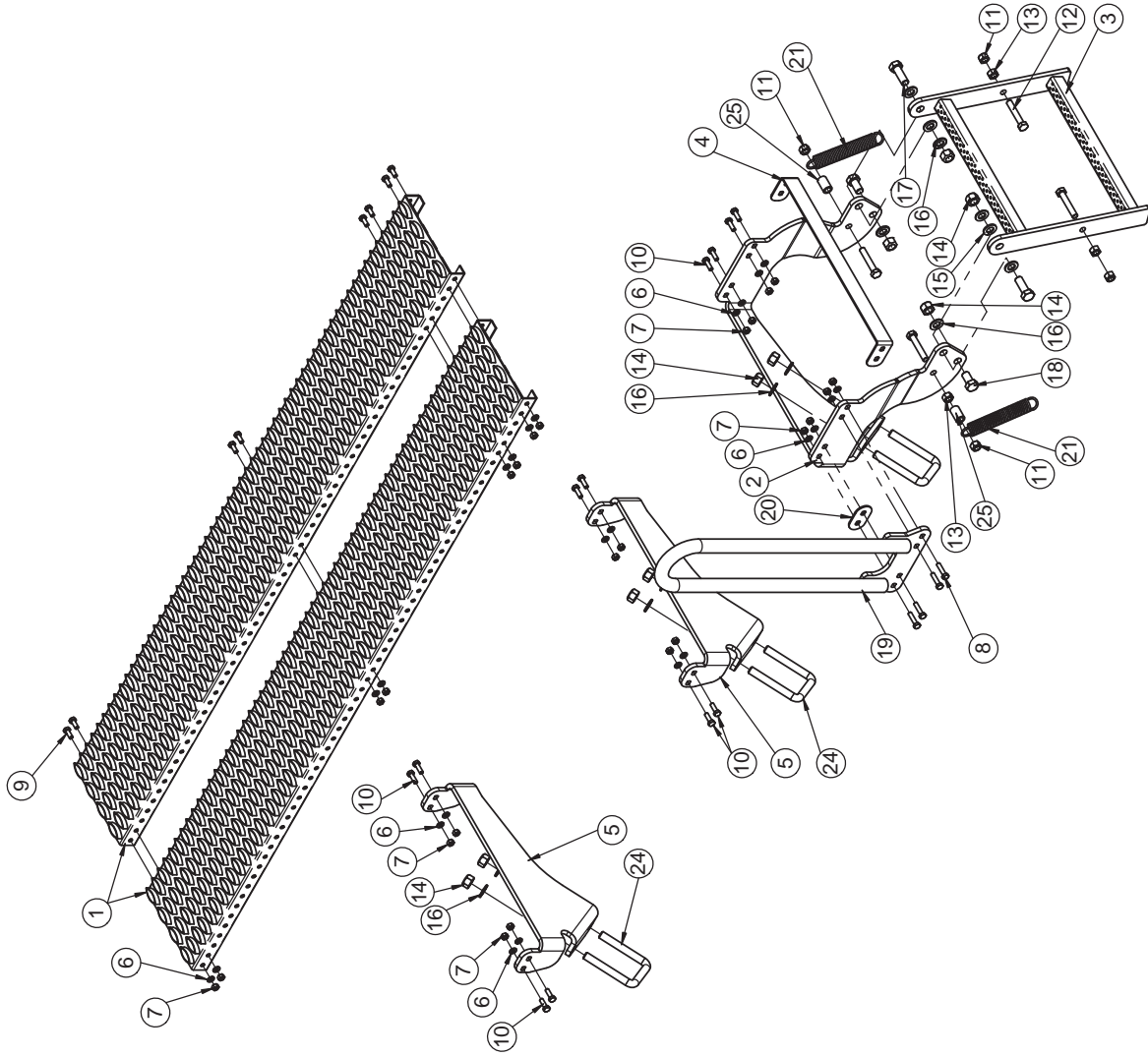
Kleinsämaschine Anbaukonsole / Seed drill support / Semoir support

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|---------------------------------|-------------------|-----------------|---------------------|
| 1 | 930 870 | Grundplatte APV Streuer Trio 4m | 12 | Attaching plate | Plateau de fixation |
| 2 | 761 329 | Verstärkungsrohr | Rechteckrohr | Reinforcement | Reinforcement |
| 3 | 084 233 | Gegenplatte Hangscheibe | | Plate | Plaque |
| 4 | 760 252 | Brücke | Flachmaterial | Reinforcing bar | Support |
| 5 | 630 400 | Brücke | 40x20x157mm | Bridge | Plaque |
| 6 | 916 732 | Sechskantschraube | M16x300mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 7 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 8 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 9 | 901 557 | Sechskantschraube | M16x190mm 10.9 zk | Bolt | Vis |
| 10 | 917 414 | Sechskantschraube | M16x230mm 10.9 zk | Bolt | Vis |

STS

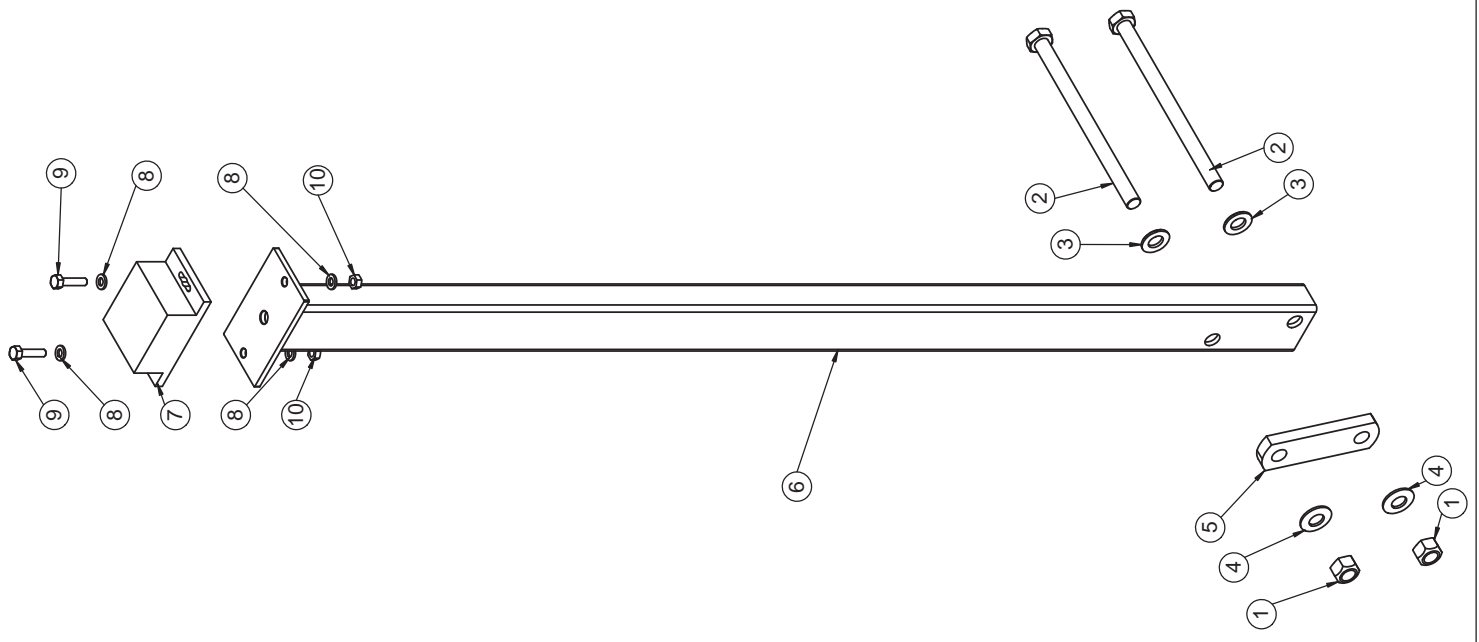


DSTS



Plattform / Platform / Plateforme

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|---------------------------|--------------------------|---------------|---------------------------|
| 1 | 930 862 | Trittstufe Trio 4m | Wartungssteg APV Streuer | Step plate | La volute |
| 2 | 933 432 | Aufnahme, Tritt DSTS | 10 | Support DSTS | Support DSTS |
| 3 | 661 138 | Anbauleiter APV Drillbox | Leiter für Trio 4m | Access ladder | Échelle d'accès |
| 4 | 933 434 | Stirnabdeckung | 3 | Cover plate | Tôle de recouvrement |
| 5 | 933 436 | Mittenaufnahme | 10 | Support DSTS | Support DSTS |
| 6 | 901 635 | U-Scheibe | 8,4 | Washer | Rondelle |
| 7 | 901 619 | Mutter | M8 | Nut | Écrou |
| 8 | 901 593 | Sechskantschraube | M8x35 | Bolt | Vis |
| 9 | 901 750 | Sechskantschraube | M8x20 | Bolt | Vis |
| 10 | 901 752 | Sechskantschraube | M8x25 | Bolt | Vis |
| 11 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 12 | 930 182 | Sechskantschraube | M12x70 | Bolt | Vis |
| 13 | 901 604 | Mutter | M12 zk | Nut | Écrou |
| 14 | 901 620 | Mutter | M16 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 15 | 903 068 | Polyscheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 16 | 901 636 | U-Scheibe | 17mm | Washer | Rondelle |
| 17 | 901 594 | Sechskantschraube | M16x45 | Bolt | Vis |
| 18 | 901 588 | Sechskantschraube | M16x30 | Bolt | Vis |
| 19 | 664 156 | Aufstiegshilfe | geschweißt | Rail | Balustrade |
| 20 | 933 442 | Distanzplättchen | 3 | Spacer washer | Rondelle d'entretoisement |
| 21 | 900 337 | Rückzugfeder kurz | 130 / 70mm | Spring | Ressort |
| 22 | 934 146 | Seitenaufnahme, Tritt STS | 10 | Support STS | Support STS |
| 23 | 934 148 | Mittenaufnahme, STS | 10 | Support STS | Support STS |
| 24 | 900 972 | Bügelsschraube 19MnB4 | M16x81x115mm 8.8 zk | U-Bolt | Bride |
| 25 | 753 713 | Rundrohr | 20x3,2 | Hy-Tube | Douille |



GPS Sensorhalter montiert / Sensor support / Support de capteur

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------|----------------------|-------------|-------------|
| 1 | 901 618 | Mutter | M12 10.0 zk | Nut | Écrou |
| 2 | 900 057 | Sechskantschraube | M12x180 10.9zk | Bolt | Vis |
| 3 | 901 634 | U-Scheibe | 13mm vz | Washer | Rondelle |
| 4 | 901 626 | Sperrkantscheibe | 12mm zk | Washer | Rondelle |
| 5 | 636 874 | Gegenplatte | 100 30x10 2Loch | Plate | Plaque |
| 6 | 653 196 | GPS Sensorhalter geschw. | Trio 2,5m/ 3m / 3,5m | Bracket | Support |
| 7 | 758 089 | GPS Sensor | | GPS Sensor | GPS Capteur |
| 8 | 901 405 | U-Scheibe | 6,4mm | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 417 | Sechskantschraube | M6x25 | Bolt | Vis |
| 10 | 903 121 | Mutter | M6 | Nut | Écrou |

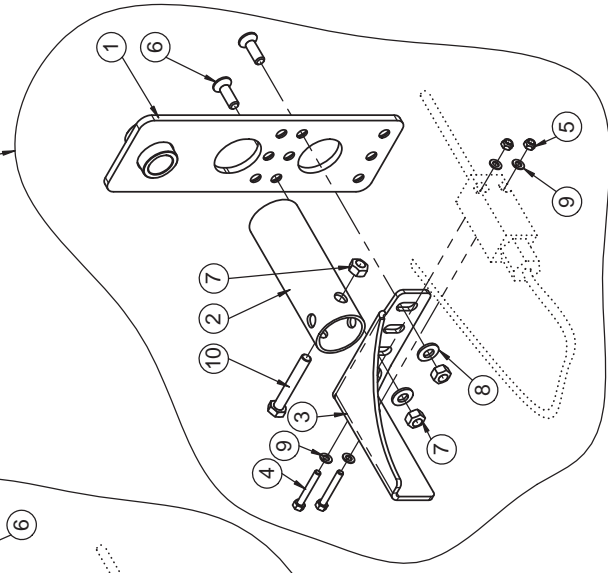
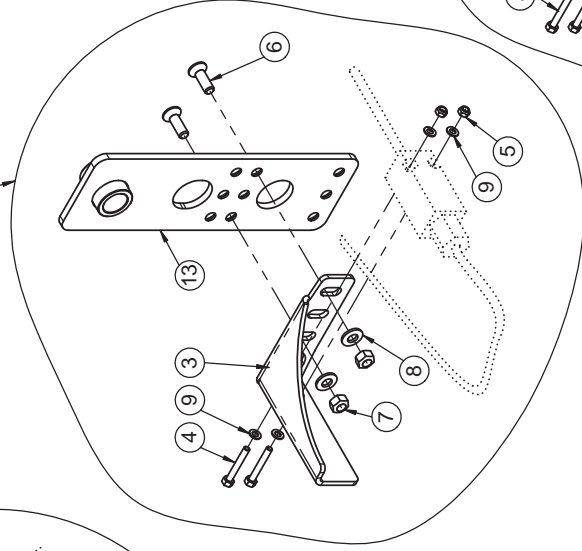
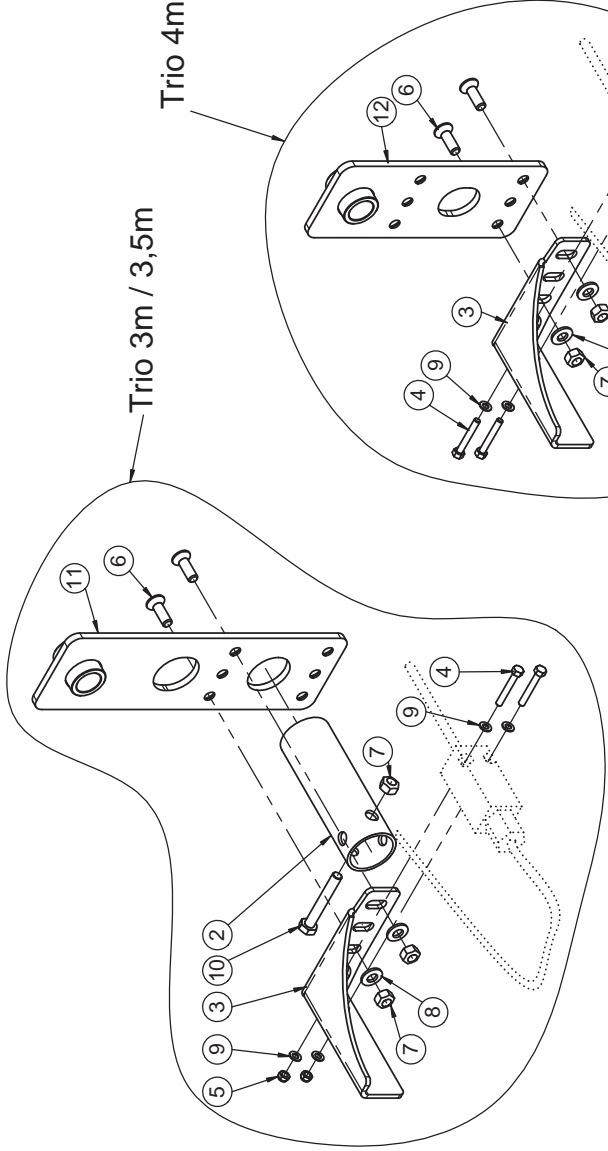
Trio 3m / 3,5m

Trio 4m

Allrounder classic /
Rebell classic 300

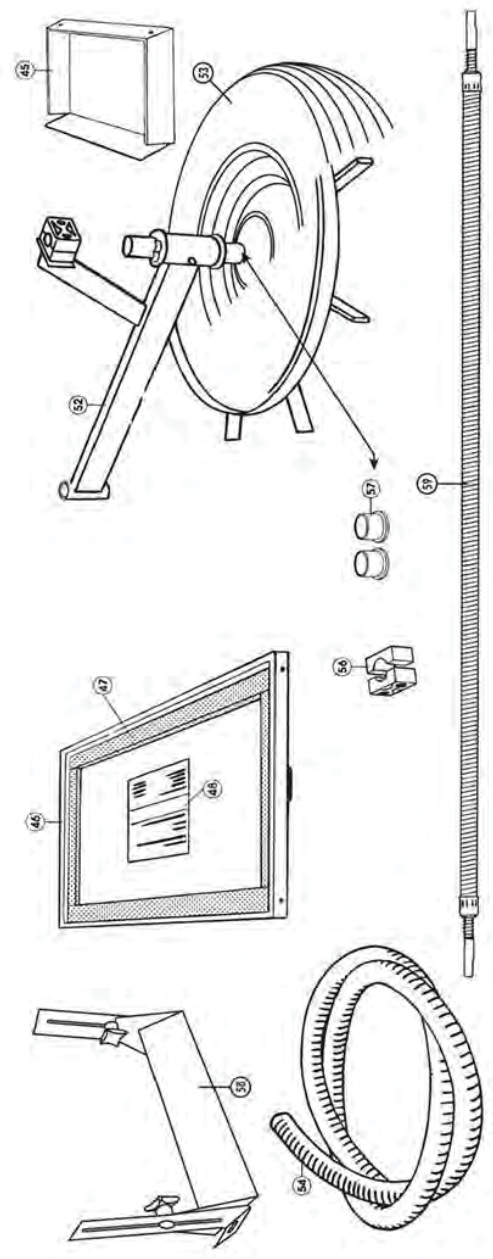
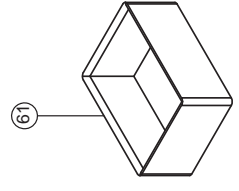
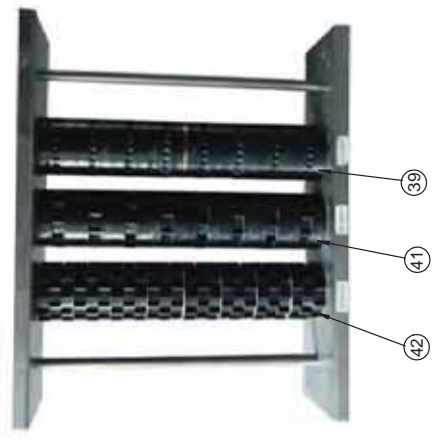
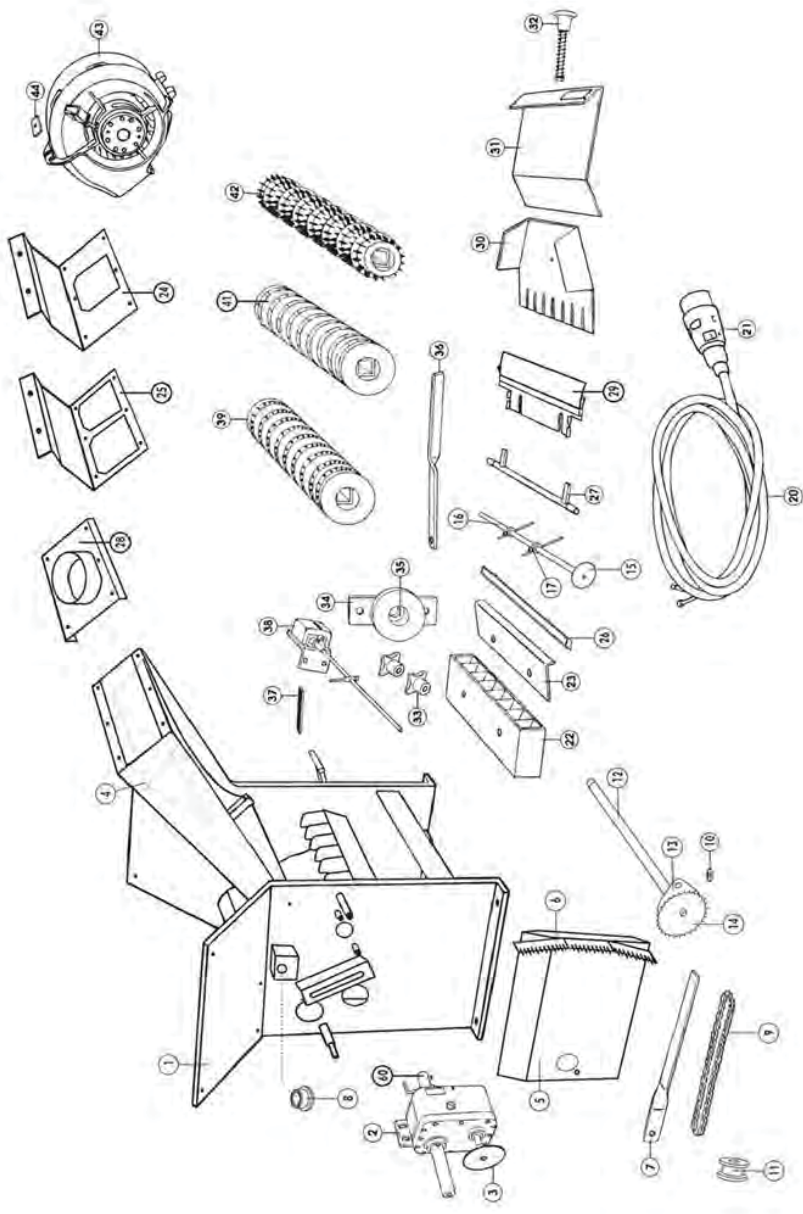
Rebell classic 410 -600

Kleinsämaschine (APV) / Seed drill (APV) / Semoir (APV)



Hauptschalter / Master switch / Interrupteur principal

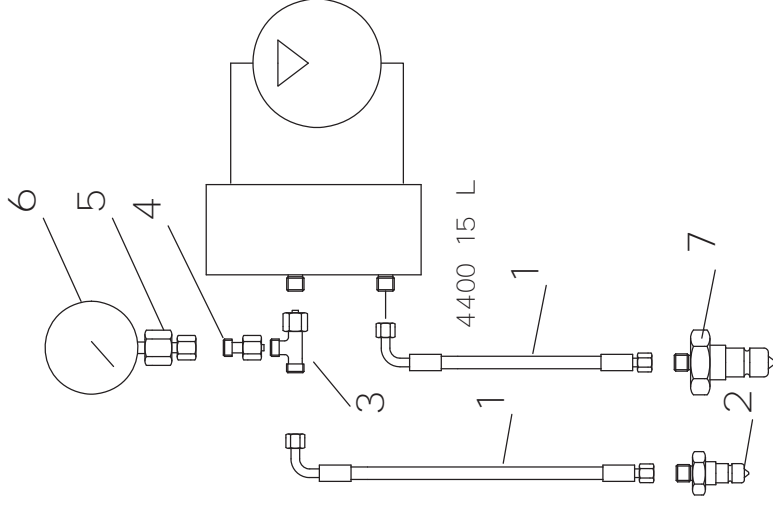
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------------|--------------------------------|-----------------|--------------------------|
| 1 | 653 154 | Grundplatte APV Schalter | Allrounder classic | Attaching plate | Plateau de fixation |
| 2 | 758 054 | Rundrohr Abstandshülse gebohrt | 42,4x2,6 | Spacer sleeve | Douille d'entretoisement |
| 3 | 926 056 | Halteblech APV Schalter | 4 | Attaching plate | Patte de fixation |
| 4 | 901 791 | Sechskantschraube M6x35verz | M5x35 | Bolt | Vis |
| 5 | 901 601 | Mutter | M5 | Nut | Écrou |
| 6 | 901 754 | Senkschraube | M16x45mm | Bolt | Vis |
| 7 | 901 619 | Mutter | M8 | Nut | Écrou |
| 8 | 901 627 | Sperrkantscheibe | 8mm zk | Washer | Rondelle |
| 9 | 901 403 | U-Scheibe | 5,3mm | Washer | Rondelle |
| 10 | 902 521 | Sechskantschraube | M8x55 | Bolt | Vis |
| 11 | 653 172 | Aufnahmeblech geschw. | 90er Aufnahme Trio 3m/ 3,5m | Attaching plate | Plateau de fixation |
| 12 | 653 152 | Grundplatte APV Schalter | geschw. | Attaching plate | Plateau de fixation |
| 13 | 653 180 | Halteblech geschw. 80er | Rebell geschw. | Attaching plate | Plateau de fixation |



Drillbox

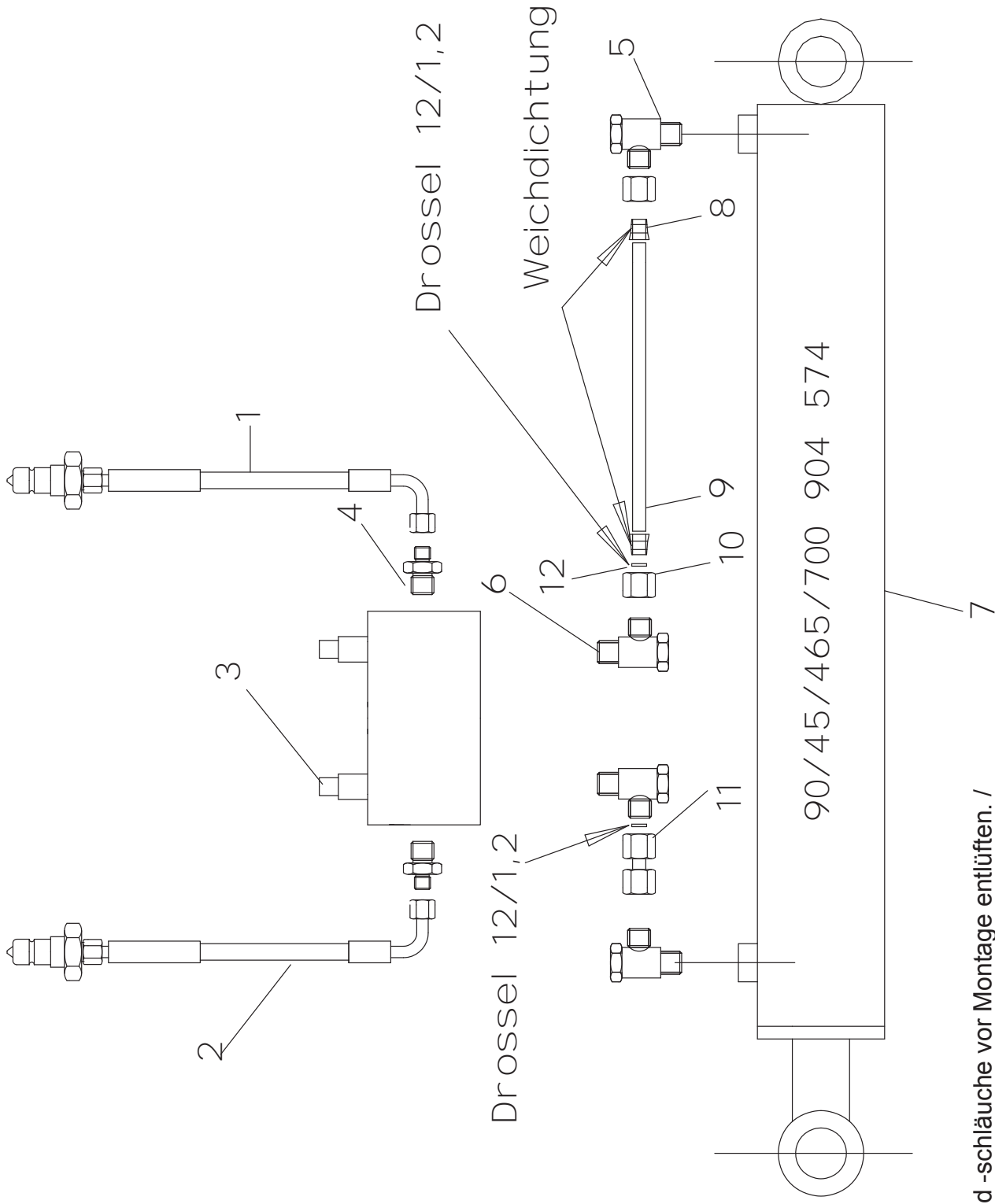
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-------------------------------|-------------------|------------------------|-----------------------|-------|
| 1 | 903 901 | Grundgestell | - | Frame | Châssis | - |
| 2 | 903 902 | Getriebe | - | Transmission | Entraînement | - |
| 2a | 903 899 | Getriebe verstärkt f.Hafer | - | Transmission oat | Entraînement avoine | - |
| 3 | 903 903 | Zahnrad | - | Gear wheel | Roue dentée | - |
| 4 | 909 322 | Luftleitblech | - | Air baffle plate | Protection | - |
| 5 | 903 905 | Getriebeschutz | - | Transmission protector | Protection | - |
| 6 | 903 906 | Einstellskala | - | Scale | Graduation | - |
| 7 | 903 907 | Verstellhebel | - | Lever | Levier | - |
| 8 | 909 324 | Lagerbuchse | - | Bush | Coussinet | - |
| 9 | 903 909 | Kette | - | Chain | Chaîne | - |
| 10 | 903 917 | Distanzscheibe | - | Washer | Rondelle | - |
| 11 | 903 911 | Kettenspanner | - | Chain tightener | Tendeur de chaîne | - |
| 12 | 903 912 | Welle mit Mitnehmer | - | Shaft | Arbre | - |
| 13 | 903 913 | Lager kpl. | - | Bearing | Roulement | - |
| 14 | 903 914 | Zahnrad Z15 | - | Gear wheel | Roue dentée | - |
| 15 | 909 326 | Zahnrad Z23 | - | Gear wheel | Roue dentée | - |
| 16 | 903 918 | Rührwelle | - | Agitator shaft | Agitateur | - |
| 17 | 909 328 | Rührfinger | - | Digit | Digital | - |
| 20 | 903 920 | Kabel kpl. | - | Wire | Câble | - |
| 21 | 903 921 | Stecker | - | Plug | Connecteur | - |
| 22 | 903 922 | Alu-Block 8A | - | Aluminum block | Bloc en aluminium | - |
| 23 | 903 923 | Schlauch-Halter | - | Support f. tube | Fixation tuyau | - |
| 24 | 903 924 | Adapter 1 Gebläse | - | Adapter 1 Fan | Adapteur 1 turbine | - |
| 25 | 903 925 | Adapter 2 Gebläse | - | Adapter 2 Fan | Adapteur 2 turbine | - |
| 26 | 903 926 | Abstreifer unten kpl. | - | Bracket | Fixation | - |
| 27 | 903 927 | Verstellgestänge | - | Adjustment | Ajustage | - |
| 28 | 903 928 | Adapter Mech.Hydr.Gebläse | - | Adapter | Adapteur | - |
| 29 | 903 929 | Abstreiferbürste | - | Deflector | Défecteur | - |
| 30 | 903 930 | Abdrehblech | - | Plate | Plaque | - |
| 31 | 903 931 | Verschlußdeckel | - | Cap | Bouchon | - |
| 32 | 903 932 | Verschlußdeckel kpl. | - | Cap | Bouchon | - |
| 33 | 903 933 | Sternschraube | - | Bolt | Vis | - |
| 34 | 903 934 | Verschluß Dosierwalze | - | Cap | Bouchon | - |
| 35 | 903 935 | Lagerbuchse | - | Bush | Coussinet | - |
| 36 | 903 936 | Verstellhebel | - | Lever | Levier | - |
| 37 | 903 937 | Einstellskala | - | Scale | Graduation | - |
| 38 | 903 938 | Zähler kpl. | - | Counter | Compteur | - |
| 39 | 903 988 | Dosierwalze f. Raps | - | Roller | Cylindre | - |
| 41 | 903 841 | Dosierwalze mittel | - | Roller | Cylindre | - |
| 42 | 903 842 | Dosierwalze grob | - | Roller | Cylindre | - |
| 43 | 903 943 | Gebläse mechanisch | - | Fan | Turbine | - |
| 44 | 903 844 | Halteplatte f.Gebläse | - | Plate f. Fan | Plaque turbine | - |
| 45 | 903 845 | Gebläseschutz | - | Protector Fan | Protection turbine | - |
| 46 | 903 846 | Behälterdeckel | - | Cap f. hopper | Bouchon | - |
| 47 | 903 847 | Dichtband | - | Seal | Joint | - |
| 48 | 903 848 | Abdrehtabelle | - | Calibration chart | Tableau de réglage | - |
| 49 | 903 849 | Bodenantrieb kpl.incl. Rad | - | Landwheel | D'entraînement au sol | - |
| 52 | 903 861 | Haltearm für Bodenantriebsrad | ab Serie 2011 | Retaining bracket | Bras | - |
| 53 | 903 853 | Sporenrad | - | Spure | Spure | - |
| 54 | 903 854 | Schlauch d=26mm 16mRolle | - | Tube | Tuyau | - |
| 56 | 903 856 | Klemmkörper | - | Clamping body | Corps de serrage | - |
| 57 | 903 957 | Lagerbuchse | - | Bush | Coussinet | - |
| 58 | 901 472 | Rückhalteblech | - | Plate | Plaque | - |
| 59 | 903 960 | Saite 3,00m | Trio 400 | Saite | Saite | - |
| 59 | 903 961 | Saite 3,50m | Trio 250 - 350 | Saite | Saite | - |
| 60 | 909 330 | Kupplung / Getriebe | - | Coupler / Transmission | accouplement | - |
| 61 | 903 990 | Abdrehbecken | 40x30x17cm | Bowl | Bac | - |
| - | 633 870 | Drillrohr | - | - | - | - |

Hydraulikschlauch vor Montage entlüften /
Bleed hydraulic hose before mounting /
Purger le flexible hydraulique avant le montage



Hydraulikplan Drillbox / Hydraulic plan drillbox / Plan hydraulique de drillbox

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|----------------------|----------------------------|------------------------|----------------------|-------|
| 1 | 902 331 | Hy-Schlauch DN12-2SN | 4400 DKOL/DKOL M22x1,5 90° | Hose | Conduite flexible | 2 |
| 2 | 900 628 | Stecker | BG3 M22x1,5 | Quick release coupling | Coupleur push - pull | 1 |
| 3 | 902 655 | L-Verschraubung | evL15L vorm. | Thread joint | Raccord union | 1 |
| 4 | 900 641 | Reduzierung | xKor15/12L | | | 1 |
| 5 | 900 639 | Verschraubung | 12L 1/2" f.Manometer | Thread joint | Raccord union | 1 |
| 6 | 902 618 | Manometer | d=100mm 0-400bar | Manoscope Manomètre | Manomètre | 1 |
| 7 | 900 629 | Stecker | BG6 M22x1,5 | Quick release coupling | Coupleur push - pull | 1 |



Hydraulikzylinder und -schläuche vor Montage entlüften. /
 Bleed hydraulic cylinder and hydraulic hoses before mounting. /
 Purger le vérin hydraulique et les flexibles hydrauliques avant le montage.

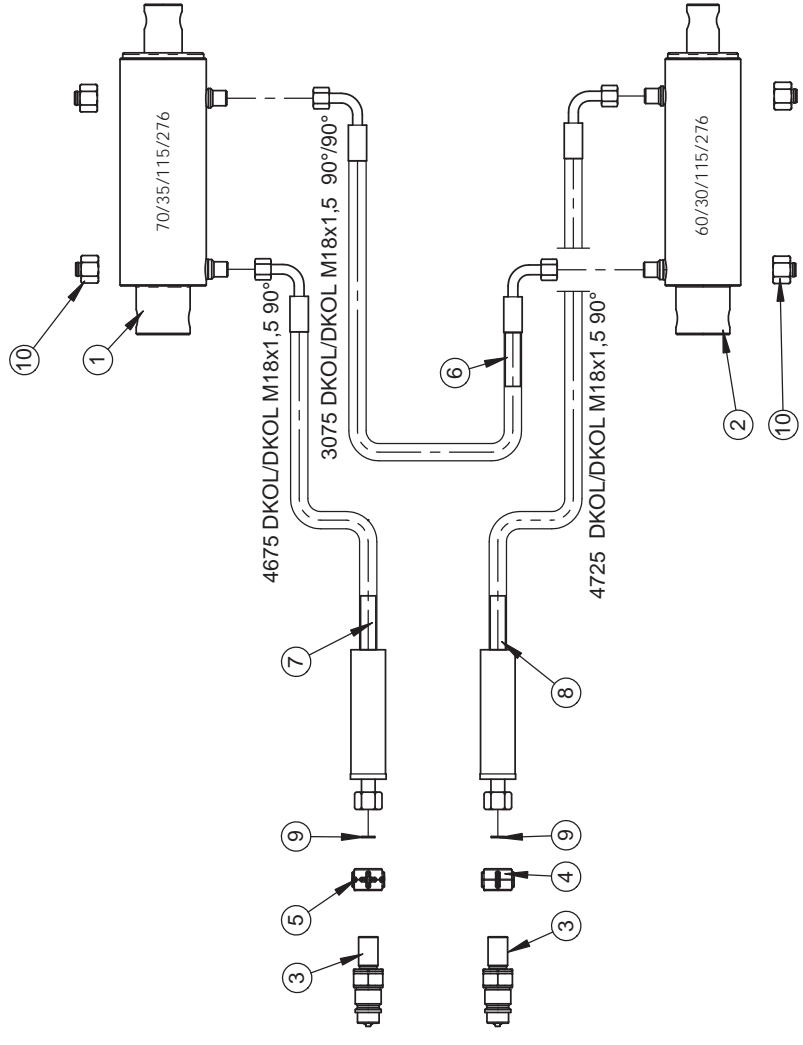
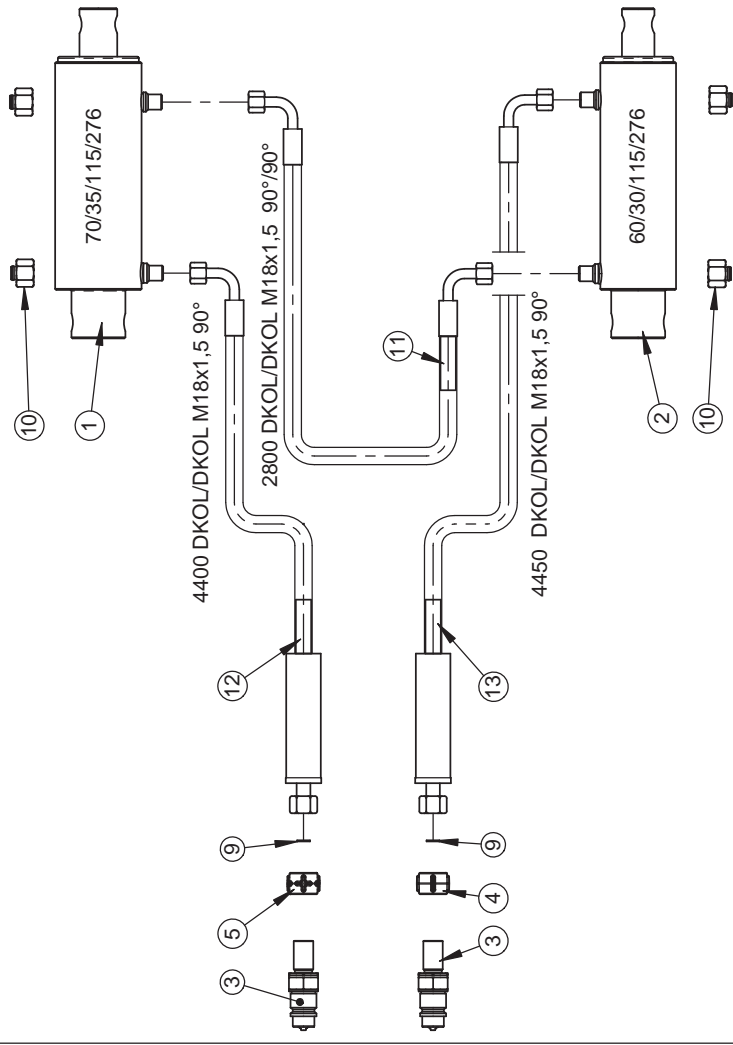
Hydraulikplan / Hydraulic plan / Plan d'hydraulique: Klappung / Folding / Rabattement

| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation | Menge |
|------|---------|-------------------------------|-------------------------------|--------------------|-------------------|-------|
| 1 | 902 370 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 3000 DKOL 90° Griff blau | Hose | Conduite flexible | 1 |
| 2 | 902 368 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 3000 DKOL 90° Griff blau Sch. | Hose | Conduite flexible | 1 |
| 3 | 904 522 | Doppel-Senkbremsventil | | Valve | Valve | 1 |
| 4 | 900 567 | Zylinderverschraubung | x GE 8L R3/8 | Thread joint | Raccord union | 2 |
| 5 | 900 653 | Winkelschwenkverschraubung | x SWVE 12L M18x1,5 | Elbow | Coude | 2 |
| 6 | 900 779 | Winkelschwenkverschraubung | x SWVE 12 L R3/8 | Elbow | Coude | 2 |
| 7 | 904 574 | Hy-Zylinder | 90/45/465/700 | Hydraulic cylinder | Verin | 1 |
| 8 | 900 597 | Schneidring D m.Weichdichtung | 12L | Cutting ring | Bague coupante | 2 |
| 9 | 900 556 | Hy-Leitungsrohr | M12x1,5 | Hydraulic tube | Tuyau hydraulique | 30cm |
| 10 | 900 695 | Überwurfmutter | 12L M18x1,5mm | Nut | Ecrou | 2 |
| 11 | 900 699 | Doppelnippel DMO 10l | 12L M18x1,5mm | Double nipple | Union | 1 |
| 12 | 901 493 | Drosselscheibe | D=12mm, d=1,2mm | Baffle | Etrangleur | 2 |

Hydraulikzylinder und -schläuche vor Montage entlüften /
 Bleed hydraulic cylinder and hydraulic hoses before mounting /
 Purger le vérin hydraulique et les flexibles hydrauliques avant le montage

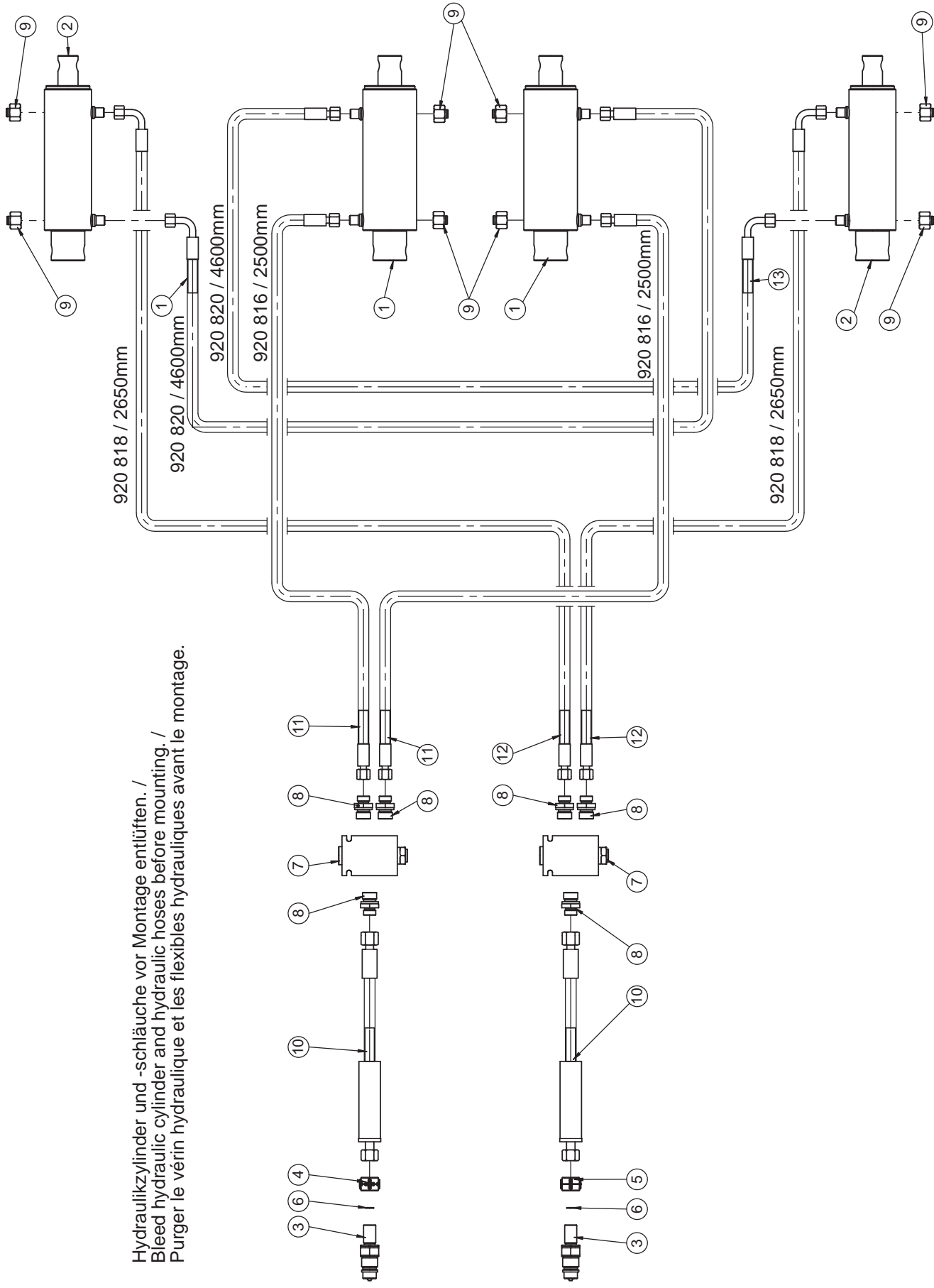
Trio 300

Trio 350



| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|------------------------------|-----------------------------------|------------------------|------------------------------|
| 1 | 920 754 | Hy. Masterzylinder | 70/35/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 2 | 920 766 | Hy. Slavezylinder | 60/30/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 3 | 990 178 | SVK-Stecker BG3 Schott | M18x1,5mm | Quick release coupling | Coupleur push - pull |
| 4 | 910 846 | Kupplungsmarkierung minus | rot d=18 | Coupling marking minus | Couplage de marquage moins |
| 5 | 910 844 | Kupplungsmarkierung plus | rot d=18 | Coupling marking plus | Couplage de marquage en plus |
| 6 | 920 866 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 3075 DKOL/DKOL M18x1,5 90°/90° | Hose | Conduite flexible |
| 7 | 920 870 | Hy-Schlauch DN6-2SC m. Griff | 4675 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 8 | 920 868 | Hy-Schlauch DN6-2SC m. Griff | 4725 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 9 | 900 662 | Drosselscheibe DRS | D=12mm; d=0,7mm | Baffle | Etrangleur |
| 10 | 900 714 | Stopfen | 12L | Plug | Bouchon |
| 11 | 920 878 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 2800 DKOL/DKOL M18x1,5 90°/90° | Hose | Conduite flexible |
| 12 | 920 874 | Hy-Schlauch DN6-2SC m. Griff | 4400 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 13 | 920 876 | Hy-Schlauch DN6-2SC m. Griff | 4450 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |

Hydraulikzylinder und -schläuche vor Montage entlüften. /
 Bleed hydraulic cylinder and hydraulic hoses before mounting. /
 Purger le vérin hydraulique et les flexibles hydrauliques avant le montage.

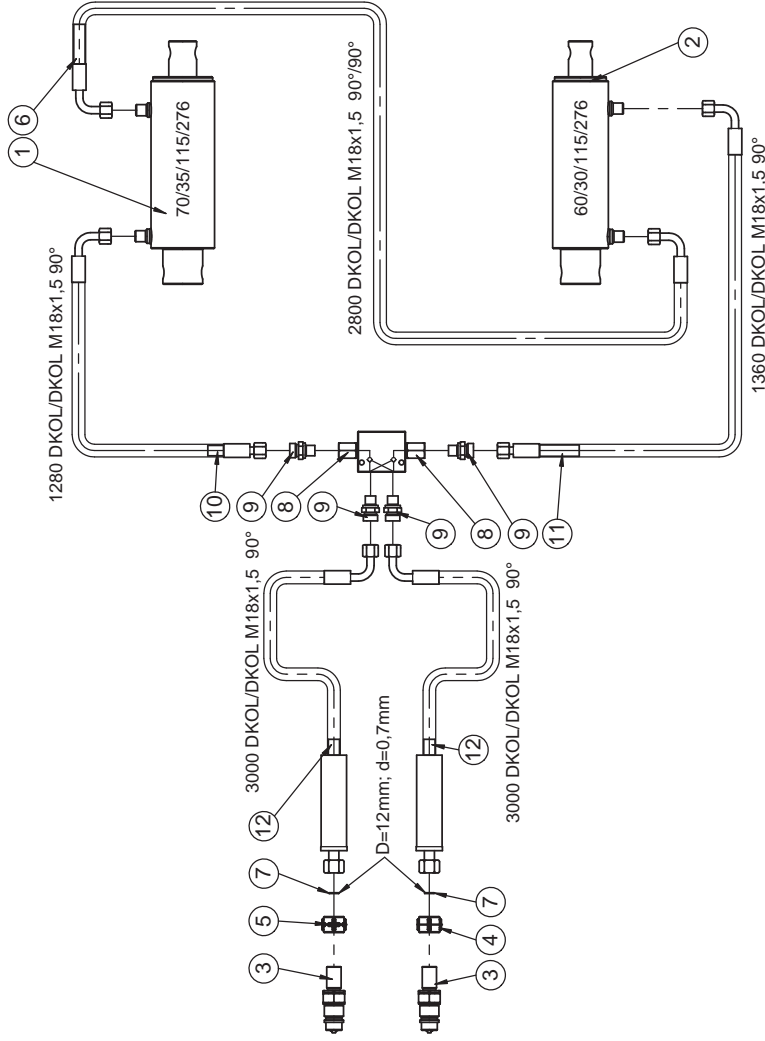


Hydraulikplan Tiefenverstellung / Hydraulic system depth control / Plan d'hydraulique regelage hydraulique

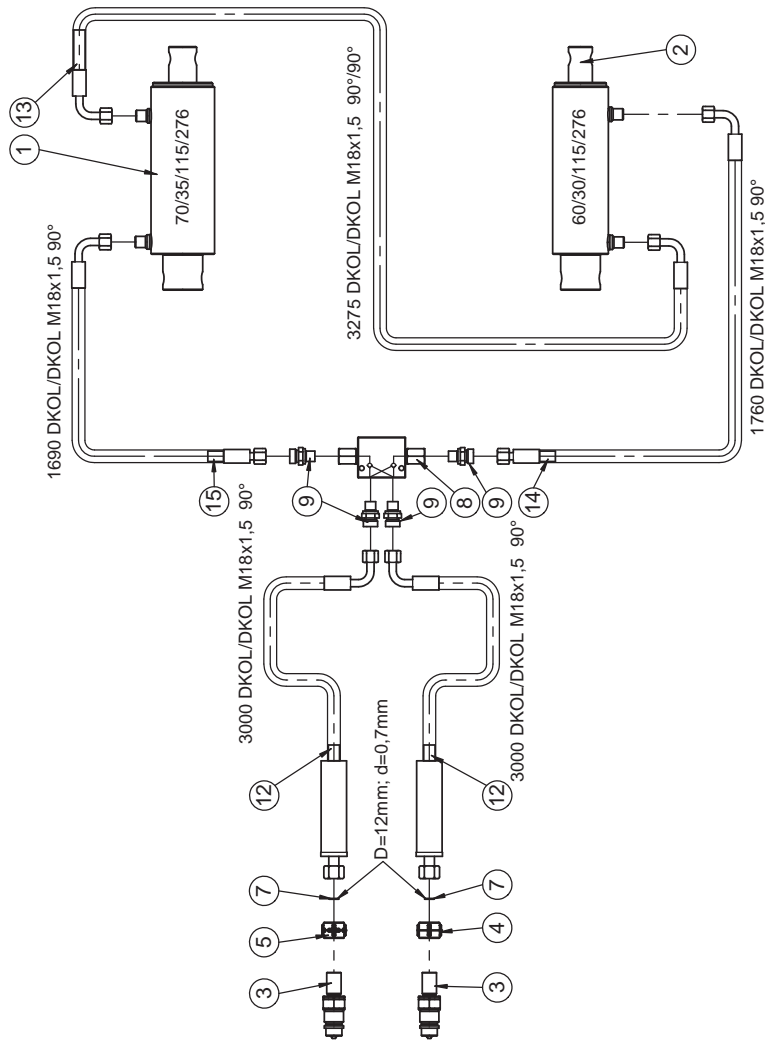
| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|-----------------------------|-------------------------------|------------------------|------------------------------|
| 1 | 920 754 | Hy. Masterzylinder | 70/35/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 2 | 920 766 | Hy. Slavezylinder | 60/30/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 3 | 990 178 | SVK-Stecker BG3 Schott | M18x1,5mm | Quick release coupling | Coupleur push - pull |
| 4 | 910 844 | Kupplungsmarkierung plus | rot d=18 | Coupling marking plus | Couplage de marquage en plus |
| 5 | 910 846 | Kupplungsmarkierung minus | rot d=18 | Coupling marking minus | Couplage de marquage moins |
| 6 | 900 662 | Drosselscheibe DRS | D=12mm; d=0,7mm | Baffle | Etrangleur |
| 7 | 917 206 | Stromteiler | 1/2 | Flow divider | Répartiteur de débit |
| 8 | 900 676 | Verschraubung | x GE 12L R1/2" | Thread joint | Raccord union |
| 9 | 900 714 | Stopfen | 12L | Plug | Bouchon |
| 10 | 920 814 | Hy-Schlauch DN6-2SC m.Griff | 2600 DKÖL/DKOL M18x1,5 | Hose | Conduite flexible |
| 11 | 920 816 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 2500 DKÖL/DKOL M18x1,5 | Hose | Conduite flexible |
| 12 | 920 818 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 2650 DKÖL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 13 | 920 820 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 4600 DKÖL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |

Hydraulikzylinder und -schläuche vor Montage entlüften /
 Bleed hydraulic cylinder and hydraulic hoses before mounting /
 Purger le vérin hydraulique et les flexibles hydrauliques avant le montage

Trio 250 / 300

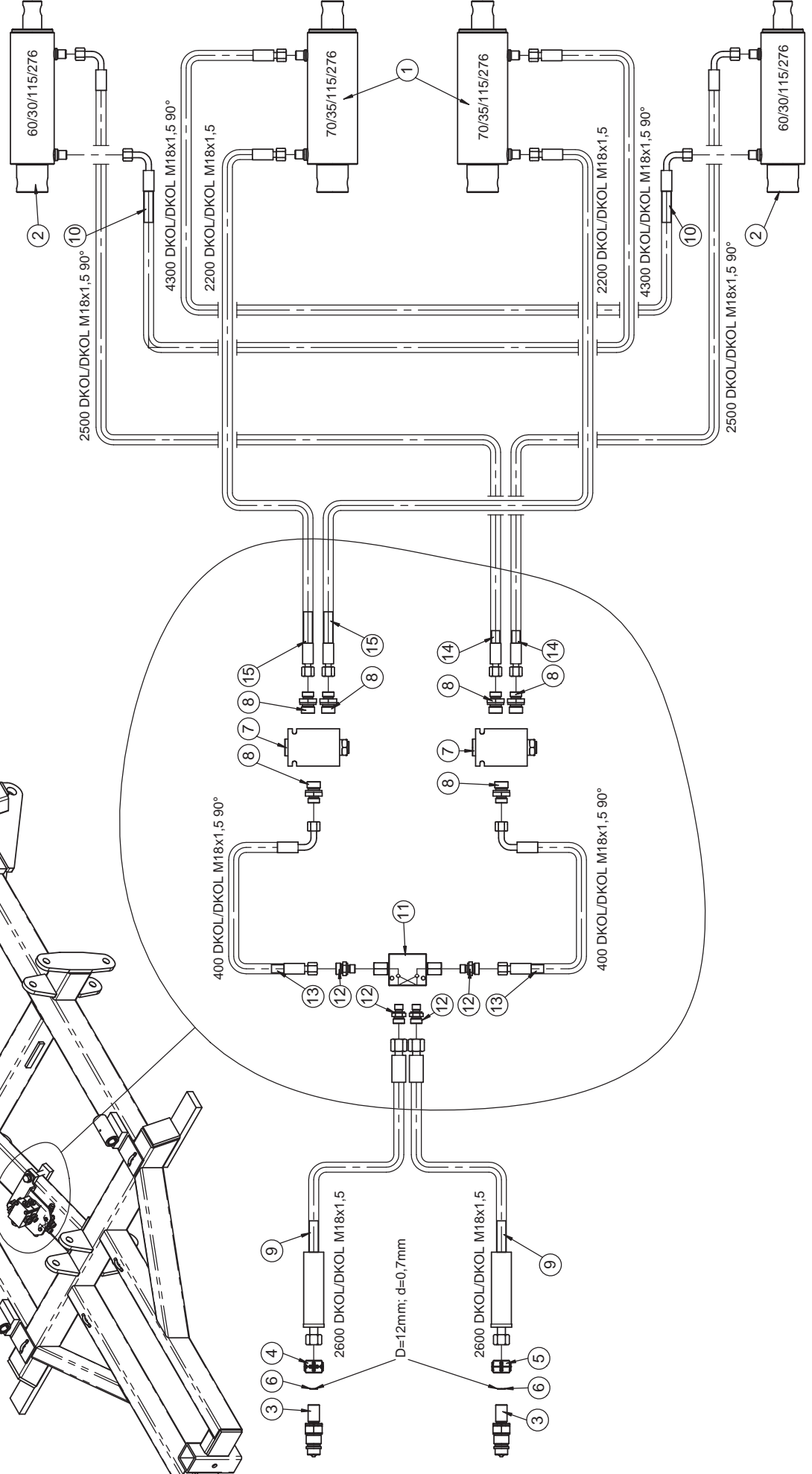
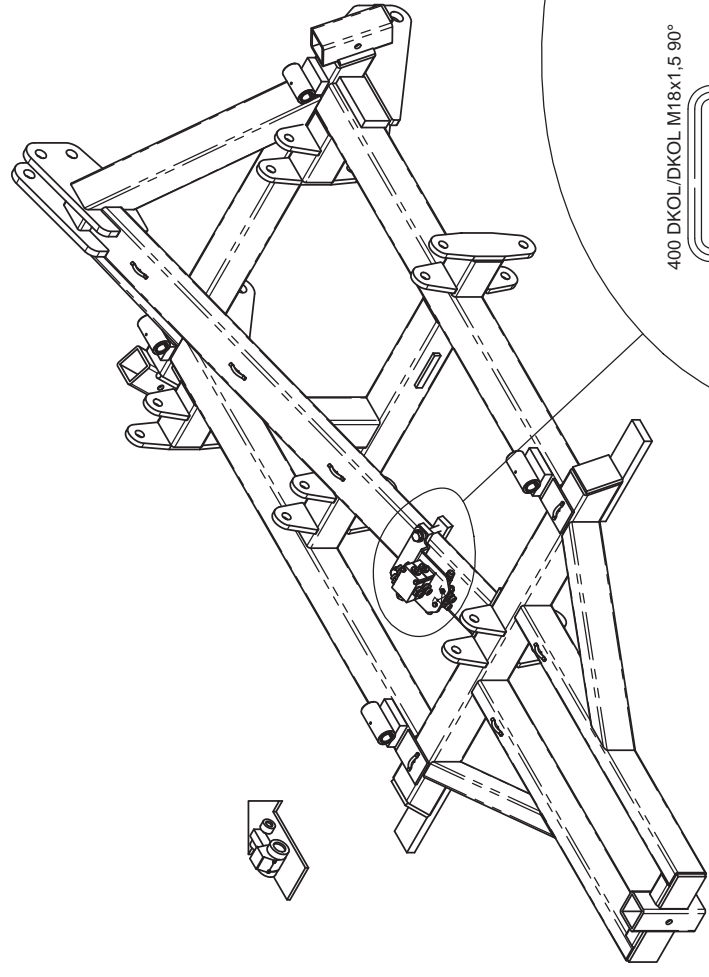


Trio 350

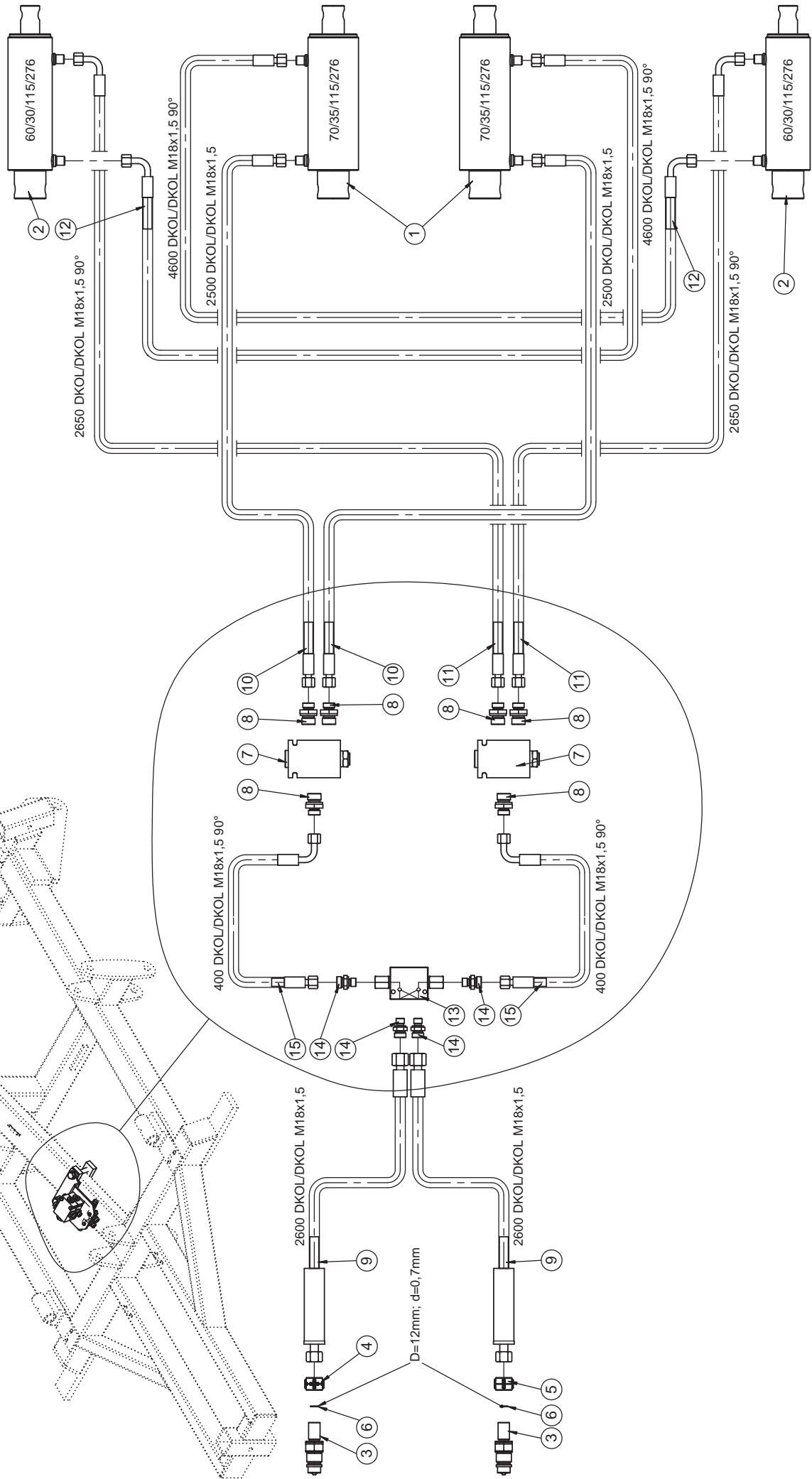
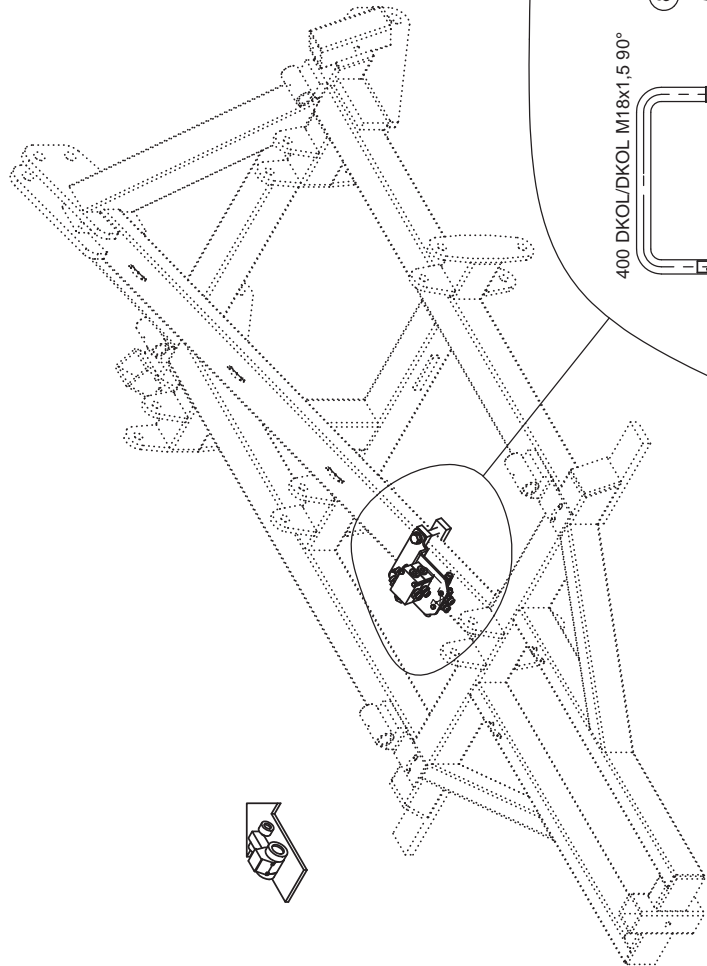


| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------------|-----------------------------------|------------------------|------------------------------|
| 1 | 920 754 | Hy. Masterzylinder | 70/35/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 2 | 920 766 | Hy. Slavezylinder | 60/30/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 3 | 990 178 | SVK-Stecker BG3 Schott | M18x1,5mm | Quick release coupling | Coupleur push - pull |
| 4 | 910 846 | Kupplungsmarkierung minus | rot d=18 | Coupling marking minus | Couplage de marquage moins |
| 5 | 910 844 | Kupplungsmarkierung plus | rot d=18 | Coupling marking plus | Couplage de marquage en plus |
| 6 | 920 802 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 2800 DKOL/DKOL M18x1,5 90°/90° | Hose | Conduite flexible |
| 7 | 900 662 | Drosselscheibe DRS | D=12mm; d=0,7mm | Baffle | Etrangleur |
| 8 | 900 616 | Rückschlagventil dopp. entspe. | RDP 06/5-G R1/4 Comatrol | Non-return valve | Clapet anti-retour |
| 9 | 902 194 | Zylinderverschraubung | x GE12L G1/4 ED | Thread joint | Raccord union |
| 10 | 900 395 | H-Schlauch DN6 | 1280 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 11 | 900 455 | Hy-Schlauch DN6 | 1360 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 12 | 990 360 | Hy-Schlauch DN6-2SC m. Griff | 3000 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 13 | 920 866 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 3275 DKOL/DKOL M18x1,5 90°/90° | Hose | Conduite flexible |
| 14 | 927 606 | Hy-Schlauch DN6 | 1760 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 15 | 939 678 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 1690 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |

Hydraulikzylinder und -schläuche vor Montage entlüften /
 Bleed hydraulic cylinder and hydraulic hoses before mounting /
 Purger le vérin hydraulique et les flexibles hydraulique avant le montage

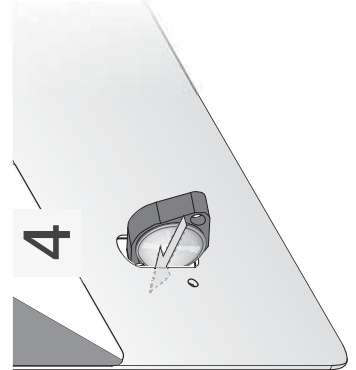
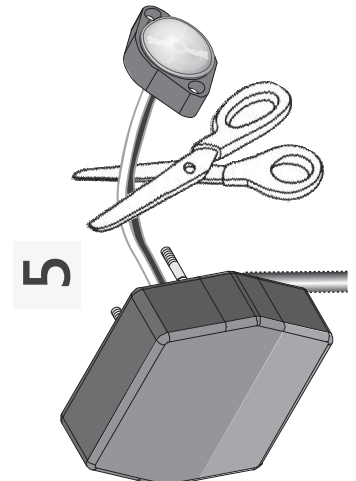
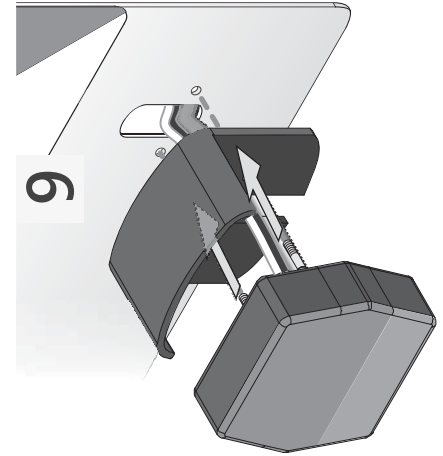
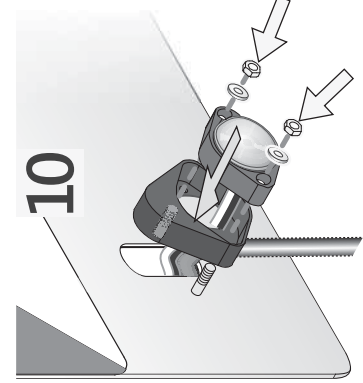
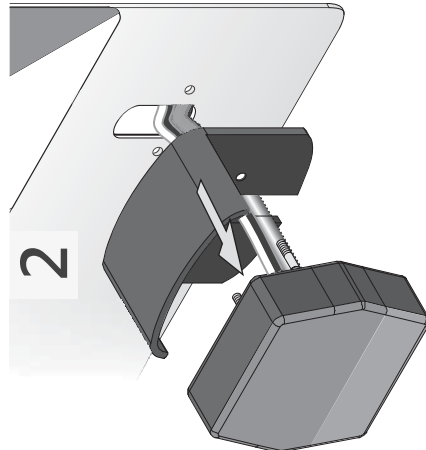
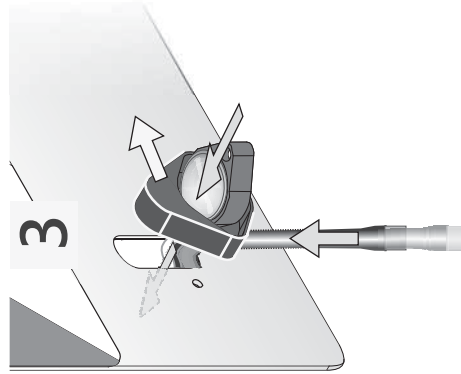
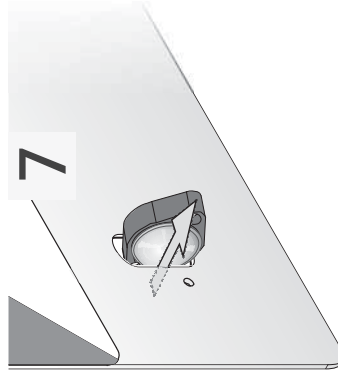
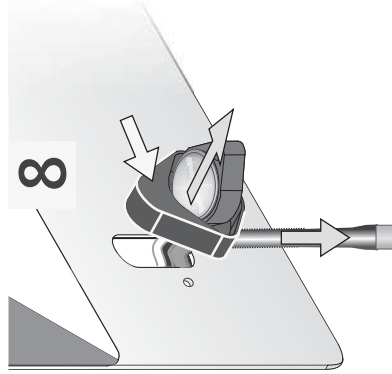
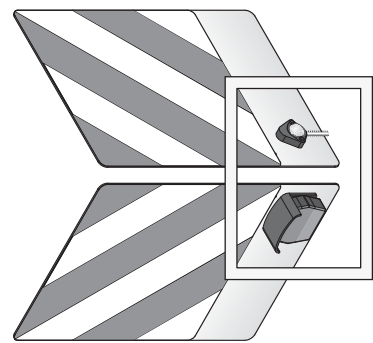
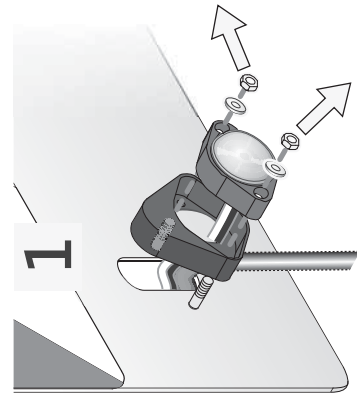
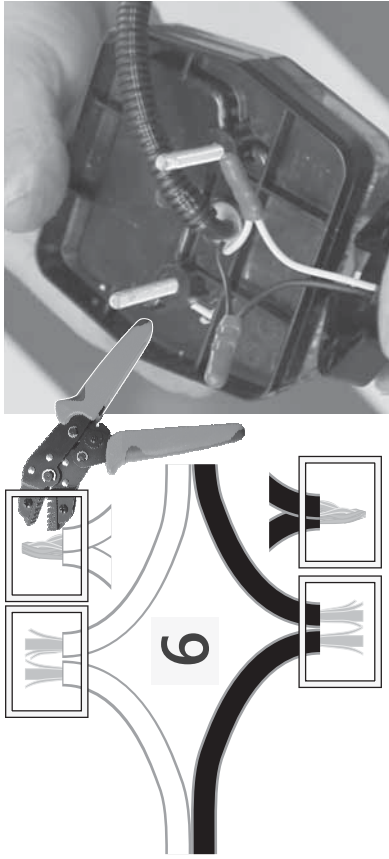


| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|--------------------------------|-------------------------------|------------------------|------------------------------|
| 1 | 920 754 | Hy. Masterzylinder | 70/35/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 2 | 920 766 | Hy. Slavezylinder | 60/30/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 3 | 990 178 | SVK-Stecker BG3 Schott | M18x1,5mm | Quick release coupling | Coupleur push - pull |
| 4 | 910 844 | Kupplungsmarkierung plus | rot d=18 | Coupling marking plus | Couplage de marquage en plus |
| 5 | 910 846 | Kupplungsmarkierung minus | rot d=18 | Coupling marking minus | Couplage de marquage moins |
| 6 | 900 662 | Drosselscheibe DRS | D=12mm; d=0,7mm | Baffle | Etrangleur |
| 7 | 916 626 | Stromteiler | 1/2 | Flow divider | Répartiteur de débit |
| 8 | 900 676 | Verschraubung | x GE 12L R1/2" | Thread joint | Raccord union |
| 9 | 920 814 | Hy-Schlauch DN6-2SC m.Griff | 2600 DKOL/DKOL M18x1,5 | Hose | Conduite flexible |
| 10 | 921 632 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 4300 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 11 | 900 616 | Rückschlagventil dopp. entspe. | RDP 06/5-G R1/4 Comatrol | Non-return valve | Clapet anti-retour |
| 12 | 902 194 | Verschraubung | x GE 12L R 1/4" | Thread joint | Raccord union |
| 13 | 931 800 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 400 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 14 | 913 920 | Hy-Schlauch DN6 | 2500 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 15 | 920 890 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 2200 DKOL/DKOL M18x1,5 | Hose | Conduite flexible |



| Pos. | Art.Nr. | Artikelbezeichnung | Zusatzbezeichnung | Description | Désignation |
|------|---------|----------------------------------|-------------------------------|------------------------|------------------------------|
| 1 | 920 754 | Hy. Masterzylinder | 70/35/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 2 | 920 766 | Hy. Slavezylinder | 60/30/115/276 | Hydraulic cylinder | Cylindre hydraulique |
| 3 | 990 178 | SVK-Stecker BG3 Schott | M18x1,5mm | Quick release coupling | Coupleur push - pull |
| 4 | 910 844 | Kupplungsmarkierung plus | rot d=18 | Coupling marking plus | Couplage de marquage en plus |
| 5 | 910 846 | Kupplungsmarkierung minus | rot d=18 | Coupling marking minus | Couplage de marquage moins |
| 6 | 900 662 | Drosselscheibe DRS | D=12mm; d=0,7mm | Baffle | Etrangleur |
| 7 | 916 626 | Stromteiler | 1/2 | Flow divider | Répartiteur de débit |
| 8 | 900 676 | Verschraubung | x GE 12L R1/2" | Thread joint | Raccord union |
| 9 | 920 814 | Hy-Schlauch DN6-2SC m.Griff | 2600 DKOL/DKOL M18x1,5 | Hose | Conduite flexible |
| 10 | 920 816 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 2500 DKOL/DKOL M18x1,5 | Hose | Conduite flexible |
| 11 | 920 818 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 2650 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 12 | 920 820 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 4600 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |
| 13 | 900 616 | Rückschlagventil doppel. entspe. | RDP 06/5-G R1/4 Comatrol | Non-return valve | Clapet anti-retour |
| 14 | 902 194 | Verschraubung | x GE 12L R 1/4" | Thread joint | Raccord union |
| 15 | 931 800 | Hy-Schlauch DN6-2SC | 400 DKOL/DKOL M18x1,5 90° | Hose | Conduite flexible |

Montage / Assembly / Montage / Монтаж



Démontage / Disassembly / Демонстрация

Dichtsätze für Hydraulikzylinder / Seal for hydraulic cylinder / Pochette de joints pour verin hydraulique

Für die Bestellung von Dichtsätzen für Hydraulikzylinder bitte unbedingt folgende Nummern angeben:

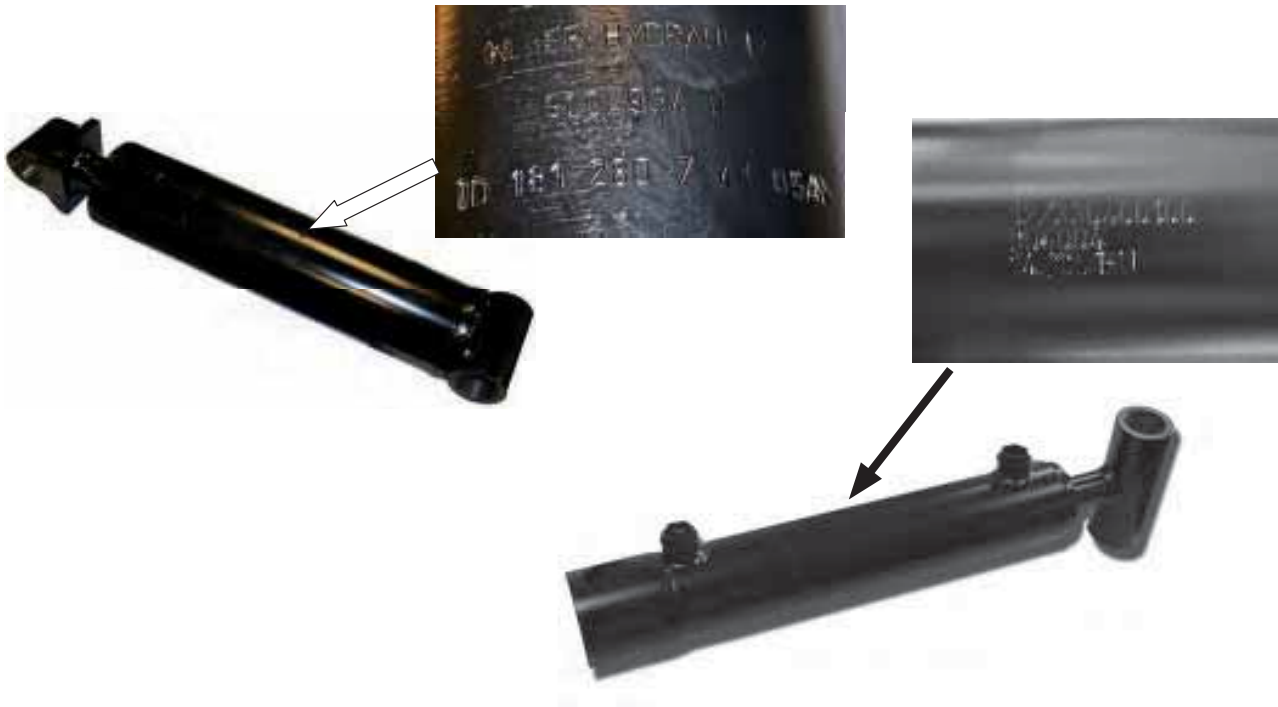
- ID-Nummer des Hy.-Zylinder (auf dem Kolben eingeschlagen)
- Maschinentyp
- Baujahr
- Seriennummer

When ordering seals for hydraulic cylinders indicate following numbers, please:

- ID-number of hy. cylinder (is printed on the cylinder)
- Type of machine
- Year of construction
- Serial number of the machine

Pour la commande des pochettes de joints pour les verins hydrauliques, veuillez s.v.p. indiquer impérativement les numéros suivants:

- ID - numéro du verin (estampillé sur le cylindre)
- Type de machine
- Année de fabrication
- Numéro de série





902219 Ersatzteilliste TRIO
KÖCKERLING behält sich technische Änderungen, die der Weiterentwicklung dienen, vor.

 **KÖCKERLING**

Landmaschinenfabrik Köckerling GmbH & Co. KG
Lindenstraße 11-13
33415 Verl
Telefon +49 (0) 52 46 - 96 08-0 /-16 /-22
Telefax +49 (0) 52 46 - 96 08-55
www.koeckerling.de
ersatzteile@koeckerling.de

 **KÖCKERLING**

France SAS
ZAC du Pays de Sées
F - 61500 Sées
Tél.: 02 33 27 69 16
Fax: 02 33 29 43 19
info.france@koeckerling.com
www.koeckerling.com